don balón

AÑO IV. NUM. 145
DEL 18 AL 24
DE JULIO DE 1978
60 PESETAS

GUERRA BARÇA-MADRID POR

«ORIUNDO» TARANTINI

A TODO COLOR

LIGA 78-79 EL BALON YA RUEDA

¿GUERRA ENTRE EL MADRID Y EL BARCELONA?

"AFRO" TARANTINI

Estuvo la semana pasada en España. Iba para el Zaragoza, pero al final se lo pensó mejor. Madrid y Barcelona, dos clubs grandes, se lo disputan. Tarantini puede entrar como oriundo en el fútbol español y eso es un cheque al portador. Dentro de unos días, Tarantini volverá a pisar tierra española. ¿Cuál será su destino?

Un defensa temperamental.
1,80 de estatura.
22 años.
Una de las grandes revelaciones
del Mundial'78
con su selección, la argentina.
Junto a Bertoni y Kempes,
puede ser el tercer
mosquetero de los campeones
mundiales en la Liga española.

«VENDRE A ESPAÑA, PERO NO QUIERO DECIR EL CLUB»

A Tarantini le va la «plata». Y sabe que aquí en España se gana en cantidad, y más con el cartel que tiene ahora como campeón del Mundo. Para los argentinos, Kempes es el espejo donde se miran. Y los destellos de su dinero los deslumbra a todos. Que si Olguin, que si Pasarela, que si Ortiz, que si Tarantini... todos han recibido una llamada telefónica o la visita de un intermediario para empezar los contactos con clubs españoles.

Y Tarantini ya los había tenido con el Zaragoza antes del Mundial. **«Hablamos de la posibilidad de que fuera allá. Me gustó la idea, pero no quise hablar de dinero. Acordamos que lo haríamos una vez terminado el Mundial.»** Las razones son obvias, si Argentina ganaba —y ganó—, su precio subiría astronómicamente.

A MADRID, DE PASEO

«Estoy acá de paseo, para descansar. Tengo unos amigos que me han invitado a pasar unos días con ellos». Pero lo cierto es que vino a Madrid para seguir hablando con los dirigentes zaragocistas, pero con pretensiones muy elevadas. Por si «picaban». Ha querido restarle toda importancia a sus contactos con el club maño, pero por dinero estaría dispuesto a fichar por cualquier equipo. **«Ya sé que el Zaragoza no es uno de los punteros, pero si me dan lo que les pido y a toca teja, no me importaría estar allí.»**

—¿Es muy exigente en sus condiciones?

—Tarantini es razonable. He pedido el dinero que creo que valgo. Nada más.

Y el precio que se puso Tarantini fue de 40 millones. 500.000 dólares, de los que 100.000 serían para el Boca Juniors. Por cierto, que sus relaciones con el club bonaerense han sido de lo más controvertidas. En sus últimas dos temporadas —ha estado cinco— ha ido a tanto por partido. Es decir, ha jugado sin contrato. Pedía más de lo que le querían dar, pero al final, como tanto el club como al jugador les interesaba seguir juntos, llegaron al acuerdo intermedio de pagar a destajo. Pero la maniobra de Tarantini iba más allá. Con mucha vista, sabía que tras los Mundiales podía hacer el negocio de su vida. Y le interesaba quedar libre. Con

● «POR MI CATEGORIA, TENGO QUE FICHAR POR UN GRAN EQUIPO»

traspaso de por medio, el jugador siempre pierde dinero. O no gana tanto, que para el caso es lo mismo.

—Allá en la Argentina, cuando un jugador lleva dos años sin contrato queda inmediatamente libre.

Pero un tipo de libertad muy especial. En vista de que la jugarreta de Tarantini se podía repetir, los presidentes de club argentinos se reunieron con urgencia para poner una serie de trabas a los que quisieran seguir este camino. Los principales acuerdos fueron que un jugador que había quedado libre por este procedimiento, no sería fichado por otro club argentino —por eso Tarantini se ha ido de Argentina—, y que si su fichaje sobrepasaba cierta cantidad, tenía que abonar a su club un veinte por ciento. De ahí que los quinientos mil dólares que hubiera pagado el Zaragoza, cien mil hubiesen sido para el club argentino. Como ven, Tarantini ha armado un embrollo.

—¿Eres conflictivo?

—¿Lo dices porque no nos pusimos de acuerdo con Boca, con lo del contrato? Ni mucho menos. Nunca he creado problemas. Simplemente pedí lo que merecía, y ellos no quisieron pagármelo. Pero yo quiero a Boca y por eso seguí allá, cobrando una cantidad por partido.

«DON DINERO» Y LA VIDA FACIL

Buenas palabras, expresiones de sentimiento hacia su club... Lo que ustedes quieran. Se sale por la tangente con respuesta diplomática. Pero la verdad es que Tarantini no tiene muy buena fama, al margen del fútbol. Se dice que es un golfo, vamos.

—Este es un infundio que ha hecho correr el Sporting de Gijón. Ellos vinieron a verme, pero en cuanto hablé de dinero se echaron atrás. Y luego, para explicar por qué no me habían fichado se metieron en mi vida privada. Pero piense que un jugador que sea un golfo jamás llega al equipo nacional y es campeón del mundo.

Tarantini sale con una viudita que en la actualidad es una de las modelos argentinas mejor pagadas, y que tiene unas ansias enormes de afincarse en Madrid o en Barcelona.

—Si no arreglo mi fichaje aquí en España, me queda todavía una oferta importantísima que atender de Estados Unidos.

—Vamos, que más que venir a España, lo que quieres es salir de Argentina.

—Me encantaría jugar en España. Es un país muy lindo.

—Y donde se gana mucho dinero...

—Esto también me interesa mucho. hay que asegurar el porvenir de la familia y sacar provecho de tu época buena.

EL MUNDIAL

—¿Por qué quiere irse de Argentina, siendo campeón del mundo?

—La experiencia europea es muy interesante. Argentina ha demostrado en estos Mundiales que ha sacado provecho de su materia prima, y la ha acomodado a un estilo europeizado. Por eso, para un jugador argentino un par o tres de temporadas jugando en las competiciones de acá es sumamente beneficioso.

—Pero el fútbol español ha demostrado en los Mundiales que está bajo...

—A España le ha faltado suerte. Es más creo que tuvo una destacada actuación y que mereció clasificarse.

—¿Lo dice en serio?

—Ante Brasil hizo un gran partido, y si Cardeñosa acierta, seguro que ahora, por acá, no se hablaría de fracaso. Luego, ante Suecia me gustó también mucho.

—Pero ante Austria...

—Lo que pasa es que los austríacos hicieron un partidazo, como después le saldría contra Alemania. También nosotros jugamos mal ante Italia y perdimos, y al final fuimos campeones.

—¿Quién le gustó más del equipo español?

—Lo mejor de España es su conjunto y disciplina. Ante Brasil tácticamente se jugó a la perfección. A nivel individual, el mejor para mí ha sido Cardeñosa, pese al gol que fallara contra Brasil.

—¿Y qué le faltó?

—Fuerza y preparación física. Llegaron a este Mundial agotados. Por otro lado le ha faltado a Kubala tiempo para trabajar con su equipo. Por ejemplo, nosotros estuvimos cuatro meses concentrados, e incluso de dijo que había sido poco.

—Argentina, ¿campeón gracias a los árbitros?

—Este rumor lo han hecho circular las envidias. Que digan que el ambiente nos ha favorecido, lo acepto. Jugábamos en casa, y la afición del país se ha comportado maravillosamente. Pero que los árbitros nos han ganado los partidos es casi una infamia. Del encuentro ante Perú aún conservamos las señales en las piernas, evidencia de la dureza de los defensas. Y en Brasil se dijo que se habían dejado ganar. Envidias y nada más. La verdad es que a muchos les ha sentado muy mal que fuésemos campeones del mundo.

—¿Quién ha sido el mejor jugador?

—Para mí, Kempes. Tenerlo a nuestro lado ha hecho de Argentina una selección goleadora.

—¿Quiere triunfar como lo ha hecho él fuera de su país?

—Creo que Tarantini puede triunfar en cualquier parte.

Su ídolo fue Nilton Santos, pero **«yo no me parezco a nadie».** Bastante excéntrico, anárquico **(«pero si quieren que marque y no me mueva de sitio, lo hago»)**, genial. Con su pelo a lo «afro» la imagen de Tarantini se ha hecho popular en todo el mundo.

¿BARCELONA O MADRID?

Tarantini regresó a Buenos Aires por unos días, pero parece ser que su destino es o puede ser el Madrid o el Barcelona. En su viaje de vuelta, programado para esta misma semana, se aclarará la situación. Ficharía, por supuesto, como oriundo.

El jugador no quiere tocar el tema. Se alza de hombros: **«Ya se enterarán a su debido tiempo. Desde luego, yo tengo que ir a una entidad grande, porque todas las ofertas que recibo son de clubs de primera categoría».**

Todo un «crack» que puede seguir los pasos de sus otros compañeros, campeones del mundo, Bertoni y «Rey» Kempes.

José PRATS

Fotos: J. M. ALGUERSUARI Raúl CANCIO

● «HAY MUCHOS ENVIDIOSOS QUE LE NIEGAN EL PAN Y LA SAL AL TRIUNFO ARGENTINO»

AÑO IV
Número 145
del 18 al 24 de julio de 1978
Gráficas Deportivas, S. A.
GRADESA
Director:
Rogelio Rengel
Director ejecutivo:
Antonio Hernáez
Redactores y colaboradores:
Sergio Gil
J. J. Paradinas
José Luis Marco
José Prats
J. V. Hernáez
Angel del Castillo
M. A. Roselló
Alfredo Relaño
M. C. Cánovas
M. Fanlo
J. M. Martínez
Ricardo Maxenchs
José Luis Carazo
Joan Patsy
Colaboración especial:
J. JOSE CASTILLO
FRANCISCO YAGUE
DOMINGO GARCIA
ARTURO T. CORB
J. M. MUGICA
J. A. LOREN
Fotógrafos:
José María Alguersuari
Horacio Seguí
Raúl Cancio
Avelino Pi
Baby Scasso
Moreno
Ruesga Bono
Secretario de Redacción:
Gil Carrasco
CORRESPONSALES EN TODA ESPAÑA
EXTRANJERO:
Italia: "Guerin Sportivo"
Inglaterra: B. Glanville
Francia: "Mondial" "Wulti Press"
URSS: "Novosti"
Holanda: Jorge Valdés
Portugal: "A Bola" "Equipa" "Record"
Alemania: Antonio Valenti, "Kicker" "Fussaball Woche"
Argentina: "El Gráfico"
Uruguay: A. Garrido, R. C. Medina
Perú: C. Jiménez
Venezuela: E. Valladares
Ecuador: "Estadio"
Colombia: "Balón"
EE.UU.: J. Salazar, "Soccer"
Diseño:
M. Moncada
Federico Pallás
Dibujos:
García Lorente
Archivo y documentación:
Amadeo Castillo
GERENTE: CARLOS S. ROZAS
Redacción y administración:
Rocafort, 241
Teléfonos 250 84 94
250 84 42 y 250 19 02
Administración: 230 54 01
Barcelona
Jefe de Publicidad:
LUIS RECHE RUIZ
Delegación Madrid:
J. R. BARRERO
Exclusiva de Publicidad:
PRESSMEDIA, S. A.
Ariabu, 282-284, 5.º 4.ª
Tel. 2095776
2095344
2095954
Barcelona-6
Avda. Generalísimo, 96
Tel. 4588139
Distribuidor:
EDIPRESS
Carretera de Garraf
Barcelona, km. 9.200
Apartado núm. 29
San Baudilio de Llobregat (Barcelona)
Impresión:
T.I.S.A.
Enna, 171
BARCELONA
GYESA
Teléfonos 230 19 87-239 78 63
Depósito legal: B-38.752-1975
Precio especial para Canarias, servicio aéreo: 65 ptas.

AQUI ESTAMOS

¡ARRIBA EL TELON!

Coincidiendo con las temperaturas más altas del año, el calor del fútbol invade de nuevo a todos los aficionados. Los equipos están otra vez en acción dispuestos a cumplir lo mejor posible los objetivos trazados acorde con su potencial y posibilidades. El balón vuelve a rodar y con él la noticia, el rumor y la anécdota. ¡Se acabaron las vacaciones!

La Liga 1978-79 se presenta más incierta que nunca. Por una parte, el actual campeón, que tan sólo se ha reforzado recuperando al cedido Rincón y ascendiendo al primer equipo a García Hernández, del Castilla, tendrá serias dificultades para revalidar su título. A sus rivales clásicos, Barcelona y Atlético de Madrid, se une ahora el Valencia que, con Kempes en su apogeo y la adquisición de Bonhof, está llamado a ser el gran animador de la competición. Por su parte, roiiblancos y azulgranas son quienes más han fichado. Cuatro (Navarro II, Arteche, Guzmán y González) y tres (Félix, Tarrés y Krankl) refuerzos respectivamente que pueden dar otro cariz a estas formaciones que, además, estrenan entrenador.

Los dos clubs vascos, Athletic de Bilbao y Real Sociedad, continúan en su línea de incluir, año tras año, los frutos de su particular y fructífera política de cantera. Como siempre, es una incógnita contrastar el auténtico alcance de sus posibilidades pero asimismo hay motivos y antecedentes para pensar que harán un buen papel. El Sevilla, con la incorporación de Bertoni, gana en poder ofensivo y también hay que meterlo en el paquete de los ocho primeros. El Español, otro club con nuevo técnico, no deberá, en buena lógica, pasar los apuros de la Liga anterior. Y quedan los más modestos, ese grupo de equipos condenados a priori a luchar por su supervivencia en Primera: Burgos, Santander, Rayo y Hércules. Junto a ellos, los recién ascendidos Zaragoza, Celta y Huelva. Entre ellos estará quizás el trío de la relegación y acaso el equipo revelación.

El próximo viernes, 21, se conocerá el calendario. Entonces comenzarán las cábalas y el ambiente futbolístico se hará cada vez más denso. Mientras, nuestros cinco «europeos» piensan ya en su primer compromiso continental. Las vacaciones, que ahora nacen para la mayor parte de los españoles, se acabaron para los futbolistas. El balón ha vuelto a rodar. Nuestro deseo sería que rodase bien para todos y sin escandalosos botes...

d b

ULTIMAS PRESENTACIONES DE ESTA SEMANA

A lo largo de esta semana concluirá el ciclo de presentaciones de los equipos de Primera División. Esta es la relación:

Lunes, 17.... BARCELONA (10.00 horas), GIJON (11.00), ESPAÑOL (18.00) y SALAMANCA (20.00).
Martes, 18.... RAYO VALLECANO.
Miércoles, 19... CELTA (10.30) y LAS PALMAS (11.00).
Jueves, 20.... SANTANDER (10.00), SEVILLA (10.00) y VALENCIA (11.00).

Copas de Europa

LA DIFICULTAD ESTA EN LA UEFA

El pasado martes, 11 de julio, en el hotel «Atlantic» de Zurich, se celebró el sorteo para las competiciones europeas 1978-79. Mientras el Real Madrid ha tenido la fortuna (desgracia en el aspecto económico) de enfrentarse al débil Niedercorn luxemburgués, los demás representantes españoles tendrán que medirse a adversarios de mucho mayor calibre. Acaso el Torino sea el más fuerte de todos, lo que supone una seria papeleta para el debutante Gijón. Por lo demás, rival desconocido para el Barcelona —con muchas posibilidades de que sea el Donetz—, fuerte pero menos el del Valencia, un CSKA «clásico», y atención para el Athletic con el glorioso Ajax, desmantelado de sus grandes figuras pero conservando su impronta de número uno.

A continuación, un primer y breve análisis de estos equipos realizado por nuestro compañero Miguel Rico.

COPA EUROPA

REAL MADRID - PROGRESS NIEDECORN (Luxemburgo)

Ronda preliminar
AC Mónaco (Francia)-Steaua Bucarest (Rumania)
Primera eliminatoria
Real Madrid-Progress Niedecorn (Luxemburgo)
AEK Atenas (Gracia)-Oporto (Portugal)
Fenerbahce (Turquía)-PSV Eindhoven (Holanda)
Brujas (Bélgica)-Wisla Cracovia (Polonia)
Villaznia Schodra (Albania)-Austria Viena (Austria)
Zrbrojovka Brno (Checoslovaquia)-Ujpest Dosza (Hungría)
Colonia (RFA.)-Akranes (Islandia)
Juventus (Italia)-Glasgow Rangers (Escocia)
Nottingham Forest (Ingl.)-Liverpool (Inglaterra)
Grasshoppers (Suiza)-La Valetta (Malta)
Valkeakjosken (Finlandia)-Dynamo Kiev (URSS)
Malmoe (Suecia)-Vencedor del encuentro Mónaco-Steaua
Omonia Nicosia (Chipre)-Ohemians Dublin (Irl. N.)
Odense (Din.)-Lokomotiv Sofia (Bulgaria)
Linfield (Irl. N.)-Lillestroem (Nur.)
Partizan (Yug.)-Dynamo Dresde (RDA.)

COPA UEFA

CSKA SOFIA (Bulgaria) - VALENCIA
ATHLETIC BILBAO - AJAX (Holanda)
SPORTING GIJON - AC. TORINO (Italia)

CSK Sofía (Bulgaria)-Valencia
Athletic Bilbao-Ajax (Holanda)
Sporting Gijón-AC Torino (Italia)
Dukla Praga (Chec.)-Lanerossi (Italia)
Borussia Moen (RFA.)-Sturm Graz (Austria)
Panathinaikos (Grecia)-Arges Ptesti (Bulg.)
Everton (Ingl.)-Finn Harps (Irlanda)
AS Jeunesse (Luxemb.)-Lausanne (Suiza)
Benfica (Port.)-Nantes (Francia)
Braga (Port.)-Hibernians (Malta)
Galatasaray (Turq.)-West Bromwich (Ingl.)
Dynamo Berlín (RFA)-Red Star (Yug.)
1903 Copenhague (Din.)-Kuopio Pallose (Fin.)
Basilea (Suiza)-VFB Sttugart (RFA.)
Torpedo Moscú (URSS)-Molde FK. (Nor.)
If Elfsborg (Suecia)-RC Strasburgo (Francia)
MSV Duisburgo (RFA.)-Lech Poznan (Pol.)
Standard Lieja (Bél.)-Dundee Un. (Esc.)
Stard Christiansand (Nor.)-Segundo aspirante por Dinamarca
Arsenal (Ingl.)-Lock Leipzig (RDA.)
Carls Zeiss (RDA.)-Lierse (Bél.)
Glentoran (Irl. N.)-IBV (Island.)
Twente Enschede (Hol.)-Manchester City (Ingl.)
Hibemians (Esc.)-IFK Norrkoeping (Suecia)
Politechnica (Rum)-Segundo aspirante por Hungría
Pezoproicos (Chipre)-Slask Wroclaw (Pol.)
Olympiakos (Grecia)-Levski Spartak (Bul.)
Milán (Italia)-Lokomotiv K (Chec.)
Dynamo Tiblisis (URSS)-Nápoles (Italia)
Primer aspirante por Hungría-Adanasport (Turq.)
Hajduk Split(Yug.)-Rapid de Viena (Austr.)
Hertha Berlín (RDA.)-Trakia Plovdiv (Bulgaria).

RECOPA

BARCELONA - CAMPEON DE LA URSS (Shajtior de Donetz o Dynamo de Kiev)
Sporting Lisboa (Port.)-Banik Ostrava (Chec.)
Magdeburgo (RDA)-Reykyavik (Isl.)
Marek Dimitrov (Bul.)-Aberdeen (Esc.)
Campeón de Hungría-Kalmar (Suecia)
Beveren (Bél.)-Ballymena (Irl. Norte)
PAOK Salónica (Grecia)-Serevette (Suiza)
Fortuna Dusseldorf (RFA.)-Universitatea Craiova (Rum.)
Zaglebie S (Pol.)-SSW Innsbrunk (Austr.)
AZ'67 (Holanda))-Ipswich Town (Ingl.)
Apoel Nic. (Chipre)-Shamrock Rovers (Irl.)
Rijeka (Yug.)-Vrexham (Gales)
Inter (Italia)-Floriana (Malta)
Bodo Glimt (Nor.)-Unión Luxemburgo
Campeón de Dinamarca-Nancy (Francia)
Anderlecht: Exento en la primera ronda.

REAL MADRID: ENTRENAMIENTO EN LUXEMBURGO

Más suerte, imposible. Saporta y Domínguez, que se desplazaron a Zurich para suplicar amnistía ante la UEFA volvieron con la seguridad de que el Real Madrid jugará en el estadio «Santiago Bernabeu» la primera eliminatoria de la Copa de Europa contra el «Progress» Niedercorn de Luxemburgo.

El «Progress» debuta en la máxima competición europea después de haber destronado al eterno participante al Jeneusse pero con las mismas posibilidades de supervivencia que sus compatriotas. Su única alegría es la de poder llevar a sus aficionados al mismísimo Real Madrid. Para dar idea de la potencialidad de los luxemburgueses basta decir que el año pasado tomaron parte en la Copa de la UEFA siendo derrotados por los daneses del Vejle por el tanteo global de diez goles a cero. Sin duda alguna el campeón español puede darse por clasificado para la próxima eliminatoria.

«PROGRESS», PALMARES:
Campeón de Liga: 1953 y 1978
Campeón de Copa: 1977 y 1978

BARCELONA: GOLPE EN FRIO

Sin tiempo a sobreponerse al acelerado ritmo de trabajo de la temporada azulgrana, Muller y sus hombres deberán verse las caras con el campeón de la URSS. El adversario aún no tiene nombre propio pues todavía no se ha disputado allí la final. De todos modos tal como marcha la competición todo parece indicar que será el Shajtior de Donetz quien ajuste sus cuentas con el Barcelona, ya que el Dinamo de Kiev es el campeón de Liga y jugará la Copa de Europa, contando con muchas posibilidades para eliminar al Torpedo y disputarle la Copa al Shajtior.

La papeleta del Barça es complicada y puede costarle un sofocón al presidente Núñez pues a las dificultades propias de la eliminatoria habrá que añadirle la lógica falta de preparación del cuadro español en contraposición con el pleno apogeo del juego soviético. La ventaja blaugrana puede estar en disputar el primer partido en el «Camp Nou» arropado por un público adicto y con ansias de fútbol tras el obligado descanso veraniego. Habrá que apretar en casa para poder seguir adelante en la competición. El Shajtior, tercero en la Liga rusa, vendrá dispuesto a confirmar su buen momento y aunque todavía quedan dos meses habrá que ir considerando el partido.

ATHLETIC: EL MAS PODEROSO

Poco queda de aquel Ajax invencible de Cruyff y compañía. Los años y los traspasos han desmantelado un equipo prácticamente invencible en el que los partidos se contaban por victorias. Ahora sin ser el más poderoso sigue ocupando una plaza de privilegio en el concierto europeo.

Mala suerte la del Bilbao que a las primeras de cambio puede quedar en la cuneta de no afinar mucho en San Mamés. Los holandeses, apeados por la Juventus en la pasada edición de la Copa de Europa, buscarán este año su reivindicación internacional avalados por la categoría de sus jóvenes elementos. Schrijvers, ese enorme portero que dejó en Argentina constancia de su valía, La Ling, el nuevo fenómeno del equipo, Nottem, Van Door y la eterna sabiduría del capitán Krol son suficientes argumentos para ponerle reparos a la continuidad vasca en la Copa de la UEFA.

Koldo Aguirre deberá tener preparada la artillería vasca el 13 de septiembre. Con la Liga recién estrenada y el equipo en pleno rodaje no puede jugarse más carta que el factor sorpresa y viajar a Amsterdam al menos con un par de goles de ventaja.

AJAX. PALMARES:

Campeón Europa: 1971-72-73.

Campeón Liga: 1918-19-31-32-34-37-39-47-57-60-66-67-68-70-72-73-77.

Campeón Copa: 1961-67-70-71-72.

VALENCIA: ROMPER EL TELON

Dejando aparte al Real Madrid, tal vez sea el Valencia el equipo más afortunado por el bombo de Franchi. El sorteo de Zurich emparejó a los levantinos con los búlgaros del C.S.K.A. de Sofía. El equipo del Ejército sin ser conjunto fácilmente vulnerable resulta más asequible a las posibilidades «ches» que lo hubiera sido el Ajax o el Torino.

El C.S.K.A. fue apeado de la misma competición el año anterior por el Zurich en la primera eliminatoria y a buen seguro tendrán bien aprendida la lección por lo que apretarán de firme en su estadio para saldar satisfactoriamente las cuentas de la eliminatoria en el «Luis Casanova».

Frente a Kempes, Bonhof y Diarte los búlgaros presentarán batalla con Donev, estrella del equipo y sucesor de Jakimov en el corazón de los aficionados, Neidenov, Boskov y Kolev. Hombres expertos y con una preparación física envidiable, pondrán a prueba a un Valencia hecho a golpe de talonario y con aspiraciones de campeón.

C.S.K.A. PALMARES:

Campeón de Liga: 1948-51-52-54-55-56-57-58-59-60-61-62-66-69-71-72-73-75-76.

GIJON: AL TORO POR LOS CUERNOS

Vicente Miera consiguió, la pasada temporada, meter la cabeza del Gijón en los torneos europeos. Participar en la Copa de la UEFA fue el justo premio a una extraordinaria campaña. El nombre de Gijón comenzará a pasearse por Europa de la mano del Torino, que sin duda va a resultar un difícil e incomodo conpañero de viaje.

En la temporada 75-76, veintisiete años después de la tragedia de Superga, el conjunto italiano volvió a saborear las mieles del «Scudetto». Hoy el Torino es un equipo renacido que, sin formar aquella poderosa «squadra» de los Mazzola, Bacigalupo, Gabeto y compañía, lucha con ilusión frente a su rival de siempre, la «Juve», por la supremacía italiana.

La sabiduría de Radice colocó a la «squadra granata» en los cuartos de final de la pasada Copa de la UEFA, siendo apeados por el Bastia francés que le disputaría al Eindhoven la final.

Pulici, Zaccarelli, Claudio Sala, Castellani y, sobre todo, Graziani, son los hombres a tener en cuenta. Graziani era, hasta la fulminante irrupción de Paolo Rossi, el mejor ariete de Italia y hombre fijo en los esquemas de Bearzot. El Gijón debe andarse con cuidado pues los italianos son enemigo de cuidado y más para un equipo que hace su presentación en Europa.

TORINO. PALMARES:

Campeón de Liga: 1927-28-43-46-47-48-49-76.

Campeón de Copa: 1936-43-68-71.

7 DIAS SIN PIEDAD

26

L	M	M	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

Ss. Pelayo, m., Salvio, cb. y Sta. Perseveranda.

Semana 26 — LUNES — 177-188

Lunes, 10

EL BALON RUEDA

La semana comienza con sabor a balón. La pre temporada ya ha dado comienzo. Athletic de Bilbao y Real Sociedad, pese al calor imperante en el país, con el termómetro alcanzando cotas récords en lo que va de año, que invitan más al chapuceo en el agua que a otra cosa, comienzan el trabajo de cara a la Liga 1978-79 que, mientras no nos demuestren lo contrario, se presenta sin grandes novedades a nivel de organización y estructura. Los mismos problemas de hace unos meses y la misma falta de soluciones. El día 21 tiene lugar la Asamblea del fútbol español, la gran cita anual a nivel de dirigentes, donde los futbolistas (una vez más) no tendrán voz ni voto. Mientras tanto, los precios de las entradas y de los abonos suben como la espuma y los socios, en muchos clubs, bajan. No queremos ser derrotistas, pero Porta y sus hombres han de entrar a tajo en la economía de los clubs o de lo contrario van a terminar entre todos con la gallina de los huevos de oro.

Sobran directivos irresponsables y falta un control serio de los gastos. Por supuesto, al hablar de directivos irresponsables no nos referimos a los clubs vascos, que son modélicos en este aspecto. ¡Si el resto de clubs españoles siguieran la misma política, otro gallo nos cantaría! Por desgracia, no es así. Y tanto en el Zaragoza, como en el Rayo Vallecano o el Barcelona (por citar sólo tres ejemplares), los nuevos presidentes ya han anunciado al tomar posesión de sus cargos unos déficits estremecedores, que ponen los pelos de punta. Usted, señor Porta, como amante de este bello y magnífico deporte, debe tomar seriamente cartas en el asunto. Los «listos» que juegan a directivos, que se queden en sus casas. Nos harán un favor a todos.

MARTES, 11

AMNISTIA PARA EL MADRID

RAIMUNDO SAPORTA cogió su ligero maletín y emprendió vuelo rumbo a Zurich. Cuando Saporta viaja es a tiro hecho. Eso dicen y hasta el presente la realidad se ha encargado de confirmarlo. A SAPORTA no se le conoce hingún fracaso, quizás porque su habilidad es tanta que prevee los acontecimientos y sólo juega cuando tiene cartas en la mano para ganar. Pues bien, SAPORTA iba a Zurich, más que a asistir al sorteo de las Copas de Europa (que ya en poco le afectan), a lograr para su club, hasta septiembre, el Madrid, la amnistía de Artemio Franchi, «patrón» de la UEFA. Al Madrid le quedaba un partido de sanción por aquel incidente del «loco del Bernabeu» y naturalmente jugar fuera del feudo propio supone un serio quebranto económico, además del moral. SAPORTA pidió amnistía, utilizó hábilmente el nombre de Bernabeu y el presidente del máximo organismo europeo no pudo decirle «no». Los aficionados blancos verán de nuevo Copa de Europa en su estadio, sin tener que viajar a Valencia o a Málaga, como ocurrió a raíz del incidente.

Es el último servicio del vicepresidente al club donde ha permanecido tantos años vinculado. De nuevo, «chapeau» para el hombre que ya piensa y siente en el Mundial 82, ese acontecimiento tan lejano y sin embargo tan cerca, en el que hay que empezar a trabajar desde ya si es que queremos estar a la altura de las circunstancias.

Miércoles, 12

CABALLERO KEMPES

Los grandes ases lo son no sólo en el terreno de juego, sino fuera de él. Es una dualidad que había que analizar bajo la óptima freudiana para encontrar su auténtico «quid». Es un hecho. Pelé no sólo fue un astro del balón, sino un caballero en el más amplio sentido de la palabra. Lo mismo sucede con MARIO ALBERTO KEMPES, coronado nuevo rey del fútbol a raíz de Argentina 78 y sobre el que llueven las ofertas tanto a nivel de su país, como de casi todos los países del globo. Incluso, dentro de España (lo sabemos de buena tinta), más de un presidente «triomfant» desearía ver en las filas de su equipo al larguirucho y ahora bigotudo futbolista. En su momento corrió la tinta, porque el contrato de Kempes con el Valencia (por cinco años), es sólo verbal y ya saben ustedes lo que pasa cuando algo no queda firmado y rubricado: que no tiene reconocimiento oficial. Pero KEMPES ha vuelto a dar una lección, esta vez fuera del rectangulo de juego y desde la lejana Argentina, donde se encontraba de vacaciones la semana pasada ha hecho saber «urbi et orbi» que **«pertenezco al Valencia y nada más que al Valencia y que para él una palabra dada tiene el mismo valor que una firma».** En la ciudad levantina ya esperan al ídolo para recibirle en olor de multitudes y seguramente hacerle hijo adoptivo. Después de la «paella», Kempes es el «producto» valenciano más conocido en el mundo. El muchacho se merece todo lo que le den. Y como tiene la mente clara y el corazón grande, esperemos que al galardonado «DON BALON» como «Mejor jugador extranjero 1977» (cuyo trofeo, nos consta, guardará con especial cariño en su casa), siga sin subírsele la fama a la cabeza, que es otra de las virtudes de los fuertes de serie.

Jueves, 13

¡BRAVO POR EL PRESIDENTE DEL RAYO!

Contra pronóstico y contra corriente (la anterior directiva de Marcelino Gil apoyaba al candidato Francisco Fontán), los socios votantes del Rayo Vallecano eligen democráticamente nuevo presidente del club a FRANCISCO ENCINAS, en joven dirigente que llega con (buenas) ideas al fútbol español. En principio, anunció como un hecho consumado que las entradas y los abonos iban a bajar de precio, porque el **«fútbol es un deporte popular y debe estar al alcance de todos»** y no sólo eso: en lugar de escoger un nombre de relumbrón para dirigir el equipo, le ha dado plena confianza a EDUARDO GONZALEZ, que debuta como entrenador en Primera División, después de haber cubierto una etapa como futbolista en diversos clubs, entre ellos el Madrid. De los 2.592 socios con derecho a voto, sólo acudieron a las urnas 911, de los cuales 581 escogieron la papeleta del señor Encinas y sólo 322 la del señor Fontán. El nuevo presidente cuenta 35 años, está casado, sin hijos, y es socio del Rayo desde hace cinco años. Es un hombre de empresa que quiere las cuentas claras y que quiere cambiar la estructura del club en puestos claves (como la gerencia, a cargo del señor Sanjuán), ya que no está de acuerdo en como se han llevado las cuestiones económicas. El señor Encinas ha dicho claramente que **«le extraña el déficit del club»** y más después de los últimos traspasos realizados al Atlético de Madrid. Marcelino Gil, el ex, tuvo una frase significativa: **«Si lo llego a saber, no dimito»**. Pero ya era tarde. El Rayo tiene nuevo capitán de navío. ¡Que haya suerte, señor Encinas!

Viernes, 14

GORDILLO, INTRASFERIBLE

Se presenta el Real Madrid con Luis Molowny, el entrenador que le hizo campeón en 1978, aquejado de un cólico nefrítico que le tuvo en cama hasta media hora antes de la Hora H. Pocas novedades en la plantilla blanca. Sólo Rincón (que destacó en el Huelva la pasada temporada) y Morote (cedido al Tarrasa), entre los nuevos, además de García Hernández. Todos, de casa. Ningún fichaje de campanillas. Luis de Carlos, el nuevo presidente «de facto» ha sido claro: «Los precios están por las nubes y no vamos a compar por comprar». El entrenador abunda en la misma opinión: «He pedido tres nombres, pero son intrasferibles. En vista de eso, seguiremos así. No nos interesa fichar a alguien que no sea superior a lo que ya tenemos». De los cuatro grandes, el Madrid, por ahora, es el único que lleva a rajatabla lo de la «austeridad». Uno de los tres nombres, tal vez el que más interesaba, es Gordillo, al que el defenestrado Rafael Iriondo hizo titular contra el viento y la marea de la afición bética. Dicen las malas lenguas que Gordillo jugó de lateral izquierdo la temporada pasada porque es un puesto menos conflictivo que el de extremo y ello le permitió al entrenador vasco ir dándole confianza en Primera División. Hoy Gordillo es un diamante en bruto por el que el Madrid ha puesto sobre la mesa cuarenta millones. El Barcelona estaba incluso dispuesto a superar esa cifra. Pero Núñez Naranjo, responsable del Betis, ha dicho «no». Quiere, sobre todo, que el equipo recupere un lugar al sol de la Primera, ese lugar que en buena ley no debió perder. Y necesita de todos sus buenos jugadores. Nuestro aplauso al presidente y también al señor Iriondo, hoy sin trabajo, al que el Betis, sinceramente, debería estar agradecido.

Sábado, 15

OTRO K.O. AL BOXEO

En Alcira, después de tres años sin veladas de boxeo profesional, se celebró una que va a entrar en la crónica negra de este deporte al que los golpes bajos están minando seriamente. SALVADOR PONS, un púgil semidesconocido, celebró un trágico combate frente a Torres, en la categoría de los pesos ligeros. Un golpe terrorífico de su rival le tiró a la lona, pero se levantó y el árbitro decretó que continuara el combate. A partir de entonces, Salvador Pons no fue mas que un saco de recibir golpes y finalmente (aunque tarde, por supuesto, como se comprobó después) el juez le declaró en inferioridad y decidió dar por concluida la desigual pelea. Pensábamos que tras el trágico suceso de RUBIO MELERO hace unos meses en Madrid, la Federación Española iba a dar órdenes tajantes y drásticas para evitar que tales accidentes volvieran a repetirse en un «ring». Pero, no. De nuevo, tenemos que referirnos a un combate de boxeo como si fuera una crónica de sucesos. Esta situación es insostenible. El señor ROBERTO DUQUE, que incluso para sus amigos, lleva en su segunda etapa como presidente la Federación con un desinterés manifiesto, debe dimitir ya, sin dilación. No se pueden producir dos tragedias en un «ring» en un mismo año y seguir con los brazos cruzados. Hay que hacer algo. Por ejemplo, hay que reestructurar el arbitraje, humanizar los combates, vigilar el estado en que los púgiles suben al ring, controlar la diferencia de categoría y mentalizarse (por parte de todos) de que el boxeo es un deporte y no una «masacre». «DON BALON», en nombre propio, de sus lectores y de la gran afición auténtica a este deporte, que grandes escritores como Hemingway, Dos Passos o Norman Mailer sublimaron en su día, exige soluciones inmediatas.

Domingo, 16

AÑORADO SANTANA

Que no se nos enfade MANOLO ORANTES. La culpa no es sólo suya. Además, el aficionado siempre le ha exigido a Manolo II ser el sucesor de Manolo I, y eso, claro está, no es una obligación. Orantes es un gran tenista y tenía ganas de reivindicarse en Copa Davis. No pudo con el monstruo Borg en «single», pero al menos lo intentó. Planteó batalla. Luego, vino la «debacle» del segundo partido con la derrota de HIGUERAS ante el número 2 sueco y allí se acabó todo. En el último «DON BALON» (¿lo recuerdan?) titulábamos: **«Copa Davis, ¿debut y despedida?»**. Pues, sí. Se sigue añorando a MANOLO SANTANA, el «Rey», el «súper-jugador» que ganaba sus dos encuentros y el doble y así llegamos dos años a la «Challenge Round». Pero Santana, está visto, no ha habido más que uno. Ni siquiera el fenómeno Borg logró superar en el doble a la pareja española, que por un momento puso en el ambiente, el domingo, una nota de «suspense». Si Higueras hubiera derrotado a Borg... Soñar, soñar. La realidad es que España ha dicho «adiós» a la Copa Davis sin pena ni gloria. El aficionado no vibró con el «match» porque daba como indiscutibles favoritos a los suecos, como así ha sido. A esperar otro año, pues. Mal está nuestro tenis de competición y mal estuvo (¿para qué negarlo?) HIGUERAS, sobre cuyos hombros pesaba la responsabilidad de ganar por lo menos un punto que nos hubiera clasificado. ¿Para qué seguir? Todo son ya elucubraciones. Lo que sí pensamos es que para este viaje sobran alforjas. El tono «gris» del tenis español no es cosa de hoy. Y lo peor es lo ya apuntado: que el aficionado se desinterese. Vamos, que se impone un cambio. Porque lo que no se comprende es que en 1978, con miles de practicantes más que en 1968, no nos comamos una rosca...

HIT·PARADE don balón

10 BARÇA HOCKEY

Culminando brillantemente la más extraordinaria campaña hecha en su historia, el F. C. Barcelona se proclamó el sábado campeón de Europa en Hockey sobre patines, venciendo con autoridad al Sundays de Bruselas. El «cinco» azulgrana consigue así el «triple» (Liga, Copa y Europa), confirmándose como uno de los mejores equipos de hockey de todos los tiempos. En estos momentos, la sección de hockey es la que más gloria está dando al Barcelona y de hecho no hace más que recoger los frutos de una acertada política de fichajes y de trabajo serio y ambicioso. Lorente y sus chicos han alcanzado la cumbre, erigiéndose en más que dignos sucesores de aquel Reus Deportivo de hace unos años. Lo importante es que el hockey español sigue siendo el mejor.

9 ANTONIO SERRA

Sus colegas, miembros de la Asociación de Preparadores, le han elegido como el mejor del año, el número uno de los técnicos del baloncesto de este país. Antonio Serra, después de muchos años sufriendo por no descender en los banquillos del Mataró o del Manresa, recoge ahora los frutos de su cosecha triunfal al frente del Juventud. Serra, un campeón que no pierde su aire pragmático y sereno, ha sido reconocido como el mejor.

9 FRANCISCO ENCINAS

El nuevo presidente del Rayo Vallecano ha hecho una promesa nada más tomar las riendas del popular club madrileño: no fichar ni un solo jugador extranjero, abasteciendo al equipo con productos de su propia cantera o en todo caso con refuerzos siempe nacinales. Además, va a rebajar el precio de las entradas y los abonos. Y el entrenador es también nacional y joven. Eduardo González. Un sobresaliente, señor Encinas.

7 BALLESTEROS

Sigue en la élite. No siempre se puede ganar y por lo tanto no sería justa una crítica adversa por este motivo. Sin embargo, si que se debe ponderar su constante presencia entre los mejores. Severiano Ballesteros quedó a siete golpes de Nicklaus, el genial «oso dorado», en St. Andrews (Escocia), en el «Open» de Gran Bretaña, pero puso en escena todo su saber en busca de una nueva victoria.

4 HIGUERAS

Poco más se puede hacer ante un fenómeno como Bjorn Borg. Nuestro número dos, José Higueras, tuvo la misión prácticamente imposible de obtener ante el monstruo nórdico el punto decisivo que hubiera reportado al tenis español una victoria excepcional. No pudo ser. Se impuso la lógica. Ganó Borg. Pero Higueras, cayó con dignidad. Lástima que su actuación ante Johansson fuese tan deplorable.

4 BERTONI

Prometió estar en Sevilla el día 15, a fin de aclimatarse a la ciudad, ir palpando el ambiente y, en suma, tomar un contacto previo y lógico con el medio en el que vivirá los próximos tres años. Su decisión fue aplaudida en su día por esta revista pero del mismo modo ahora hay que reprochar su falta de puntualidad. Ha pasado el 15, el 16, el 17... y Bertoni no ha aparecido por Sevilla. «No encontraba pasaje.» La excusa de todos los «tardones». Mal comienzo, don Daniel.

1 POLLENTIER

Al término de la etapa Saint Etienne-ALpe d'Huez, el belga Pollentier era el nuevo líder del «Tour». Pero al pasar el control antidoping, el corredor «hizo trampa» y por consiguiente fue automáticamente descalificado. Se le ha penalizado deportivamente e impuesto una multa de 5.000 francos. Este es el precio de su fraude moral y deportivo.

0 ROBERTO DUQUE

Los máximos responsables están para el bien y para el mal. Para presumir de campeones del mundo y para recibir los «palos» cuando las cosas no marchan correctamente. A Roberto Duque, en esta etapa presidencial que ahora vive, le está tocando bailar con la más fea. El se lo ha buscado. A principios de año, la muerte de Rubio Melero, un modesto boxeador, le puso en la picota. Ahora, en Alcira, el pasado fin de semana, se repite caso con otro modesto púgil, Salvador Pons. Por supuesto, no queremos eximir a preparadores, médicos y árbitros presentes (y responsables), en la trágica velada. Pero como presidente, el señor Duque es el primero que debe «recibir». El boxeo español no puede seguir así. De ninguna manera.

¡En todos los kioskos de España!

¡¡EL LIBRO DE ORO DEL MUNDIAL'78!!

- LAS MAS SENSACIONALES FOTOS EN COLOR, DE NUESTROS ENVIADOS ESPECIALES A ARGENTINA
- CRONICAS EXCLUSIVAS DE LOS PARTIDOS Y ARTICULOS DE: WEISWEILER, MILJANIC, HELENIO HERRERA, SANTAMARIA, HERIBERTO HERRERA, LUCIEN MULLER, DI STEFANO, PASIEGUITO, NETZER, ETC.
- EL PUNTO DE VISTA ORIGINAL DE: JUAN JOSE CASTILLO, DOMINGO GARCIA, JAUMANDREU, JOSE MARIA CASANOVAS, JOSE MARIA OTERO, JOSE ANTONIO LORÉN, RAMON DE GUIMERA, ETC.
- LOS RELATOS EN EXCLUSIVA DE: CARLOS REXACH, ASENSI, OLMO, CARDEÑOSA y PIRRI
- ADEMAS: TODAS LAS FICHAS, TODOS LOS JUGADORES, TODAS LAS SELECCIONES, TODOS LOS PARTIDOS, TODOS LOS RESULTADOS...

¡¡100 PAGINAS A TODO COLOR!! 125 PTAS.

Se admiten reservas de ejemplares a: «DON BALON». Rocafort, 241. Barcelona

KUBA

• «HA SID
• «SOLO H COMO R

«YA ESTOY PENSANDO EN LA EUROCOPA 1980»

Desde que regresó a España después del Mundial, Ladislao Kubala ha mantenido un discreto silencio. Después de las declaraciones que realizó en Madrid y Barcelona el mismo día de su llegada —**«había que dar la cara»**—, el seleccionador nacional se sumió en un ostracismo voluntario, retirándose a pasar un verano caluroso climatológicamente pero sin mostrarse accesible a los medios informativos.

Solamente en una ocasión accedió a romper su silencio y a hablar de lo que es pasado —el Mundial—, lo que es presente —las críticas que recibió y sigue recibiendo y las acusaciones de algunos jugadores— y lo que será el futuro —Eurocopa-80 y Mundial-82—. De todo ello habló largo y tendido.

UN MUNDIAL SIN FIGURAS

—Para mí —diría Kubala— la gran figura del Mundial fue el italiano Paolo Rossi. Y digo figura porque estrellas, a diferencia de otros torneos, no ha habido. Ningún equipo ha tenido un líder indiscutible al estilo de un Pelé, un Cruyff o un Beckembauer.

Y a la hora de hablar de selecciones, Kubala también fue tajante:

—**Francia ha sido la que mejor fútbol ha practicado y, sin embargo, quedó eliminada en la primera ronda; luego, Italia y Túnez también me sorprendieron agradablemente. ¿Las decepciones? Sobre todo Escocia y después Hungría. Hicieron mucho menos de lo que se esperaba de ellas.**

—¿Y España? Kubala no había hablado todavía ni una sola palabra de la actuación de nuestro equipo:

—**No fue justo que nos viniéramos a casa después de la primera ronda. Conseguimos tres puntos, que fue con los que se clasificó Holanda que luego fue subcampeona. Tuvimos un partido malo, el de Austria, pero también fallaron en una ocasión Austria y Brasil.**

—Prosigue: **«Frente a Austria fue el partido clave; en una liguilla de tres encuentros es fatal comenzar perdiendo. Parecía que éramos los favoritos y quizás hubo demasiada confianza en nuestro equipo; luego, cuando se quiso arreglar ya no había tiempo.»**

¿Culpa suya? **«Puede ser** —responde—. **Pero todos los aficionados vieron el encuentro por televisión y prefiero que sean ellos los que lo juzguen. Lógicamente he cometido errores, pero no yo fui solo.»**

—Ante Brasil, casi se da la campanada: **«No les dejamos jugar, se marcó de cerca a sus jugadores**

LA ROMPE EL SILENCIO

) UN MUNDIAL SIN ESTRELLAS» A DESTACADO ALGUNA FIGURA, SSI Y KEMPES»

y no pudieron imponernos su ritmo. Sobre el papel éramos inferiores pero en el campo se demostró que merecimos ganar. Hubiera sido una auténtica bomba porque habría representado nuestra clasificación a costa de la de Brasil, uno de los favoritos para llevarse el título antes de comenzar el torneo.»

—Y al final, victoria inútil sobre Suecia: «Había que intentarlo; ¡lástima que no sirviera de nada! Pero fue el encuentro que mejor jugamos y en el que tuvimos más oportunidades de gol en los últimos tiempos.»

Desde que la selección llegó a España se han ido sucediendo una serie de críticas a la labor de Kubala. Críticas que en muchos casos han partido de los propios jugadores que en su día Kubala llevó a la selección:

—Este es un tema que preferiría eludir. No ha sido nunca mi estilo atacar a nadie para defenderme yo. ¿Que pude cometer errores? Claro que sí.

—¿Reprocha algo a sus jugadores? «No, en absoluto. Si fueron al Mundial fue porque se lo merecieron. Porque, a mi juicio, eran los que, en función de las características del adversario, debían hacerlo. Y estoy convencido que todos ellos cumplieron en la medida de sus posibilidades y, como siempre, estoy orgulloso de ellos. ¿Los que me atacan? Ellos sabrán por qué lo hacen. Mi conciencia está tranquila y creo que obré como debía hacerlo.»

LA EUROCOPA Y EL MUNDIAL-82

Dos años más le quedan de contrato a Ladislao Kubala con la Federación Española. Eso quiere decir que cubrirá al frente de la selección la etapa de la Eurocopa:

—Lógicamente mi meta, si podemos, será intentar llegar lo más lejos posible en la Eurocopa. Pero también pensaré, aún a costa de sacrificar triunfos que podrían ser resonantes en mi carrera, en el Mundial del 82. Sí, aunque quizás para esa época yo no esté al frente de la selección me parece que mi obligación y la deuda que tengo con España es la de preparar un equipo con futuro que, en todo caso, pueda dejarle listo a mi sucesor.

—¿Jugadores para el futuro?

—¿Jugadores? Ya irán saliendo. Ahora mismo, por ejemplo, podría citar diez nombres que están en pleno rendimiento y que constituirán la base del equipo para el Mundial-82. Pero habrá que seguir buscando.

—¿Podrá imponer Kubala un calendario más completo?

—El calendario para la próxima temporada me parece bien estructurado y pensado. Habrá descanso en la Liga antes de cada uno de los cuatro compromisos oficiales de la Eurocopa y además los tres amistosos me servirán para tenerles algunos días más concentrados y poder preparar con más calma los encuentros. Sí, estoy contento de como se ha hecho y debo dar las gracias a la Federación y a los clubs.

«Aplaudo el calendario de partidos internacionales para 1978-79»

Juan Antonio CALVO

«ME HE PROPUESTO NO JUZGAR LAS DECLARACIONES DE LOS JUGADORES»

A partir de

¿DONDE VA DE LAS QU ¡A

HAY SUSPICACIAS MAL EMPLEO DEL D

¿Dónde está el dinero de las quinielas? La pregunta se viene repitiendo desde hace tiempo. Apenas hubo quien contestara de alguna forma. Ahora la pregunta tiene respuesta. Pero sólo a medias. Si antes era Secretaria General del Movimiento, o el estamento más político del antiguo régimen quien recibía el dinero del deporte, ahora es el Ministerio de Hacienda quien se embolsa los miles de millones de las quinielas. ¿Qué hace el Ministerio de Hacienda con el dinero de las quinielas? Ahí está el misterio. Con el dinero de las quinielas se juega ahora tanto o más que antes con tal de que el deporte solamente reciba algunas migajas.

HACIENDA, NUEVO PROPIETARIO

Una vez que el Ministerio de Hacienda recibe el dinero de las quinielas lo distribuye a su antojo. El Consejo Superior de Deportes, organismo que dirige esa función social y que depende del Ministerio de Cultura, establece su presupuesto anual. Fija la cantidad de millones que considera necesarios y luego es el Ministerio de Hacienda quien aprueba definitivamente el presupuesto. Y, claro está, siempre tira para abajo. El Consejo Superior de Deportes estableció un presupuesto para este año de 1978 de 8.000 millones de pesetas. Hacienda llegó con la rebaja de 2.000 millones. El Consejo Superior de Deportes se tuvo que conformar con lo mínimo y eso porque lo exije la ley, con ese 22 por ciento del total de los ingresos de las quinielas. Si el tanto por ciento fuese menor, inferior sería el número de millones, que percibiría el deporte español. En fin de cuentas, el Gobierno no se preocupa por el deporte, a no ser para sus intereses políticos. No invierte un solo céntimo en esta función social tan imprescindible como podría ser la enseñanza. Mientras tanto las Diputaciones Provinciales continúan viviendo de esas inmejorables rentas que le suponen el 11 por ciento de los ingresos totales de las quinielas.

El Consejo Superior de Deportes llegó a insinuar ante los organismos competentes que ese dinero de las Diputaciones, que sale del deporte, debía revertir al mismo. No se hizo esperar la unánime y clamorosa protesta de las Diputaciones Provinciales, que no tienen obligación alguna de dedicar esos millones a instalaciones deportivas. Precisamente, eso es lo que ha contestado el Consejo Superior de Deportes: se sentiría satisfecho con que ese dinero se invirtiese en el deporte. El Consejo Superior de Deportes no ha podido hacer otra cosa que incluir este tema en el proyecto de la futura Ley del Deporte, que se presentará al Parlamento, para su estudio y aprobación, el próximo mes de septiembre.

DINERO DESTINADO A CONSTRUCCION DE INSTALACIONES

El Consejo Superior de Deportes ya tiene su presupuesto, el raquítico 22 por ciento de las quinielas. Ante esta coyuntura no sé por qué tiene que aprobarle el Ministerio de Hacienda. El Consejo Superior de Deportes, con su presupuesto puede hacer lo que quiera, como el fraile de su capa un sayo. El Consejo Superior de Deportes se encarga después de distribuir esos 6.000 millones que le han concedido y le han aprobado. Tres son los capítulos más importantes en los que se gastan esos millones: burocratización, Federaciones nacionales y construcción y mantenimiento de instalaciones.

Los dos primeros capítulos parecen más o menos claros. Existen unas cantidades destinadas a ellos. Los presupuestos de las Federaciones Nacionales no cuentan con impedimento alguno para conocerse. El tercer capítulo, el de instalaciones, es el más desapercibido, pero no por eso deja de ser importante y decisivo. Los antiguos delegados nacionales de Deportes, después de cada visita a cualquier provincia, regresaban con el saco completo de ofrecimientos y promesas, ya que como tal ocupaba ese cargo. Las promesas, en contadas ocasiones, se convertían en realidades. Por eso mismo se actuaba por capricho y se construían instalaciones bajo una política falta de cualquier realidad deportiva.

septiembre...

INFORME (y 2)

EL DINERO INIELAS?... HACIENDA!

EL DEPORTE SEGUIRA TENIENDO UN RIDICULO 22 POR CIENTO, O MENOS... (COMO EN 1978)

EN EL GOBIERNO POR EL NERO POR PARTE DE LAS FEDERACIONES

DISTRIBUCION MAS EQUITATIVA

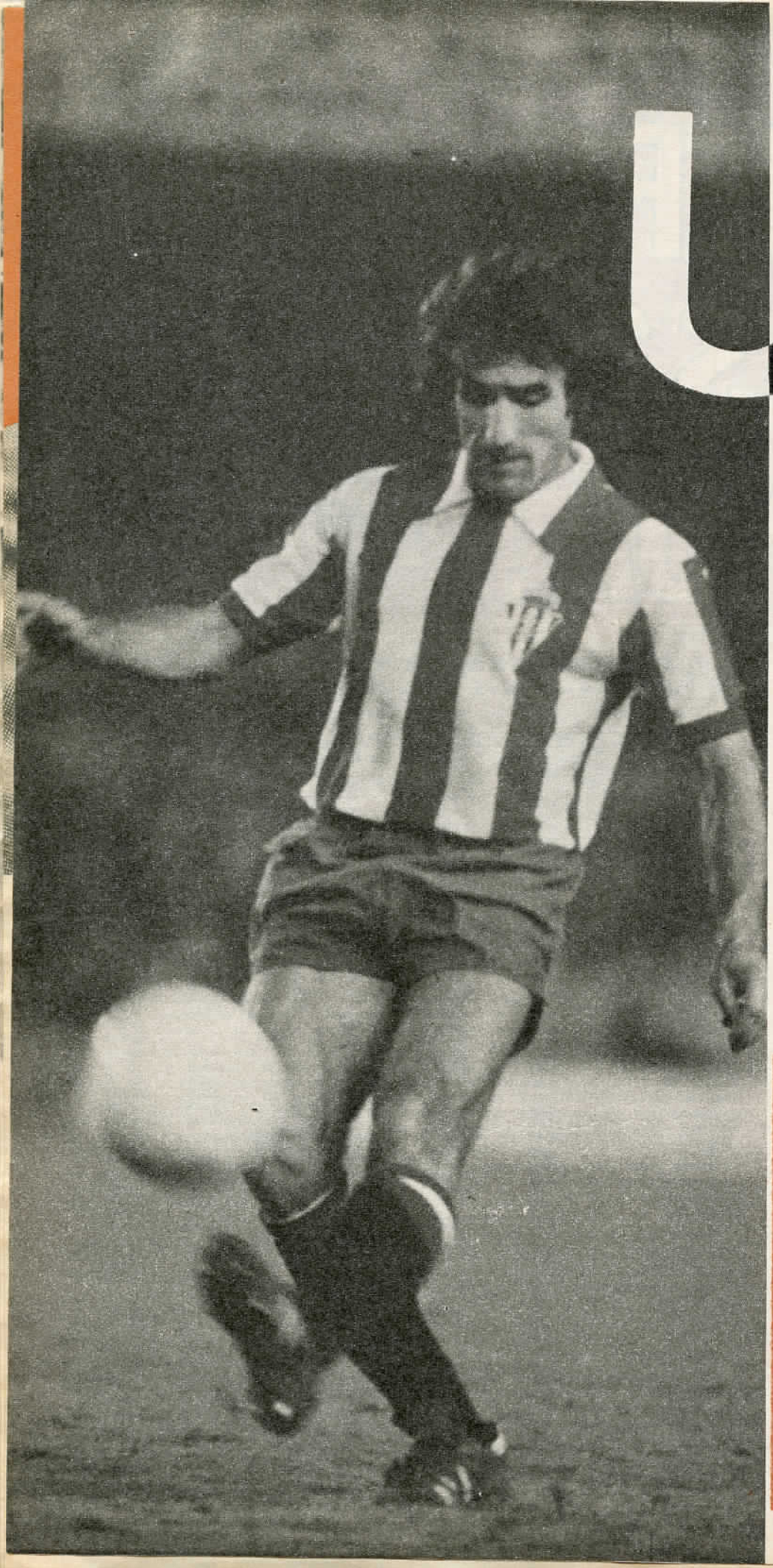
Ahora han cambiado las actitudes y los hechos, o, por lo menos, se intenta modificarlas, basta repasar el cuadro de la distribución provincial de subvenciones para obras de terceros para comprobarlo. El nuevo equipo directivo del Consejo Superior de Deportes se encontró con una cantidad determinada destinada a este capítulo y con unos compromisos firmados con anterioridad, concretamente con 22 provincias. El Consejo Superior de Deportes cuenta con 6.000 millones de pesetas para el presupuesto de 1978. De esos millones 1.326.633.000 los destinará a obras de terceros. Resulta que los convenios firmados con esas 22 provincias se llevarían prácticamente el total de esos millones. ¿Y el resto de las provincias?

Ante esta situación, para una mayor distribución equitativa, deciden destinar 800 millones de los 1.326.633.000, a cubrir parte de los convenios firmados. Dicha cantidad impedirá que los convenios se cumplan al cien por cien. El resto de los millones se distribuye entre todas las provincias según un índice corrector. Se llama índice corrector por los datos que se aportan para fijarle. Se tiene en cuenta el índice de población de cada provincia calculado para 1983, así como el dinero que gasta cada provincia, el déficit de sus instalaciones deportivas y las que tiene construidas. Con estos datos es más comprensible cada apartado del cuadro que a continuación se publica.

CUADRO RESUMEN DE DISTRIBUCION PROVINCIAL DE SUBVENCIONES PARA OBRAS DE TERCEROS

PROVINCIAS	Indice definitivo	Participación sobre 800 millones de pesetas	Diferencia por Convenios	Reducción sobre diferencias	Redistribución	Asignación definitiva
Alava	0,69	5.520	9.480	2.095	97	12.905
Albacete	0,86	6.880			3.906	10.786
Alicante	2,97	23.760	16.240	4.474		35.526
Almería	1,05	8.400			3.886	12.286
Avila	0,50	4.000	12.000	3.078		12.922
Badajoz	1,65	13.200	6.800	1.934		18.066
Baleares	1,73	13.840			3.246	17.086
Barcelona	13,19	105.520	94.480	25.473		174.527
Burgos	0,95	7.600	42.400	10.298		39.702
Cáceres	1	8.000	17.000	3.490		21.510
Cádiz	2,53	20.240	4.760	1.548		23.452
Castellón	1,14	9.120			3.694	12.814
Ceuta	0,23	1.840			3.099	4.939
Ciudad Real	1,29	10.320	9.680	2.632		17.368
Córdoba	1,85	14.880	22.620	5.235		32.265
Coruña	2,73	21.840			2.846	24.686
Cuenca	0,60	4.800			3.602	8.402
Gerona	1,16	9.280			5.006	14.286
Granada	1,87	14.960			3.526	18.486
Guadalajara	0,34	2.720			4.122	6.842
Guipúzcoa	2,01	16.080	32.920	6.775		43.225
Huelva	1,05	8.400	13.600	3.525		18.475
Huesca	0,59	4.720			4.166	8.886
Jaén	1,69	13.520			3.566	17.086
León	1,44	11.520			3.666	15.186
Lérida	0,96	7.680			3.906	11.586
Logroño	0,65	5.200			3.986	9.186
Lugo	1,04	8.320			3.866	12.186
Madrid	12,85	102.800	22.200	3.626		121.374
Málaga	2,48	19.840	35.160	9.090		45.910
Melilla	0,15	1.200			2.370	3.570
Murcia	2,28	18.240	81.760	13.955		86.045
Navarra	1,41	11.280			5.335	16.615
Orense	1,07	8.560			3.926	12.486
Oviedo	2,88	23.040	6.960	2.088		27.912
Palencia	0,49	3.920			4.105	8.025
Palmas (Las)	1,89	15.120	22.380	5.232		32.268
Pontevedra	2,13	17.040			3.406	20.446
Salamanca	0,95	7.600	2.400	750		9.250
Santa Cruz de Tenerife	1,82	14.560	22.940	5.232		32.268
Santander	1,32	10.560	29.440	5.581		34.419
Segovia	0,40	3.200	13.425	3.238		13.387
Sevilla	3,74	29.920	80			29.520
Soria	0,27	2.160			3.507	5.667
Tarragona	1,30	10.400			3.786	14.186
Teruel	0,41	3.280			4.086	7.366
Toledo	1,17	9.360			3.826	13.186
Valencia	5,59	44.720			1.730	46.450
Valladolid	1,21	9.680			3.806	13.486
Vizcaya	3,45	27.600	22.400	5.978		44.022
Zamora	0,63	5.040	9.960	2.093		12.907
Zaragoza	2,24	17.920			3.266	21.186
						1.326.633

INFORME DE: J. J. PARADINAS



URI

Francisco Javier Alvarez Uría ha vuelto a reeditar la gloria futbolística que había alcanzado hace cuatro años cuando Kubala le convocó por primera vez y a continuación fue traspasado por el Oviedo al Real Madrid. Sin embargo, en el equipo blanco las cosas no le salieron bien y el banquillo era su constante. Empezada ya la temporada 1977-78, decidió aceptar la oferta del Sporting de Gijón y así Uría, al tiempo que regresaba a su Asturias natal, iba a disponer de una oportunidad excepcional para rehabilitarse como jugador. Oportunidad que ha aprovechado con creces. Uría —todo un «comodín»— hizo una gran campaña (la mejor en la historia del Sporting) y estuvo entre los 22 españoles del Mundial'78. Ahora participará en la Copa de la UEFA.

Casado. Una hija. Veintiocho años. ¿Cómo es Uría...? ¿Cuáles son sus pensamientos, sus ideas no sólo futbolísticas sino con respecto a la vida, a la sociedad, a la religión, al sexo, a la política. Un test de 50 cuestiones podrá despejar estas incógnitas. Nuestros colaboradores J.V. Hernáez y Max Culell han estado con él y éste es su trabajo.

FICHA TECNICA

Nombre: Francisco Javier Alvarez URIA.
Fecha y lugar de nacimiento: 1-11-50, en Oviedo.
Talla: 1,76.
Peso: 74 kg.
Clubs: Oviedo, Real Madrid y Gijón.
Internacional: 7 «A».
Estado civil: Casado.

—¿Cuál fue su primera ilusión cumplida?

—Jugar en Primera con el Oviedo.

—¿Su gran iniciativa?

—Dejar el Real Madrid para irme al Sporting de Gijón. Tenía

A-50

● «UNA DE MIS MEJORES DECISIONES FUE DEJAR EL MADRID»

confianza en mí mismo y conseguí ser titular y mantenerme como tal.

—¿Era un suplente de lujo para el Madrid?

—No me gusta ocupar el banquillo, quiero jugar todos los domingos. Lo del lujo digamos que era una cuestión relativa, al menos para mí.

—¿Miljanic?

—Con él aprendí algo importante: a trabajar y sacrificarme.

—¿Tiene algún negocio?

—Sí, un garaje en Asturias.

—¿Practica alguna religión?

—No. Pero estoy bautizado y he hecho la comunión.

—¿Está corrompido el mundo social?

—Con respecto a España, estamos evolucionando. Creo que se llegará lejos. Pero hay que esperar un poco, en el proceso social y político.

—¿Complejos?

—Ninguno, eso pienso al menos.

—¿Cree en la generación actual?

—Sí, y pienso que es más liberal, más espontánea que la anterior.

—¿Quién comienza las guerras?

—La raza blanca.

—¿Está podrido el fútbol?

—Del todo, no. Existen algunos problemas, pero creo que habrá una solución.

—¿Monarquía o República?

—Monarquía.

—¿Sociedad de consumo o materialista?

—Tiene mucha importancia la publicidad, y por tanto ésta es una sociedad de consumo.

—¿A quién votó en las elecciones legislativas?

—A Unión de Centro Democrático.

—¿Se emborrachó alguna vez?

—Borracho, borracho... nunca. Pero «alegre» sí que he llegado a estar.

—¿Mayor pánico?

—Hace unos siete u ocho años, cuando jugaba en el Oviedo. Pasé mucho miedo durante un viaje. El avión parecía que se iba a caer.

—¿Fuma?

—Sí. Pero casi siempre después de las comidas. Un pitillo no viene mal. ¿Marca? Americanos, con filtro.

—¿La peor enfermedad que ha tenido?

—Hepatitis, a los 7 u 8 años.

—La familia, ¿es una sociedad anónima?

—No lo sé muy bien. Porque en Asturias hay una tradición, donde se beneficia siempre el primogénito.

—De niño, ¿a quién quería imitar?

—A Federico Bahamontes. Me ilusionaba mucho ser ciclista. Era un deporte apasionante para mí.

—¿Qué es lo que más detesta?

—Tener un horario fijo, siempre. Me gustaría poder vivir sin reloj.

—¿Un libro o una revista?

—Dos revistas: «Interviu» y «Diez minutos». Y deportiva, «Don Balón».

—¿Su hobby?

—La televisión. Me «trago» hasta los anuncios.

—¿Qué le asusta más: la crisis económica o la energética?

—La económica. Aunque lo fundamental es la salud, también es importante el dinero.

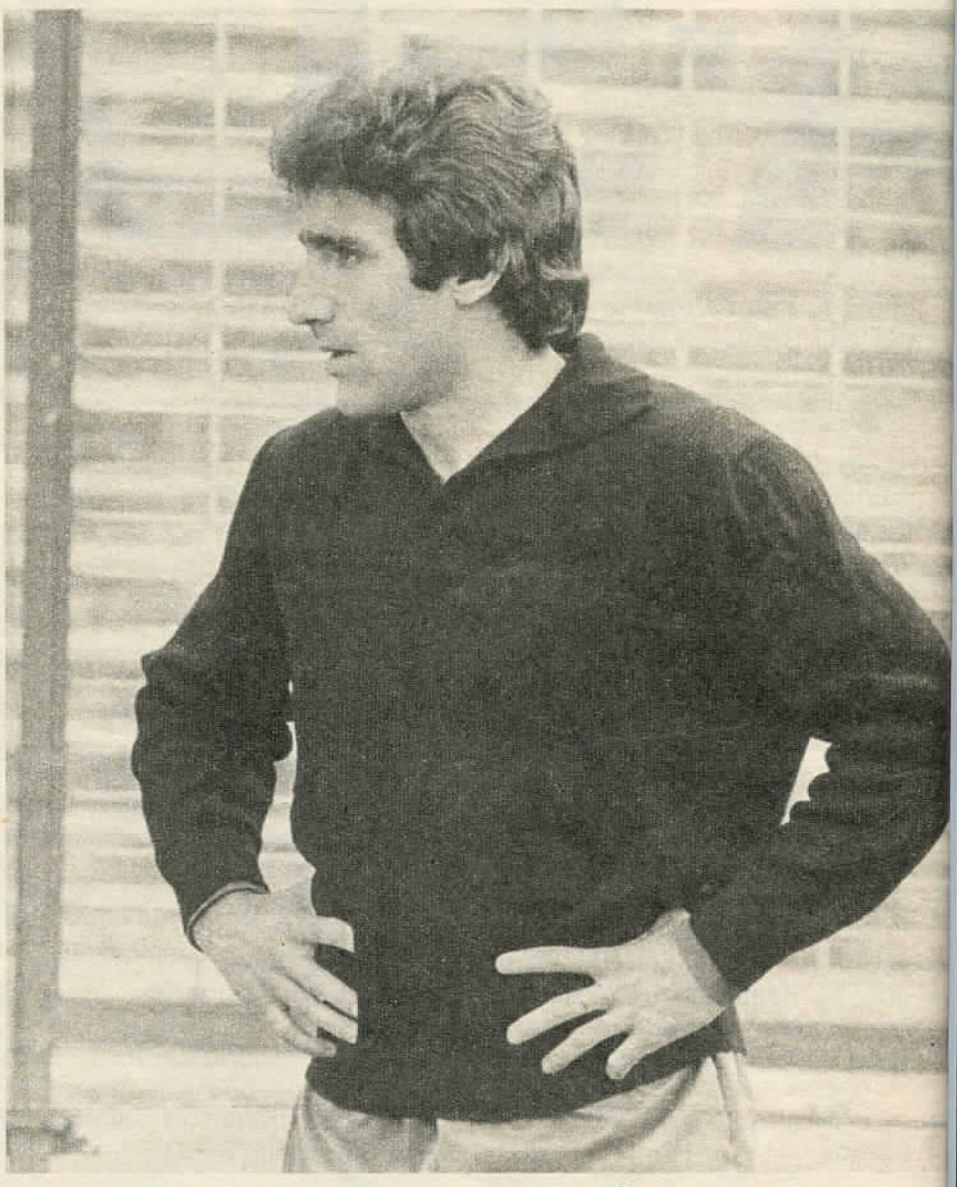
—¿Un maestro en el fútbol del que aprendiera Uría?

—He aprendido de varios jugadores, pero quiero citar a mi padre, José Alvarez Gutiérrez, porquefue futbolista y él me inculcó el veneno del fútbol en la sangre, así como me guió en los primeros pasos en este deporte.

● «HA SIDO MI TEMPORADA MAS COMPLETA COMO PROFESIONAL»

URIA-50

● «ME HUBIERA GUSTADO SER CICLISTA. MI IDOLO ERA BAHAMONTES»



—¿Infancia desgraciada? ¿Pasó hambre?

—Por fortuna, ni pasé hambre ni mi infancia fue desgraciada. Tengo un gran sentido de la familia y en casa de mis padres nunca faltó un plato de comida ni una prenda de vestir.

—¿Predomina en Uría la ambición o la generosidad?

—Creo que soy ambicioso, pero en el buen sentido. Para llegar lejos nunca he pisado a nadie ni lo haré. Por otra parte, mi caracter es generoso: confío en los demás como espero que confíen en mí.

—¿Le gusta el whisky?

—No, especialmente. Puede que lo tome alguna vez, pero bastante rebajado. Por ejemplo, con tónica. En general, no soy un gran bebedor.

—En música, ¿prefiere los Rollins Stone o Camilo Sesto?

—Ni uno ni otro. Mi tipo de música es más sentimental. ¿Un autor? Luis Gardey. ¿Una canción? «De tí mujer».

—¿Lee poesía?

—No mucha, la verdad. No obstante, hay un autor al que admiro y que me impresionó en mi juventud: Gustavo Adolfo Becquer, con sus «Rimas».

—¿Uría cree en el más allá?

—Pues... sí. Hay que creer en algo y cada vez que me pongo a pensar veo que esta vida no puede terminarse aquí. Sería una injusticia.

—Entre vivir cincuenta años pasándolo económicamente mal o treinta nadando en dinero, ¿con qué se quedaría?

—Con vivir cincuenta. No soy exigente. No me hace falta mucho dinero para vivir. Creo que el secreto de la felicidad no está sólo en el dinero... aunque ayude.

—¿Un político español?

—El actual presidente, Adolfo Suárez.

—¿Tiene alguna filosofía de la vida?

—Pues, en cierto modo sí. Creo que hay que vivir el presente en intensidad, sin amargarse por cosas que hayas podido hacer mal en el pasado.

—El dinero, los millones, ¿son el gran cancer del fútbol español?

—No cabe duda de que donde se mezcla el dinero se enturbian las cosas. Para mí, lo ideal sería un fútbol con mentalidad de aficionado, sin esas responsabilidades que a veces ahogan al futbolista. Pero está montado así y los jugadores tampoco podemos quejarnos, porque a cambio de las exigencias se nos paga bastante bien.

—Uría, ¿está en lo más alto de su carrera como profesional?

—No me puedo quejar de la última temporada, que para mí ha sido una de las más comple-

tas de mi vida deportiva. En el Gijón me he vuelto a encontrar a mí mismo, como futbolista. Por otra parte, Kubala me volvió a llamar y he estado en el Mundial, aunque allí me hubiera gustado destacar más.

—¿También culpa usted a La Matrona del fracaso de la selección?

—No, no. Es preciso no confundir. A la selección le faltó aclimatarse, pero el partido contra Austria se perdió en el terreno de juego, no fuera de él.

—¿Le reprocha algo a Kubala?

—No acostumbro a cargar sobre los demás las culpas. Por lo regular, cuando algo no me sale bien suelo culparme a mí mismo, en primer lugar. En cuanto a Kubala, creo que cumplió con su obligación.

● «DUERMO CON LA CONCIENCIA TRANQUILA: EN ARGENTINA HICE LO QUE PUDE»

● «EL SPORTING VA A SEGUIR DANDO SORPRESAS»

—¿Erotismo o pornografía?

—El erotismo es sano, porque es descubrir la belleza del cuerpo humano. La pornografía es un vicio. No me atrae. No me interesa.

—¿Millonario?

—He ganado algunos millones, sobre todo a raíz de fichar por el Madrid y ahora con el Sporting. Pero tal como sube la vida no creo que se me pueda llamar millonario. Para mí, ese calificativo es para los que no se tienen que preocupar del futuro. Y a mí me preocupa.

—¿Pelé o Di Stefano?

—Para un equipo, yo querría un Pelé y también un Di Stefano. Son dos figuras complementarias. Si tuviera que elegir, escogería a Di Stefano, porque yo el fútbol lo veo más como él: una labor de once para once.

—¿Una ciudad para vivir?

—Oviedo o Gijón. Y no lo digo por ser asturiano. He vivido en Madrid y francamente, nunca podría adaptarme al ritmo de una villa enorme y que anula al individuo.

—¿Le remuerde la conciencia por no haber llevado a España a la fase final en Argentina?

—Pues, no. Tengo la conciencia tranquila. Hice lo que pude cuando salí a jugar.

—¿Vicios mayores o sólo vicios menores?

—Los demás deben decir si tengo vicios mayores. Yo no puedo juzgarme. En cuanto a los menores, reconozco que tengo una: fumar.

—¿Cómo ve al Sporting en la Copa de la UEFA? ¿No le viene un poco grande?

—El Sporting va a seguir dando sorpresas esta próxima temporada, igual que lo hizo la pasada. Pienso que hay equipo para ser ambiciosos. En cuanto a la Copa de la UEFA, nos ha tocado un difícil rival, el Torino, pero soy optimista. En El Molinón, ganaremos a cualquier equipo.

—Se le acusa de tener mal genio...

—Es posible, pero sólo cuando veo alguna injusticia. Por lo demás, soy tranquilo.

—En el campo, Uría no es ninguna «hermanita de la caridad»...

—Yo comencé jugando de extremo, de delantero. Recibí muchas «patadas». Ahora, cuando soy yo el que marco, no soy blando, desde luego. Pero en mi defensa diré que no salgo a lesionar a nadie, como hacen otros.

—¿Juega porque Vicente Miera le ha fichado y le apoya?

—Vicente Miera es un gran entrenador y una persona, en todo el sentido de la palabra. El no necesita hacerme favores ni yo a él. Mientras yo le sea útil al equipo, jugaré, pero no por amistad.

—Aborto, ¿sí o no?

—En determinados casos, sí. Estoy a favor de la humanidad.

—Mundial-78, ¿debut y despedida?

—Cuando se juegue en España, en 1982, tendré 32 años. Confío en poder jugar. Uría no lo ha dicho todavía todo en el fútbol. Al tiempo.

balonazos

Requisito de su nacionalidad

GONZALEZ BAUTIZADO A LOS 24

El nuevo delantero del Atlético de Madrid, Osvaldo «Palín» González, ingresó recientemente en el gremio de los «españoles por ovarios». Su matrimonio con una señorita madrileña fue el primer paso para conseguir la nacionalización por el procedimiento más rápido y quedar así en condiciones de jugar de inmediato en el conjunto rojiblanco. Requisito obligado para su conversión en ciudadano español era declarar doctrina y condición religiosa; pues bien, González fue bautizado a sus 24 años recientemente en una iglesia de Madrid ya que sus padres no consideraron conveniente que recibiera el agua bendecida cuando nació. Por cierto que en el número 119 de «D.B.», el goleador argentino declaraba ya los escasos contactos que había tenido con la casa de Dios a lo largo de toda su vida.

El Hércules desea traspasarle, pero...

LATTUADA NO QUIERE IRSE

A Benito Joanet, el joven y «milagroso» entrenador que consiguió salvar del descenso al Hércules cuando nadie apostaba un duro por su suerte, no acaba de convencerle el rendimiento dado por Pierino Lattuada, el delantero uruguayo que en calidad de extranjero llegó al club alicantino el verano pasado procedente del Burdeos francés. Tanto es así que la directiva herculana ha estado haciendo gestiones para traspasar a Lattuada y al parecer había una interesante oferta del Racing White de Bruselas. Sin embargo, el jugador se ha negado en redondo a abandonar Alicante, añadiendo que desea cumplir su contrato. Un caso Neeskens a la alicantina.

Firmó con la Izquierda

EL PRIMER ZURDAZO DE PAVON

Cuando Daniel Pavón se personó en la sede social del RCD Español para firmar el correspondiente contrato, cuantos allí había presentes comprobaron sorprendidos cómo el delantero argentino es zurdo... de mano. En efecto, Pavón puso su rúbrica con la mano izquierda y no tuvo inconveniente a satisfacer la curiosidad general: «Sí, soy zurdo. Todo lo hago con la izquierda. Jugando, utilizo los dos pies indistintamente aunque un poco mejor el izquierdo, claro.»

Diecinueve años
y 1'96 de estatura

ANDONI CEDRUN, EL REFLEJO DE CARMELO

El Athletic de Bilbao acaba de incorporar a su disciplina a Andoni Cedrún, portero de la Cultural Durango e hijo del ex internacional bilbaíno Carmelo. Andoni pasará, en principio, a engrosar las filas del Bilbao Ath. Su contrato es por dos temporadas si bien no se descarta la posibilidad de que a corto plazo pase al primer equipo. Se da la circunstancia de que Iríbar ocupó la plaza que dejó Carmelo en la meta rojiblanca y ahora podría ser el hijo de éste quien sustituyera al «Chopo».

La saga de los Cedrún no acaba aquí, pues el segundo hijo de Carmelo, que por cierto nació en Barcelona, también quiere ser guardameta.

¡En su día desestimó a Cardeñosa y a Camacho!

EL GRAN ERROR DEL SALAMANCA

Cuando Julio Cardeñosa despuntaba en las filas del Valladolid ofrecieron al jugador a la U.D. Salamanca. Diez millones y el vallisoletano ingresaba en las filas del conjunto charro. No hubo acuerdo porque los informes técnicos fueron absolutamente desfavorables y Cardeñosa acabó marchando al Betis y ha llegado a ser internacional cotizado. Pero por si fuera poco Camacho, aún jugador del Castilla y a las puertas del primer equipo, tuvo ocasión de probar sus cualidades en Salamanca donde incluso llegó a jugar un partido amistoso. Nuevamente la directiva recibió informes negativos y desestimó el fichaje. Hoy Camacho está considerado por sus compañeros como el mejor lateral izquierdo de Europa. Sin comentarios.

34 años y sigue

MIGUELI (MALAGA), EL ABUELO DE LA SEGUNDA DIVISION

Cumplirá 35 años el próximo mes de diciembre. Se llama Miguel Ramos Vargas, se le conoce por «Migueli», ha sido internacional con Kubala y días atrás renovó contrato por su club de toda la vida, el C.D. Málaga, por una temporada más. Es el «Abuelo» de la Segunda División pero según Viberti, entrenador del equipo andaluz, uno de los jugadores que más se cuida y con mejor preparación física de cuantos conoce. Por ello confía ciegamente en él y en su amplia experiencia. Migueli, que sigue jugando de centrocampista y por lo tanto recorriendo kilómetros y más kilómetros en cada partido, seguirá luchando en favor de su querido Málaga. Todo un profesional.

Ante la liga 78-79

TRES GRANDES CRACKS: KR

TODOS LOS EQUIPOS

Una imposibilidad material de espacio nos impide reflejar las novedades de todos los equipos de Primera División. Los que aparecen en el presente número de «DON BALON» no suponen ninguna preferencia (por supuesto) y en sucesivas ediciones iremos dando las imágenes del resto de los conjuntos que van a luchar en la máxima categoría de nuestro fútbol. Algunos datos que publicamos son eventuales, por cuanto los directivos todavía no han dicho la última palabra en materia de fichajes o traspasos. Procuraremos, como es nuestra costumbre, tener al día a los lectores de las novedades que se produzcan. La semana próxima continuaremos con la presentación de los equipos de la Liga 78-79.

BARCELONA, VALENCIA, SEVILLA Y ATLETICO DE MADRID, LIDERES EN REFUERZOS

Acaso por los Campeonatos Muniales de Fútbol, quizás porque este año el periodo hábil para traspasos, fichajes y cesiones ha sido más amplio que otras veces, el caso es que todo el movimiento del mercado fultolístico nacional ha quedado algo así como diluido, espaciado y sin esa sucesión realmente vertiginosa de trasiego de jugadores que se observaba otros años.

Eso no quiere decir que los clubs no se hayan reforzado, que si lo han hecho cada uno en la medida de sus posibilidades. Pero salvo un par de casos, los fichajes no han sido espectaculares y han quedado inmersos en el maremagnum de informaciones que llegaban del Mundial o en la calma chicha de este mes de julio.

R. MADRID: los mismos

Quizás lo que más poderosamente haya llamado la atanción ha sido que el Real Madrid no haya realizado ningún fichaje. Sí: ni uno sólo. Porque las incorporaciones que va a efectuar serán las de dos jugadores procedentes de su filial, el Castilla y otro más cedido. Todos ellos hombres formados en la disciplina blanca y que no le van a suponer ni un solo duro de desembolso. Serán GARCIA HERNANDEZ (centrocampista), RINCON (extremo) y MORETE, este último cedido al Tarrasa la pasada campaña (defensa).

Y eso que el cuadro técnico del Madrid ha intentado comprar jugadores. Pero se encontró con la negativa rotunda del Sporting de Gijón a desprenderse de FERRERO, que era el principal objetivo de MOLOWNY, así es que el Real comenzará la temporada con los mismos jugadores con los que la acabó como campeón. En lo único que varía es en que estrenará, por primera vez en muchos años, presidente.

BARCELONA Y VALENCIA: Las bombas

Han sido los dos clubs mediterráneos los que han animado el cotarro. Porque además de la pugna que ambos han estado sosteniendo por hacerse con los servicios del austriaco KRANKL, pugna que al final ganó el cuadro azulgrana, han sido los que se han dedicado a inspeccionar con lupa el mercado a la busca de refuerzos.

El Barcelona, para suplir la importante ausencia de Johan Cruyff, contrató a JOHAN KRANKL, el ariete de la seleción austriaca y máximo goleador de Europa en la prasada temporada.

ANKL, BONHOF Y BERTONI

Pero antes intentó, infructuosamente, el fichaje de KEEGAN y aún el de SIMONSEN, con quien ha llegado a un acuerdo para enrolarle en sus filas la próxima campaña. Además, se ha hecho con los servicios del ex burgalesista TARRES y del ex ilicitano FELIX, sin que se descarte que el equipo que preside JOSEP LLUIS NUÑEZ dé aún alguna otra sorpresa.

Por su parte, el Valencia, después de quedarse compuesto y sin Krankl, dedicó todos sus esfuerzos a lograr el fichaje de RAINER BONHOF, fichaje que perseguía desde hace ya más de tres años, pero que no ha podido conseguir hasta ahora. Juanito con la de Krankl, ha sido la incorporación más sonada a un club español. Las otras adquisiciones quedan reducidas a TIMOR y GALVEZ (del Onteniente) y a GARRIDO (del Paterna).

SEVILLA: la casa por la ventana

El club andaluz, que se ha quedado sin la compañía del Betis en Primera División, está dispuesto a que ésta sea su gran temporada. Antes ya del Mundial desembolsó sus buenos 70 millones para hacerse con los servicios de BERTONI, todo un campeón del mundo, y uno de los hombres más destacados en el seleccionado de Menotti en el pasado Mundial. Además, ha conseguido a JUAN CARLOS (del Valencia), y a los onubenses JOAQUIN y GEROLAMI. Carriega —que ha preferido desprenderse de Biri-Biri—, va a tener a su disposición un potente equipo en el que los aficionados sevillistas tienen depositadas muchas esperanzas.

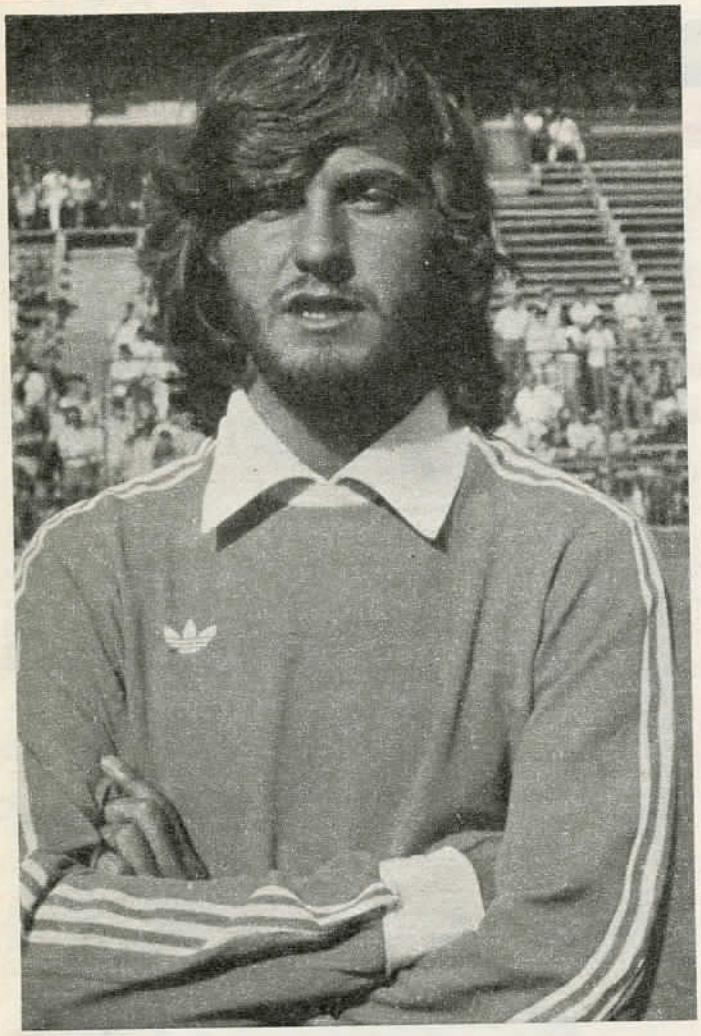
AT. MADRID: Cuatro incorporaciones

Cubiertas sus plazas de extranjeros porque permanecen LEIVINHA y PEREIRA, el Atlético —que la pasada temporada se había reforzado mínimamente—, se ha dedicado a rastrillar el mercado nacional. Ha conseguido cuatro buenos fichajes como son los de los rayistas GONZALEZ y GUZMAN —dos de los más destacados del equipo que fue la revelación de la pasada temporada en Primera—, la del portero burgalés NAVARRO II (en sólo una temporada ha dado el salto), y la del central santan-

PAVON

POR EL CONTRARIO, EL MADRID NO SE HA GASTADO UN CENTIMO EN FICHAJES

Ante la liga 78-79



TIRAPU

LOS CLUBS, A ESCENA

10 DE JULIO:
At. Bilbao (concentración en Lezama)
R. Sociedad
11 DE JULIO:
At. Madrid (concentración en Los Angeles de San Rafael)
Hércules (concentración en Cocentaina)
12 DE JULIO:
Burgos
Huelva
14 DE JULIO:
R. Madrid
Zaragoza
17 DE JULIO:
Barcelona (concentración en Puigcerdá)
Español
Salamanca
Gijón
19 DE JULIO:
Celta
Las Palmas
20 DE JULIO:
Sevilla
Santander
Valencia

El Rayo Vallecano aún no ha decidido la fecha de su presentación.

derino ARTECHE, un jugador joven que puede dar gran resultado al lado de la experiencia de Pereira.

Después de la pésima temporada realizada, el Atlético quiere volver a ser el que fue y espera resarcirse en este nuevo año futbolístico.

BURGOS: lo que caiga

Auténtico viviero de figuras —recuérdese a Juanito, Manzanedo y el propio Navarro II—, el Burgos sigue su política de reforzarse a base de cesiones, jugadores rebotados de otros clubs y jóvenes que saca de su cantera. Así, este año ARSENIO podrá contar con TIRAPU y BENEGAS, ambos del Atlético de Madrid, con el argentino LOPEZ y con dos jóvenes promesas: FAUDEL y PACO. Y, como siempre, a la espera de que alguno cuaje y pueda al año siguiente volver a realizar algún traspaso sonado.

EL ALEMAN BONHOF, NUEVO RECORD DE TRASPASOS: 100 MILLONES

ESPAÑOL: Entre Paraguay y Argentina

No escarmienta el Español y sigue su política de reforzarse a base de jugadores sudamericanos. Así, las dos plazas de extranjero que dejaban vacante Jeremías y «Gato» Fernández han sido para un paraguayo, **Ayfuch**, y un argentino, **Pavón**. Un defensa central y un delantero centro.

El cuarteto de fichajes españolistas se completa con la adquisición del vallisoletano **Díez**, un extremo-extremo, y del joven **Azpilicueta**, procedente del Ibiza. ¿Será suficiente?

GIJON, ZARAGOZA Y CELTA: Sólo uno

No sólo no han echado la casa por la ventana sino que están llevando a cabo una política auténticamente restrictiva. Porque todos y cada unos de los tres clubs sólo han realizado hasta la fecha un único fichaje de cierto nombre, amén de las incorporaciones de jugadores de su propia cantera.

En el caso del Sporting ha sido el ex salmantino **Rezza** el que ha pasado a engrosar sus filas; en el del Zaragoza el ex bilbaino **Amorrortu** (ya que falló el fichaje de Tarantini) y en el del Celta el portugués **Ademir**, procedente del Boavista.

LAS PALMAS y HUELVA: Uruguayos

Al igual que los otros tres que les anteceden, Las Palmas y Huelva sólo han engrosado sus filas con un fichaje, pero de bastante menor enjundia que los de Gijón, Celta y Zaragoza.

El cuadro canario ha fichado al portero del Tenerife, **Bertinat**, pero condicionándolo a que consigua la nacionalidad española, ya que es uruguayo de procedencia.

Igual le sucede al Huelva, cuya única adquisición hasta la fecha ha sido la del uruguayo **Villasanz**, recomendado por Víctor Espárrago, y con el que el decano del fútbol español quiere afrontar su primera temporada en la División de Honor.

HERCULES: Uno por línea

El club alicantino se ha hecho con tres hombres, uno por línea. Justo lo que necesitaba. Y no piensa fichar nada más. Se trata de **Macanás** (R. Madrid), **Kustudic**, un yugoslavo, y **Abad** (del Castellón). Pero la base seguirá siendo el mismo equipo de la pasada temporada.

AT. BILBAO, SALAMANCA, R. SOCIEDAD Y SANTANDER: Austeridad

Estos cuatro equipos no han soltado ni un sólo billete en fichajes. Todas las incorporaciones que han efectuado están circunscritas a su propia cantera o a recuperar jugadores cedidos que pasaron la temporada en otros clubs.

Habitual esta política en la Real Sociedad, no lo es tanto en el Athletic de Bilbao, que últimamente se gastaba sus buenos millones recuperando jugadores vascos esparcidos por toda la geografía. También es nuevo en el Salamanca y Santander, que este año van a intentar autoabastecerse.

RAYO: Ni fichajes, ni entrenador

Dejamos para el último al Rayo. Porque el club de Vallecas, como consecuencia de la crísis que ha surgido al dimitir Marcelino Gil de la presidencia, ni ha contratado entrenador —es el único club de Primera que aún no tiene técnico— ni ha fichado jugadores que suplan a los que se han ido.

Es ahora, con el nuevo presidente, cuando tendrá que comenzar a trabajar pero con el agravante de haber perdido mucho tiempo.

Club	1977-78	1978-79
Ath. Bilbao	KOLDO AGUIRRE	KOLDO AGUIRRE
At. Madrid	LUIS ARAGONES	HECTOR NUÑEZ
Barcelona	RINUS MICHELS	LUCIEN MULLER
Burgos	LUCIEN MULLER	ARSENIO IGLESIAS
Celta	CUERVO y MAGUREGUI	LAUREANO RUIZ
Español	SANTAMARIA y H. HERRERA	J. A. IRULEGUI
Gijón	VICENTE MIERA	VICENTE MIERA
Huelva	EUSEBIO RIOS	EUSEBIO RIOS
Las Palmas	MIGUEL MUÑOZ	MIGUEL MUÑOZ
Hércules	MESONES y JOANET	BENITO JOANET
Rayo Vallecano	HECTOR NUÑEZ	EDUARDO GONZALEZ
Real Madrid	LUIS MOLOWNY	LUIS MOLOWNY
Real Sociedad	JOSE A. IRULEGUI	ALBERTO ORMAECHEA
Salamanca	JOSE L. GARCIA TRAID	FELIPE MESONES
Santander	FERNANDO TRIO «YOSU»	FERNANDO TRIO «YOSU»
Sevilla	LUIS CID «CARRIEGA»	LUIS CID «CARRIEGA»
Valencia	MARCEL DOMINGO	MARCEL DOMINGO
Zaragoza	ARSENIO IGLESIAS	VUJADIN BOSKOV

Entrenadores españoles: 13 (Aguirre —vasco—, Arsenio —gallego—, Irulegui —vasco—, Laureano Ruiz —cántabro—, Rios —vasco—, Muñoz —castellano—, Joanet —catalán—, Molowny —canario—, Ormaechea —vasco—, Yosu —vasco—, Carriega —gallego— y E. González —madrileño—).
Entrenadores extranjeros: 5 (Núñez —uruguayo—, Muller —francés—, Mesones —argentino—, Domingo —francés— y Boskov —yugoslavo—).

MACANAS

Así está el panorama de los fichajes en Primera División ante la cada vez más inminente temporada. Mucha discreción como tecnica general y sólo tres «bombas»: **Krankl, Bonhof y Bertoni.**

Juan Antonio CALVO

PARA LOS TECNICOS, LA LIGA ESTARA ENTRE VALENCIA, BARCELONA, MADRID Y ATLETICO DE MADRID

el balon ya rueda

REAL ZARAGOZA

Un «histórico que vuelve a Primera. En sus filas, figuras sobradamente conocidas: Arrúa, García Castany, etc. Una novedad: Amorrortu. Y una posible consagración: el goleador Alonso. Como entrenador, el «duro» técnico yugoslavo Boskov.

AMORRORTU

BOSKOV

ALONSO

ARRUA

el balon ya rueda

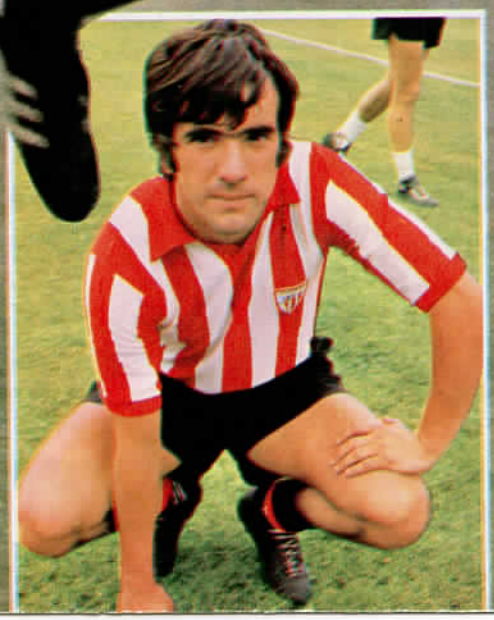
ATH. BILBAO 78-79

ATHLETIC CLUB BILBAO

ROJO I

ARGOTE

IRIBAR

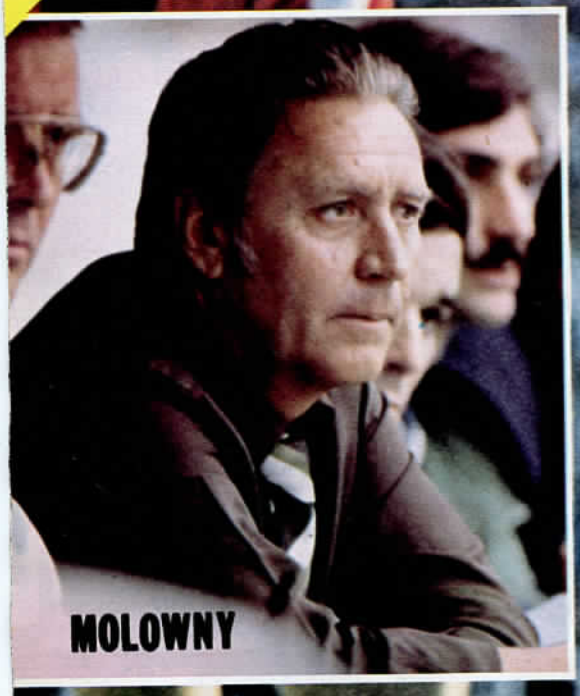


DANI

Los vascos tampoco se han reforzado espectacularmente. La base del equipo es la misma de 1977-78. El entrenador, Koldo Aguirre confía en sus hombres y espera que «Chechu» Rojo rinda a tope. Una combinación de veteranía y juventud.

el balon ya rueda

REAL MADRID 78-7


MOLOWNY

SANTILLANA

PIRRI

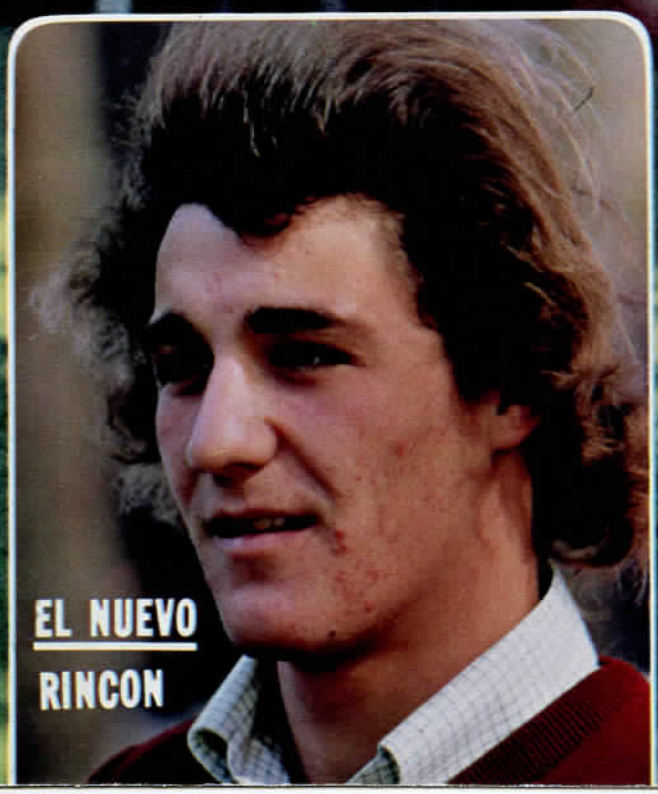
CAMACHO

JUANITO

En el Madrid, austeridad de fichajes. La «Casa Blanca» se ha limitado a repescar dos cedidos, Joaquín y Morete. La base será la misma del equipo campeón en 1977-78, con idéntico entrenador: Molowny. ¿Podrá repetir el éxito en la nueva temporada? La competencia por parte de los otros grandes será feroz.

STIELIKE

JENSEN

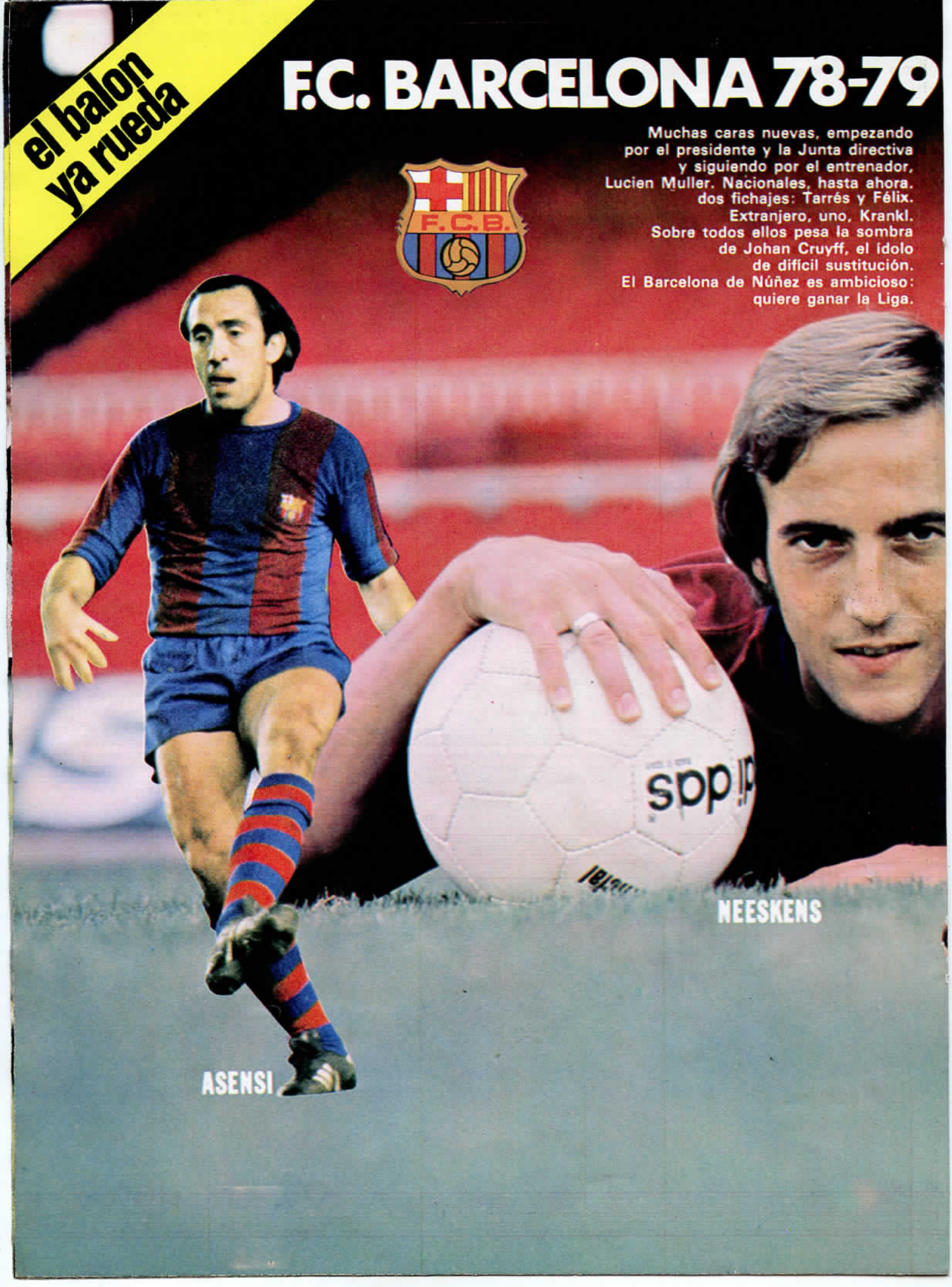


EL NUEVO RINCON

el balon ya rueda

F.C. BARCELONA 78-79

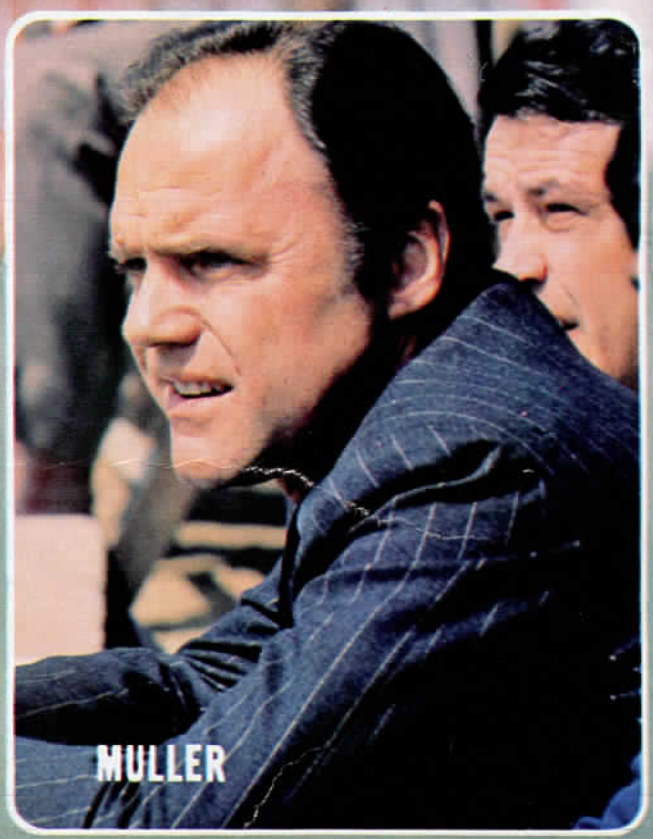
Muchas caras nuevas, empezando por el presidente y la Junta directiva y siguiendo por el entrenador, Lucien Muller. Nacionales, hasta ahora, dos fichajes: Tarrés y Félix. Extranjero, uno, Krankl. Sobre todos ellos pesa la sombra de Johan Cruyff, el ídolo de difícil sustitución. El Barcelona de Núñez es ambicioso: quiere ganar la Liga.



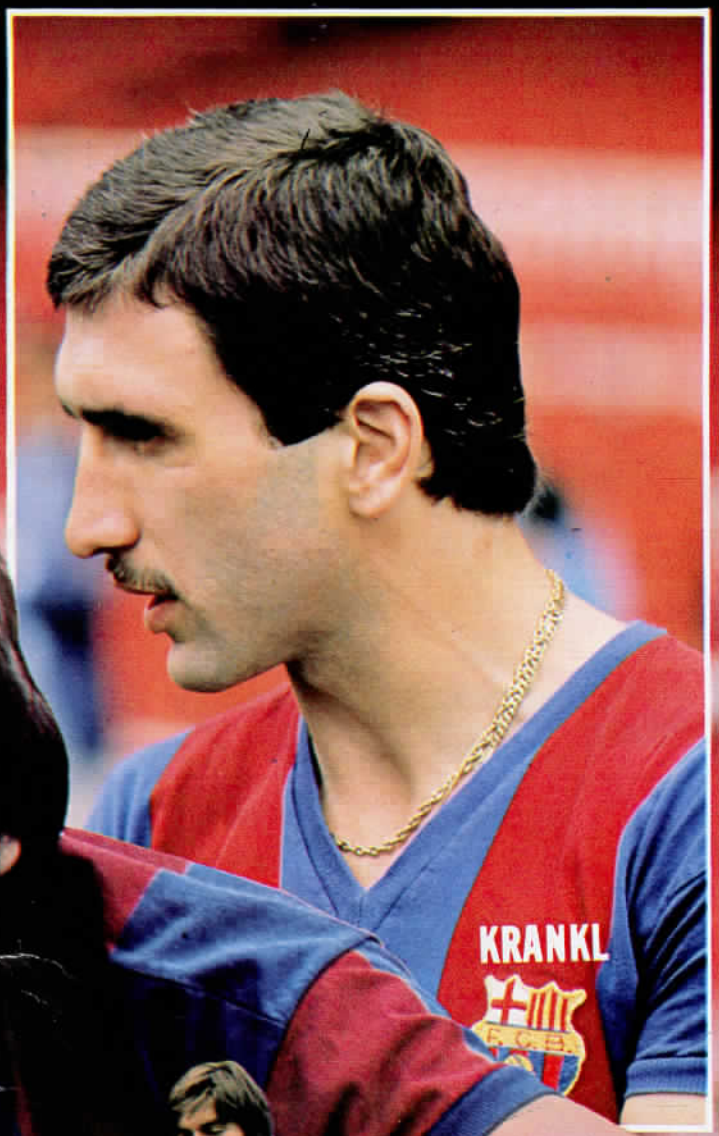
LOS NUEVOS

TARRES

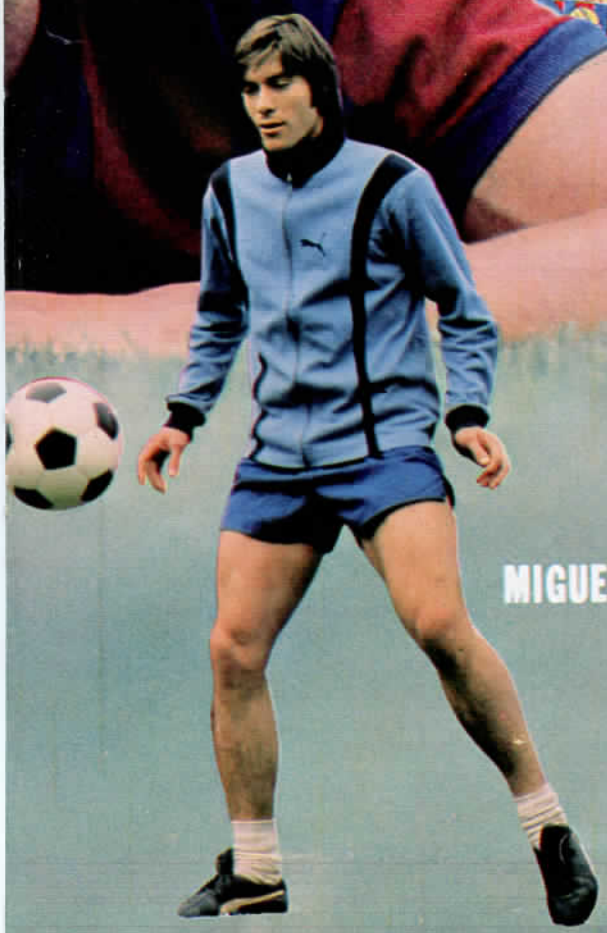
FELIX



MULLER



KRANKL



MIGUELI

el balon ya rueda

AT. MADRID 78-79

Es el club que más se ha reforzado, a nivel nacional.
Cuatro nuevos jugadores y un buen montón de millones de traspaso: Guzmán, González, Navarro II y Arteche.
También estrenan entrenador: Héctor Núñez. De salida, uno de los grandes favoritos al título de Liga.

AYALA

LEAL

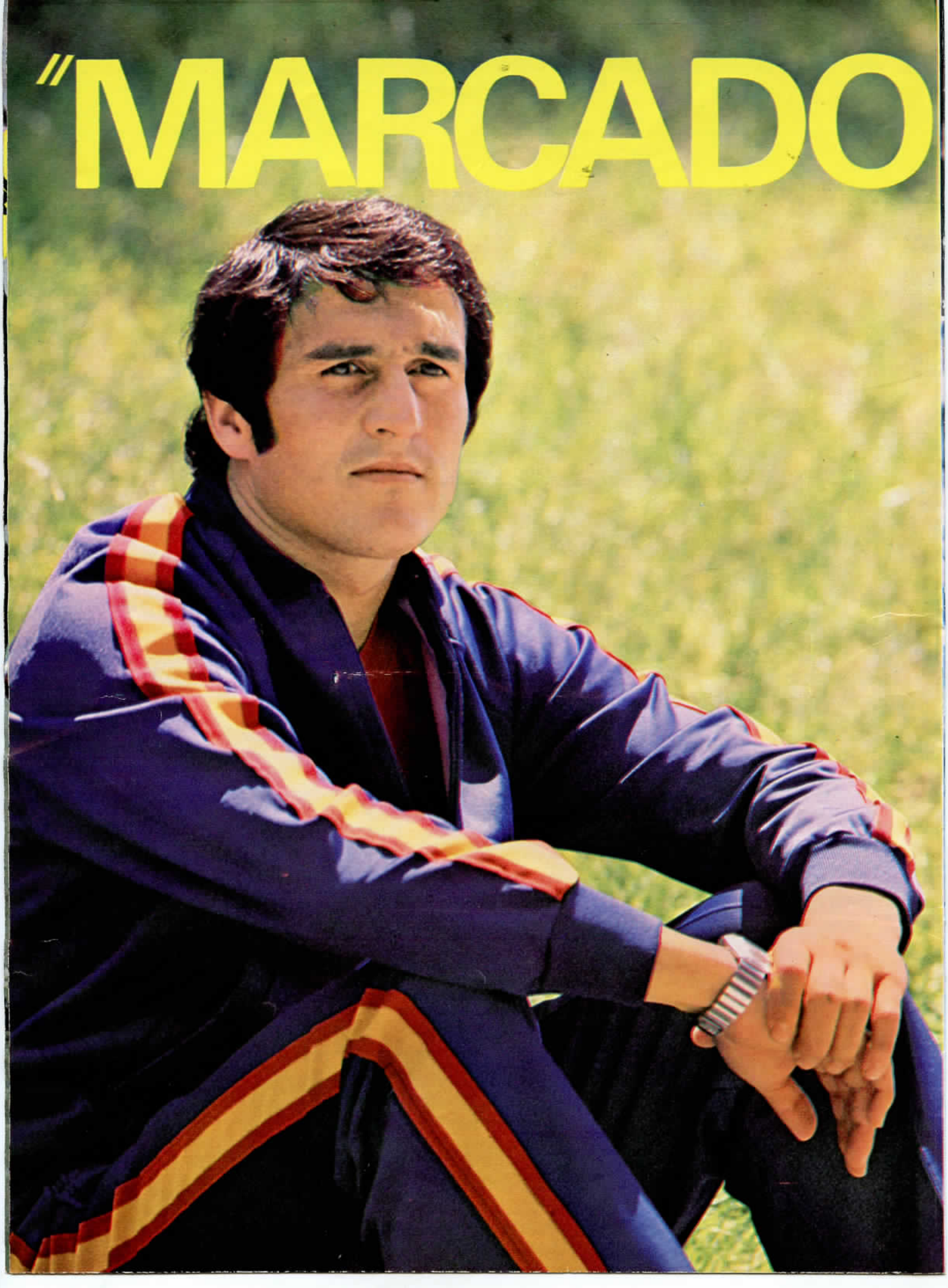
LEIVINHA

LOS NUEVOS

PEREIRA

RUBEN CANO

"MARCADO



R" GUZMAN

20 PREGUNTAS / 20 RESPUESTAS

El mes de abril de 1978 lo recordará siempre ANTONIO GUZMAN como uno de los más trascendentales de su carrera profesional como jugador. De ser prácticamente un desconocido en el Rayo Vallecano, pasó a convertirse en figura primero por esa llamada de Ladislao Kubala a la selección y después por el fichaje relámpago al Atlético de Madrid, con quien ya se ha presentado de cara a la próxima temporada. ANTONIO GUZMAN no pudo, después, en Argentina, revalidar todo lo bueno que se esperaba de él. Kubala, en contra de lo que aseguró en un principio, apenas dio una pequeña «chance» (diez minutos en el partido España - Brasil, sustituyendo a Uria). Para la gran mayoría Guzmán sigue siendo una incógnita y en los próximos meses tendrá que demostrar su valía. Nuestros colaboradores JOSE VICENTE HERNAEZ y MAX CULELL han charlado con el ya futbolista millonario, en virtud de su nuevo contrato (antes en el Rayo ganaba cumplidamente para vivir) con la entidad rojiblanca.

1 —¿Motor, «perro», pulmón, ascensor o «trompo»?
—Se me ha llamado de las cinco maneras. Y tal vez descubran alguna más todavía. No me molesta. Sé que los periodistas lo hacen con la mejor intención y no con el ánimo de ofender.

2 —¿Tiene Guzmán buenos «enchufes» o es una cuestión de «padrinos»?
—Pues, no. Se me ha criticado en este aspecto y es algo que me ha dolido profundamente, porque todo lo que he conseguido en mi carrera de futbolista ha sido a base de esfuerzo y superación. Nadie me ha regalado nada.

3 —¿Ni siquiera Kubala?
—Con Kubala prácticamente no había hablado nunca hasta que me seleccionó por primera vez.

4 —Héctor Núñez, su ex protegido en el Rayo y ahora en el Atlético de Madrid, ¿tampoco le ha protegido?
—El señor Núñez es un entrenador exigente y responsable, que no acostumbra a hacer equipos por simpatías personales, sino por el rendimiento de los jugadores. En el Rayo, la pasada temporada yo dejé de jugar por varios partidos, porque no estaba a tope. Luego, cuando me puse bien, fui titular. Pero puedo asegurar que nadie me regaló la titularidad, sino que me la gané a pulso.

5 —Guzmán, ¿es un jugador con suerte?
—Hasta la temporada pasada, me consideraba todo lo contrario?

6 —Argentina, ¿es un mal recuerdo?
—Ni bueno ni malo. En general, no me arrepiento de haber vivido la experiencia de un Mundial, ya que considero que es muy importante para un futbolista. El ambiente que había allí no lo he visto nunca. Para los que amamos el fútbol fue una maravillosa inyección de moral.

7 —España, en 1982, ¿tendrá una meta difícil de igualar en cuanto a organización y éxito deportivo?
—Creo que España está en óptimas condiciones para organizar un Mundial, porque aquí tenemos hoteles fantásticos y unas instalaciones deportivas a la altura de las mejores del mundo. Por otra parte, si se celebra en el mes de junio, el clima también será ideal.

8 —Eso del frío es un argumento que sólo ha utilizado la selección española. Que uno sepa, ni Holanda, ni Alemania, ni otros países, se han quejado...
—Tal vez porque no estaban viviendo en La Martona. Nosotros no nos hemos quejado del frío en Buenos Aires, sino en nuestro lugar de alojamiento. Desde luego, no era un hotel de cinco estrellas y, al estar fuera del casco urbano, el frío era más sensible que en la ciudad.

9 —¿Fue el frío el causante de la derrota ante Austria?
—No, no. Incluso, si hubiéramos ganado a Austria lo del frío y otras circunstancias que se han aireado luego demasiado, tal vez no hubieran salido a la luz. Digamos que fue en suma de circunstancias desfavorables. La derrota frente a Austria fue la gota que rebasó el vaso. Sabíamos que era como decir adiós al Mundial.

10 —Olmo, su compañero de habitación en La Martona, no se ha quejado en absoluto, al contrario que usted...

«NUNCA HE TENIDO "PADRINOS" NI "ENCHUFES". LO QUE SOY ME LO HE GANADO A PULSO»

MARCADOR GUZMAN

—Bueno, yo no me quejo. Simplemente, lo comento. Si Olmo dice que no pasó frío, pues vale. Pero lo cierto es que en nuestra habitación no hacía precisamente calor. De todos modos, pienso que esto es algo pasado y que se le ha dado una excesiva importancia.

11 —Guzmán piensa más en la selección o en el Atlético de Madrid?
—No creo que ambas cosas sean incompatibles. Si el Atlético me ha fichado, supongo que no será para quedarme en el banquillo, aunque soy consciente de que el puesto hay que ganárselo, y más

«LA SELECCION ES UNA ESPINA QUE TENGO CLAVADA»

en un equipo con una gran plantilla, como tiene el Atlético. En cuento a la selección, tengo una espina clavada, lo confieso: me supo a poco jugar sólo diez minutos en el Mundial.

12 —¿Volverá a llamar Kubala, una vez en el Atlético de Madrid?
—No entiendo muy bien por qué no va a llamarme. Creo que depende de mí, de que juegue y rinda. Si es así, si me gano un puesto en el Atlético, espero que Kubala siga contando conmigo.

13 —¿Es Guzmán el mejor en su puesto en España?
—No me considero mejor que

«SOY ALGO MAS QUE UN ATLETA QUE CORRE...»

nadie, pero tampoco peor. Durante años he estado esperando la oportunidad de codearme entre los grandes. Sólo quiero demostrar lo que valgo.

14 —¿Le molesta que se alaben sus cualidades físicas, dando a entender que técnicamente es usted flojo?
—Es posible que a veces llegue a molestarme. Algunos dan a entender que estoy en Primera División sólo porque corro. Creo que eso es falso. Si sólo corriera no habría pasado de las categorías inferiores.

15 —Guzmán anuló a Kempes y a Cruyff, ¿es tal vez un especialista en marcajes?
—Yo salgo a cumplir la misión que me indica el entrenador y que por ahora ha sido la de marcar al jugador contrario más importante. En efecto, he tenido que seguir a Kempes, a Cruyff y a otros. Y creo que no lo hice mal...

16 —Se ha llegado a decir de Guzmán que es el caso del atleta aplicado al fútbol...
—Para mí, el atletismo es un deporte muy importante. El futbolista ha de ser en principio atleta, aunque luego no puede quedarse ahí, porque luego no llegaría lejos.

17 —¿Insulta a los jugadores a los que debe marcar para amedrentarlos?
—Nunca me he comportado indignamente con nadie ni he utilizado el insulto como medio de coacción. Creo que me bastan mis cualidades físicas para luchar de igual a igual con el jugador al que tengo que marcar.

18 —Hace un par de años tan sólo, a Guzmán no le quería ni el Rayo Vallecano, que le cedió al Talavera y al Conquense. ¿Qué ha pasado con usted para que se produzca este cambio radical?
—Ya he dicho que el fútbol tiene cosas extrañas y que es preciso tener suerte para triunfar. Yo no la he tenido hasta ahora. He

GUZMAN STORY

Antonio GUZMAN, nació en Torrejón (Madrid), el 2-12-53. Mide 1,74 y su peso es de 72 Kg. Internacional «A» en 2 ocasiones. Comenzó a jugar en el Torrejón juvenil, pasando posteriormente a los juveniles del Rayo Vallecano, Rayo amateur, Conquense y a renglón seguido ficho por el Rayo Vallecano cediéndole por una temporada al Talavera. En la temporada 76-77 volvía de nuevo a Vallecas. Su balance de Liga es el siguiente:

1976-77. Jugados, 31 (ascenso a Primera).
1977-78. Jugados 17.

«EL UNICO JUGADOR QUE ME TRAJO LOCO HA SIDO ALVES»

tenido que aguantar mucho, y por fin creo que ha llegado el momento de la revancha. En efecto, he tenido que «chupar» banquillo y cesiones, pero eso es ya del pasado...

19 ¿Le guarda rencor a alguien?
—Cierto entrenador con fama me dijo prácticamente que no valía para el fútbol. Aquello me dolió mucho. ¿Rencor? Pues, n , ahora ya no le guardo rencor a nadie.

20 —¿Algún día se vio impotente a la hora de marcar a alguien?
—Sí, lo confieso. Me pasó con el portugués Alves. Es el jugador más difícil con que me he enfrentado en mi vida, con una serie de recursos técnicos fabulosos. También es cierto que aquel día estaba convaleciente de una gripe. Por las razones que sea, me vi impotente para dominar a Alves, me faltaba oxígeno. Lo pasé muy mal. ¡Menos mal que ya no está en la Liga española!...

repita en voz alta:

no me importa el mundo de los niños

seguro que le será difícil la primera vez... aún más difícil repetirlo una segunda.

UNICEF le pide ayuda en nombre de los niños que necesitan alimentarse, recibir atenciones sanitarias, educación, respeto y cariño.

UNICEF con su colaboración pretende la protección integral de la infancia.

contribuya a lograr un mundo más justo, haciéndose socio de UNICEF

Si desea más información sobre Unicef, envíe este cupón al Apartado de Correos n.º 12.021. Madrid.

Nombre .....

Dirección.....

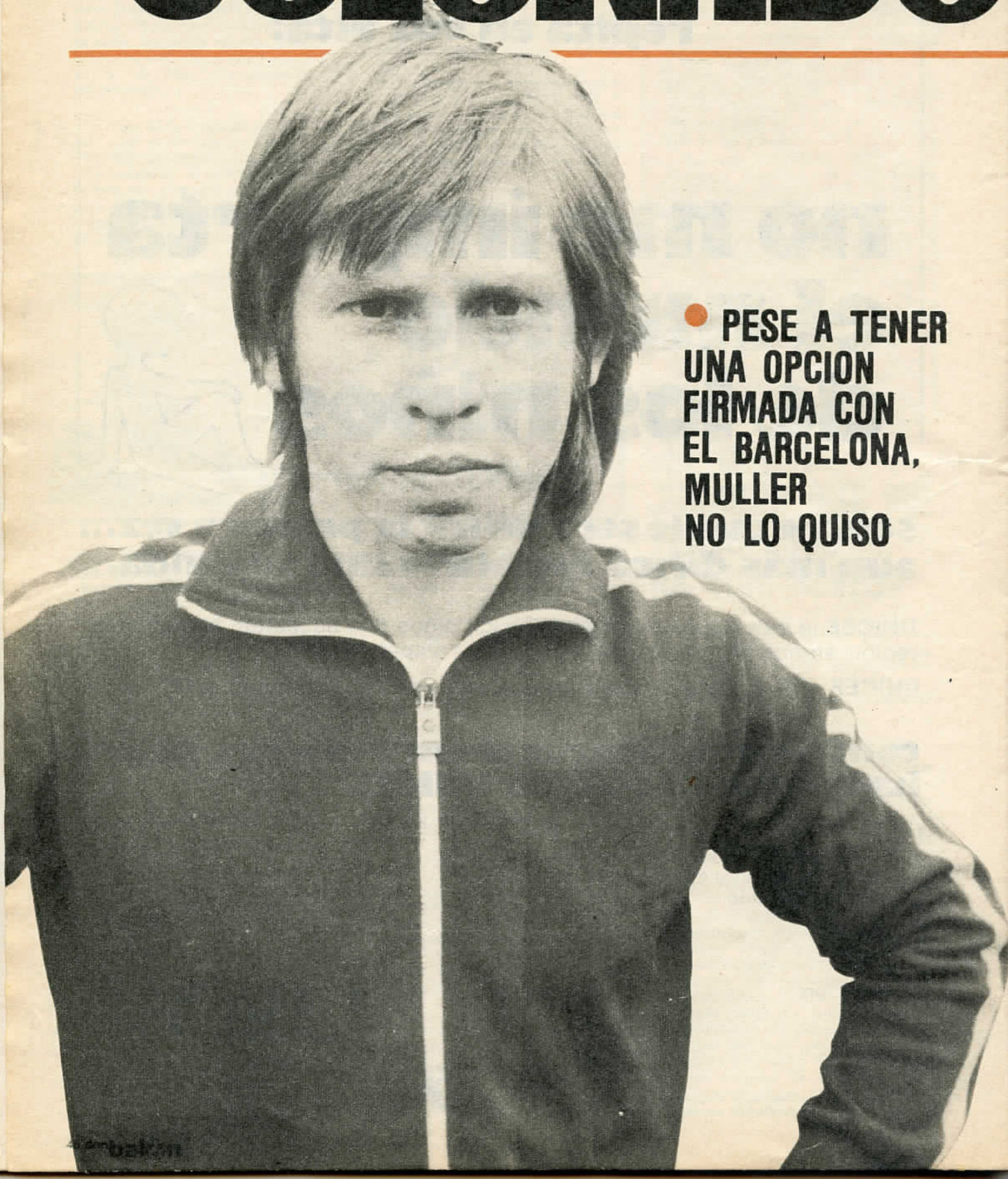
Población:.....

unicef
ASOCIACION UNICEF ESPAÑA

Toda la publicidad de **UNICEF** es realizada gratuitamente

EL DEDO EN LA LLAGA: ¿CUANDO DEJARAN DE TENER LOS EXTRANJEROS MAS

"COLORADO



● PESE A TENER UNA OPCION FIRMADA CON EL BARCELONA, MULLER NO LO QUISO

KILLER AL BETIS

El Sporting de Gijón puso el grito en el cielo de la Federación Española cuando se enteró que «su» jugador Mario «Colorado» Killer había suscrito una opción con el F. C. Barcelona para cuando quedara en libertad, el pasado 30 de junio. Efectivamente, por el hecho de ser jugador extranjero, Killer quedaba en absoluta libertad para fichar por el club que le viniese en gana al cumplirse esa fecha.

El Sporting no compartía ese criterio y llegó a denunciar el caso en la Federación, que le remitió los papeles denunciadores alegando que nada se podía hacer, puesto que por su condición de jugador extranjero, Killer quedaba en completa libertad y el club asturiano no tenía derecho de retención sobre él.

EL DEDO EN LA LLAGA

El «caso Killer» ha puesto el dedo en la llaga en un asunto que los clubs no ven nada claro: **¿Por qué los jugadores extranjeros quedan en total libertad, cuando los clubs españoles tienen que pagar sus buenos millones de traspaso a los clubs de origen?**

Evidentemente, el «affaire» va a levantar astillas en el próximo pleno del día 21 de julio, según han confesado los rectores del Sporting de Gijón y de otros clubs nacionales. No obstante, aquí no se ha engañado a nadie, porque los clubs están al corriente de esta disposición, que fue hecha pública por la entonces Delegación Nacional de Deportes (hoy Consejo Superior) cuando se aprobó la entrada de extranjeros en el fútbol español.

¿Injusta disposición?

Sí, a nuestro entender tal disposición es ciertamente arbitraria, puesto que el caso de otros jugadores extranjeros en ciertos países europeos se guía por reglas distintas y más racionales.

LOS CASOS KEEGAN, SIMONSEN, etc.

Por ejemplo, el Barcelona ha ido tras los pasos de Kevin Keegan y Simonsen, en las últimas semanas. Ambos militan en el fútbol alemán, concretamente en el Hamburgo y en el Borussia. Al Madrid le sucedió otro tanto con Jensen, jugador danés emigrado a Alemania y de donde fue fichado por la entidad blanca.

Pues bien, estos jugadores, a la hora de gestionar su paso a otro club, han de contar necesariamente, con la autorización de su club en ese momentos, aunque no sea el de su país de origen.

Entonces, ¿por qué en España no sucede otro tanto?

EL BARCELONA Y CRUYFF

Hay ejemplos flagrantes de lo mal que se han hecho las cosas en este sentido y cuya consecuencia han estado pagando los clubs españoles, sin que nadie pusiera el grano de arena para solucionar una situación paradójica y tremendamente discriminatoria, sobre todo si comparamos el trato que se da a los extranjeros con el que tienen nuestros futbolistas.

Sin ir más lejos, cuando Johan Cruyff concluyó su primer contrato con el Barcelona, se aprovechó totalmente de la reglamentación para pedir al club, en su renovación, una cifra escalofriante, que suponía casi un traspaso: dos millones de florines. Y en su segunda renovación, pidió: ¡un millón de dólares!

¿Por qué al Barcelona no se le dejó ejercer un derecho lógico sobre un futbolista por el que había pagado un elevadísimo traspaso anterior al Ajax de Amsterdam? Es decir, en el caso concreto de Johan Cruyff, el Barcelona ha pagado tres traspasos: el primero al Ajax y los otros dos al propio jugador, que se ha beneficiado de una situación existente nada más que en el fútbol español, en la que los extranjeros tiene un trato de favor.

MULLER NO LO QUISO

«Colorado» Killer, pues, quedó libre como el viento el pasado 30 de junio y al poder nacionalizarse español tiene derecho a fichar por el club que quiera.

En principio, ese club era el Barcelona, pero Lucien Muller no lo quiso, argumentando que **«el problema de la plantilla no es precisamente de defensas».** A pesar de que el presidente José Luis Núñez no le desagradaba el jugador, así como las condiciones favorables de su fichaje (no tenía que pagar traspaso alguno, sólo una cifra anual no muy elevada), tuvo que renunciar ante la negativa del entrenador.

Killer, por un momento, se quedó a la expectativa. Duró poco la situación, ya que el Betis se apresuró a llamar al jugador y ofrecerle un contrato por tres años, incluso ligeramente superior en dinero al que iba a percibir en el Barcelona.

«Colorado» Killer va a cambiar, pues, los colores de su uniforme. Del rojiblanco al verdiblanco: **«No me importa jugar en Segunda, porque estoy seguro que el Betis ascenderá a Primera en esta próxima temporada».**

El «caso Killer» ha terminado. Pero los otros «casos» que se puedan seguir produciendo, no.

Equipo «DON BALON»

UN CASO INCREIBLE: POR SER EXTRANJERO, CRUYFF SE «AUTOTRASPASO» DOS VECES

balonazos

Se querella contra Yosu

¿Qué pasa con el gerente Villegas?

El affaire Villegas-Yosu no ha terminado. La semana pasada, sin ir más lejos, el gerente (¿o ex gerente?) presentó una querella contra el entrenador. Yosu, al ser preguntado, dijo:

—Bueno, pues muy bien. Ahora me pilla tranquilo. Los malos ratos ya los pasé la última temporada.

—¿Es cierto que le cogió del cuello?

—Por ganas no quedó, aunque no llegué a hacerlo.

Esto ha dicho Yosu, el honrado entrenador santanderino, que continúa al frente del equipo para esta temporada.

En cuanto al señor Villegas, en el Racing se muestran un tanto evasivos. Cuando un redactor de «DON BALON» llamó para hacerle algunas preguntas, le respondieron:

—Este señor lleva muchos días sin aparecer por aquí.

—¿Está casado?

—No sabemos nada. No podemos aclarar ese punto. Tal vez, cuando la Asamblea del fútbol, el próximo día 21, lo podamos confirmar.

La situación, desde luego, no está clara. Incluso el presidente, señor López Alonso, ha amenazado con dimitir. ¿Qué pasa en el Racing?

Desde luego, algo no funciona bien en el seno de la entidad, ya que el señor Villegas (al que varios directivos no «tragan») ha seguido en su puesto cuando oficiosamente no debía figurar ya en el club. Pero, al parecer, nadie se atrevía a ponerle en la calle. ¿Tal vez porque amenazó con decir cosas secretas del club? Esto es lo que se rumorea en círculos bien informados...

EL PRESIDENTE DEL MURCIA CESO COMO DIRECTIVO AL ACTUAL DELEGADO DE DEPORTES

Hace algo más de un año, cuando el Real Murcia militaba en Tercera División, con motivo de unas discrepancias acerca de la continuidad de Naya al frente del equipo murciano, Juan García Ortin (militante actual de U.C.D.) fue cesado dictatorialmente por Moreno Jiménez. Después se trató de suavizar la «salida» del entonces tesorero de la junta.

García Ortin, en «petit comité» denunció algunas partidas económicas con las que estaba en total desacuerdo. Después, de cara a la galería, tanto Moreno Jiménez como García Ortin, se dieron abrazos cariñosísimos.

Ahora, la pregunta que se formulan más de uno es que García Ortin, «se la guarda» a Moreno Jiménez. Huelga decir que en algún momento, el actual delegado de Deportes murciano, puede cobrarse la revancha.

El hecho de que ningún miembro de la junta directiva del Real Murcia —a excepción del secretario que concurrió a título personal— asistiera a la toma de posesión del que fuera no hace mucho ex compañero, lo dice casi todo. ¿O no?

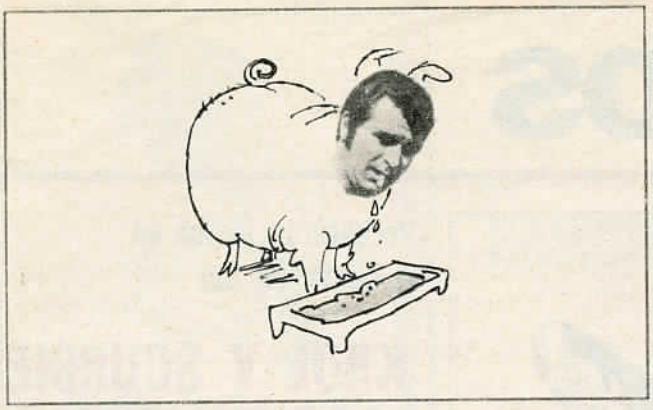
EL PRESIDENTE DEL LUGO DA EJEMPLO

Ante la negativa del Consejo Superior de Deportes, para llevar a cabo los trabajos de transformación del terreno de juego del estadio lucense «Angel Carro», al presidente del Club Deportivo Lugo, José García Pena, ni corto ni perezoso en sus ratos libres o a primerísimas horas de la mañana, casi de madrugada, se le podía ver con un rastrillo en la mano arreglando el sembrado de hierba del terreno de juego. Con su ejemplo le han secundado toda la directiva en pleno para poder tener en pocos días el césped en buenas condiciones ante el inicio de esta temporada.

Se concentrará en Galicia

AL BETIS LE VAN LOS AIRES NORTEÑOS

Como cada año, el Betis busca aires norteños para su preparación, lejos del bochorno andaluz de la canícula. El año pasado, con Iriondo, fue Durango. Ahora García Traid ha escogido tierras gallegas, seguramente El Ferrol. La presentación oficial será el día 19, y ya de inmediato se empezará a trabajar, en una temporada que tiene que ser la del retorno. No hay otra alternativa para García Traid. Claro que el clima húmedo de las tierras del norte no «probó» demasiado a las huestes del Betis en la pasada temporada: se empezó como Eurobetis y se acabó en Segunda, con todos los internacionales. Ahora las cosas, más o menos, empiezan igual, en cuanto a preparación. Esperemos a ver si los aires gallegos sientan mejor...



A Balsa Ron le han quitado la internacionalidad

«LO QUE MAS ME MOLESTA ES QUE DIGAN QUE ESTOY COMO UN CERDO»

José Antonio Balsa Ron se encuentra estos días abrumado porque al cabo de tres temporadas en las que ganó por méritos propios la internacionalidad ha sido destituido este año de su categoría y hasta se rumoreaba que podría descender a Segunda División.

Preguntado por el porqué d e esta situación Balsa Ron con cara de muy pocos amigos contestaba: **«Me ha dolido mucho que después de un año no me hayan dado ni un solo partido internacional. Estoy seguro que me han hecho la cama de una manera inteligente rayando en la perfección y creo que no lo merezco».** Como se le nota con muchas ganar de hablar, le pedimos que nos diga quién piensa que le ha jugado esta mala pasada... **«Muchos son los causantes, pero a la hora de la verdad nadie quiere decirme nada. He hablado con Plaza y me dice que la Federación es la causante, me dirijo a la Federación y me contestan que ellos no tienen nada que ver. Al final he llegado a pensar que Plaza no pinta nada y que se deja mangonear por la Federación».** Se comentaba que todos sus males radicaban en que estaba demasiado gordo... **«Esto es una mentira piadosa que se han sacado de la manga para salir del paso pues he perdido catorce kilos a lo largo de esta temporada. Lo que pasa es que tanto Plaza como Camacho o Vara del Rey intentan que lo deje por aburrimiento y tengan por seguro que no lo van a conseguir. Con decirle que he llegado a recibir una carta del Colegio de Arbitros en la que se me decía poco más o menos que tenía facha de cerdo...»** Intentamos que nos diga qué piensa de sus compañeros... **«Muchos son los que me temen y estoy seguro que han puesto su granito de arena para desplazarme de entre los mejores. Hay muchos señores de los que visten el uniforme que si me pusiera hablar... Son inmensamente peloteros ya que todo el día están metidos en la Federación. Estos son los que más cizaña meten y por supuesto los que también me han hecho el boicot. Tenga por seguro que estos no descenderán de categoría y por el contrario son los que más partidos arbitrarán».** Se le achaca que su equipo preferido es el Real Madrid... **«Me gustaría saber quien es el pavo que ha lanzado ese rumor, pues es una calumnia. En ese partido de Copa del Real Madrid contra la Real Sociedad todo el mundo sabe que fue el club donostiarra el que se clasificó. Este comentario me tiene ya hasta el cogote y todo son patrañas que se hacen a mis espaldas con la sola idea de fastidiarme».** ¿Está dolido por esta campaña que se ha desatado contra usted? **«¡Mire! Yo soy un currante nato que durante ocho horas diarias me dejo la piel en el trabajo para sacar adelante a mi familia y no consiento que nadie me vaya desprentigiando por detrás por cuatro perras que cobramos y que por esos campos de Dios tengas que escuchar insultos y que algunos jugadores te miren por encima del hombro como haciéndote ver que eres un pordiosero.»** Cuando se le pregunta por el sorteo referente a los partidos Balsa Ron hace un amago de carcajearse, no se contiene y después de un ¡Ja, ja, ja!... responde: **«El bombo no existe, hacen lo que les da la gana. Raya en una comedia. Guruceta, que está recusado por ocho equipos, es el que más partidos ha arbitrado, alcanzando un total de 22 partidos entre Liga y Copa. Todo es una trampa manifiesta. Yo no soy tonto y sé que dentro del arbitraje hay muchos problemas que no han salido a la luz por ningún lado. Se han tapado y yo prefiero callarme porque...».** Intentamos que nos diga nombres, casos y trapos sucios..., pero inútil. Sólo sabe decir: **«Si lo que quieren es que me arrime a ellos para que baile a su son tenga por seguro que no lo van a conseguir pues yo no soy ningún pelotero. No le extrañe que con tantos pelotas, así ande el arbitraje».** Cuando ya nos despedíamos volvió a repetir: **«Mi campaña estaba ya premeditada. Dan risa, todo es un peloteo continuo. Me cago en la mar...».**

REZZA JUGARA EN EUROPA

El Betis se quedó definitivamente sin Rezza. Y le ha creado un grave problema a su ex entrenador en el Salamanca, García Traid, que contaba con él para apuntalar la defensa andaluza en su proyecto de ascender a Primera. Ya contamos el caso en estas páginas (muy parecido al de Krankl), y ahora narraremos el final.

El Sporting ofreció un millón más que el Betis y añadió en la oferta al jugador Ciriaco, pero al final éste no se puso de acuerdo con el Salamanca en las condiciones y el Sporting tuvo que aumentar la cifra de millones hasta 18 para hacerse con los servicios del fenomenal «libero» argentino-español.

Buen negocio del Salamanca, que apenas pagó tres millones por el rubio central y que ahora (después de sacarle el jugo durante 3 años) ha percibido seis veces más por él.

En cuanto al muchacho hay que añadir que está muy contento. No sólo porque cobrará 5 millones por temporada, sino porque además jugará en Europa, la Copa de la UEFA, que es algo que le hace especial ilusión.

LA MUTUALIDAD, EN VIAS DE RENOVACION

Parece que la cosa va en serio. Uno de los organismos que peor ha funcionado en los últimos años, la Mutualidad de futbolistas, se va a potenciar, haciendo una serie de reformas en profundidad. Con el «caso» D'Alessandro se suscitó una dura polémica entre el Dr. Delgado, Jefe de Servicios, y la Federación. Se demostró entonces que la estructura estaba anticuada. Y para hacerla funcionar, para que recobre su dinamismo, se ha pensado en el directivo del Athletic, José Ignacio Zarza, como gerente. Todo está a nivel de rumor, pero en círculos federativos se da casi por hecho. Aunque del rumor a la realidad va un gran trecho. A nivel periodístico, con toda sinceridad, no creemos que el señor Zarza se muestre interesado en tal proposición...

balonazos

Veranearon juntos en la Costa del Sol

KROL Y SOURBIER: «LAS MUJERES NOS VAN UN KILO»

Mucho se comentó hace días sobre una posible boda entre dos jugadores de la Selección Holandesa, Krol y Sourbier. **«Todo es una mantira absurda»**, declaraba Krol a su llegada a Holanda y tanto es así que ahora en España y para ser más concretos en la Costa del Sol está demostrando que de «marica» nada. Constantemente se le ve abrazado o acompañado de requetebuenas féminas que a más de uno le harían derretirse de gusto. A un redactor de «Don Balón» le declaraba que entre Sourbier y él sólo existe una buena amistad pero que de lo «otro» nada y que siempre a ambos les ha encantado el sexo opuesto.

Por cierto que, algo «mosca» el holandés porque le preguntaban tanto por sus «inclinaciones» homosexuales (sin demostrar, pese a que las primeras noticias partieron de Argentina y luego la reunión de los dos jugadores solos en la Costa del Sol hizo aumentar los cotilleos), el fenomenal defensa holandés argumentó rotundamente:

—**Mira, los que dicen que no me gustan las mujeres, que me dejen a sus esposas (si son jóvenes), o sus hijas y que luego les pregunten a ellas que tal les ha ido conmigo. Te aseguro que suelo dejar satisfechas a las mujeres que llevo conmigo a la cama...**

REAL CLUB DEPORTIVO ESPAÑOL

UN AUTENTICO ESPAÑOLISTA NO PUEDE PERMANECER AL MARGEN DEL CLUB

No basta tu apoyo moral y tu aliento en las gradas. Si eres un auténtico españolista, contribuye a potenciar tu Club, para que pueda luchar en un plano de mayor igualdad frente a sus competidores.

HAZTE SOCIO
TU CONTRIBUCION ES IMPRESCINDIBLE

Te esperamos en nuestro local social de C/. Córcega, 300, de lunes a viernes de 10 h. a 13 h. y de 17 h. a 20,30 h.

¡LA REAL MIMA DEMASIADO A ARCONADA!

A Arconada le han dado vacaciones extras por haber estado en el Mundial. Muchos de los que estaban en la presentación de la Real Sociedad se preguntaban por qué, si no había jugado. El caso es que la directiva ha juzgado que estuvo bajo el peso de una sobrecarga nerviosa, y que ha tenido poco tiempo para desintoxicarse. Arconada es toda una instalación en estos momentos en San Sebastián. Se le quiere, y se le mima. Es un auténtico diamante en la caja fuerte del club donostiarra, un respaldo para la directiva, que sabe que en cualquier momento de apuro económico le entrarían un torrente de millones con su traspaso. Como sucedió con Araquistain, Esnaola, Zubiarrain, Artola... el negocio de la Real siempre es el mismo. Y siempre sale bien.

BOSKOV NO TIENE PELOS EN LA LENGUA

Llama a las cosas por su nombre y no le gusta ir con tapujos. Pero, claro, una cosa es la sinceridad y otra la diplomacia. Y en eso el yugoslavo no anda muy fuerte. Hace unos días, se le ocurrió declarar que trece bajas eran excesivas y que él no las había recomendado. Es más, que se había extrañado al conocerlas. Esto, por supuesto, ha molestado a la directiva, que teme que por su costumbre de hablar en exceso, Boskov se convierta en un problema permanente para el club.

Por otro lado, está dando muestras de un celo profesional envidiable. Adelantó su vuelta a Zaragoza para aprender algo de castellano y colaborar en la recuperación de García Castany, con el que ha estado trabajando hasta el día de la presentación. Nos imaginamos que se le va a dar toda la confianza en lo deportivo, pero pocas confidencias internas se le harán porque lo mismo va y las suelta en la primera entrevista.

RAMON MENDOZA Y SUS CABALLOS

El Hipódromo de la Zarzuela fue testigo de un estrechón de manos muy especial. Se corría la Copa Atlético de Madrid,, y al final resultó que el ganador era uno de los caballos de la cuadra Mendoza, Don Ramón, el casi seguro vicepresidente del Real Madrid. La entrega del trofeo por parte de Jesús Ortega Casado, estuvo envuelta en un torno mezcla de protocolo y amistad. Estrechón de manos, abrazos, palmaditas en la espalda e incluso brom Ramón Mendoza, con fina ironía, le in nuó a Ortega que no sufriera, porque pensaba pintar el trofeo, que le hal donado, de blanco.

La firmó hace un año...

EL MADRID TENIA UNA OPCION CON FERRERO

El Madrid, así como el Barcelona, tenía puestos lo ojos en Ferrero. Y los dirigentes de la casa blanca deci dieron maniobrar por la sombra, a espaldas del clul gijonés. Y le pusieron un caramelo en la boca del juga dor argentino. Como jugador extranjero, al terminar s compromiso quedaba automáticamente en libertac Pues bien, le tentaron con un ventajoso contrato, qu firmó antes de que concluyera la temporada. Pero Enz Ferrero rectificó su desliz. Y correspondió al buen trat que siempre ha recibido del Gijón, y no sólo decidi renovar, sino adquirir la nacionalidad española, con lo que aquel contrato con el Madrid quedaba como pape mojado. Como ven, Ferrero estuvo a punto de comete el mismo pecado que Killer, pero enmendó a tiempo.

Gordos, pero puntuales...

PEREIRA Y LEIVINHA VOLVIERON CON «MICHELINES»

En la presentación del día once pasado de toda la plantilla colchonera, fue motivo de risas y comentarios los enormes estómagos que traían después de sus vacaciones los brasileños Pereira y Leivinha. ¡Sin coña! el defensa Pereira venía con cinco kilos de más y su compatriota con seis. Todo un récord. La buena vida que ambos se han llevado ha sido de campeonato y entre siestas, sus buenas «feyoadas» a base de arroz y judías y sus bebidas de coco no nos extraña que hayan llegado con bastantes kilos de más. Claro que conociendo a Héctor Núñez seguro que los perderán en muy pocos días.

Por cierto que lo de Leivinha es algo que sucede cada año. Ya en la última temporada las vacaciones le sentaron bastante mal (o bastante bien, según se mire), y llegó con un bagaje suplementario de kilos que le hicieron recibir una sonora bronca del entonces entrenador, Luis Aragonés.

Ahora lo mismo. Aunque, al menos, este año los dos brasileños han sido puntuales...

CAMPEON B

«LA VIDA D
ES TAN DU

Es la última figura de excepción que ha surgido en el deporte español. Nació el 9 de abril de 1957 en Pedreña.

—¿Por qué el golf, Severiano?

—Vivimos muy cerca de un campo y mi afición nació a través de mis hermanos que empezaron antes que yo. Baldomero tiene ahora 30 años, Manuel 28, Vicente 26 y yo 21. Hemos sido los pioneros en cuanto a dinastía porque no tenemos ningún antecedente familiar.

LOS V.I.P.
una sección de
JOSE ANTONIO LOREN

«NO DISPONGO DE VIDA PRIVADA, NO PUEDO TENER VICIOS, CASI SOY UN HOMBRE-OBJETO»

—El último ha sido, es, el primero...

—Unos más que otros, como en todo, pero todos hemos destacado. Empezamos de «caddies» y el desarrollo de la afición no es siempre el mismo en cuanto a intensidad. Ya se sabe. Pero nos gustaba mucho. Y a nuestros padres que jugáramos.

—¿Y los libros?

—Cursé estudios elementales.

—¿Llegaste a pensar en una carrera determinada?

—No, no me gustaba mucho estudiar. A mis hermanos les ocurría lo mismo.

—¿Cuándo decidiste dedicarte al golf?

ALLESTEROS

E UN JUGADOR PROFESIONAL DE GOLF RA QUE NO SE LA DESEO A NADIE»

«VIAJO MUCHO, HE RECORRIDO UN MONTON DE PAISES, PERO TODO ME PARECE LO MISMO»

—Había empezado a jugar a los nueve años, fui profesional a los dieciséis... debía ser sobre los trece cuando adopté la decisión. Tenía y mantengo mucha afición y la ilusión de ser profesional, de ganar muchos torneos. Me hice a la idea de que el golf iba a ser mi medio de vida y que para conseguir lo que quería, que no era poco, debía sacrificarme y jugar lo mejor posible.

—¿Crees que lo conseguiste?

—Lo he logrado en parte, porque nunca se tiene todo. O nunca se ha de creer que se ha conseguido todo. Yo no pensaba si iba a llegar lejos o cerca; pensaba, exclusivamente, en jugar bien. Lo demás, ese alcance, esa distancia, debía ser una consecuencia.

—Profesional a los 16 años, ¿alguien te aconsejó o fue idea propia?

—Idea mía. Yo era «caddie», como el recogepelotas del tenis, y me llegaba a apasionar tanto, el golf que no podía dormir por las noches. Yo nunca pensé lo que podía hacer, a donde podía llegar, acaso porque cada cual tiene su destino que va como va y no como uno quisiera. Yo sólo pensaba en jugar bien. Era mi único objetivo. Lo demás podría darse por añadidura.

—¿Por qué no otro deporte? ¿Acaso por ese campo cerca de casa...?

—Es muy posible que a falta de herencia familiar mediaran razones de medio ambiente. Porque todos los chavales fuimos allá. A mí, personalmente, me gustaba ya mucho el deporte. También practiqué atletismo, en la especialidad de fondo, pero siempre pudo más el golf y lo dejé sin llegar a intervenir en competiciones.

—¿Es caro iniciarse en golf?

—No, no lo es. En el aspecto económico me agradó mucho don César Campuzano y a mi hermano Manolo un abogado de Santander, don Guillermo Alze.

—¿Cómo es la vida de un jugador como Severiano Ballesteros?

—Muy dura. Durísima. Tanto, que no se la aconsejo a nadie.

—Dura, ¿en qué sentido, específicamente?

—En los constantes viajes, en cansancio, en sacrificios.

—No me parece mucho confrontado con las compensaciones...

—Sí, me hablarás de hoteles de lujo, de comodidades, de fama, pero los viajes para mí no son grandes sino largos, que no es lo mismo; no voy a buenos hoteles porque me guste el ambiente sino porque necesito descansar confortablemente, sentirme cómodo, porque eso es necesario para jugar bien. ¿Qué hacen los demás, muchos si no todos?, trabajar ocho horas, diez, pero disponer de las otras. Estar en casa, ver televisión, salir con los amigos, descansar sábados y domingos... Yo no estoy en casa, no puedo ver televisión cuando quiero ni salir por ahí porque debo cuidarme, no tengo sábados ni domingos...

—Y todo eso, a medida que mejorabas tu nivel, ¿no lo sabías, no lo esperabas...?

—Me gusta jugar, pero no viajar. Soy muy casero. Allí es donde mejor estoy. No me movería de casa. Aunque sea joven.

—Supongamos que juegas mañana, ¿qué haces hoy?

—Sólo descansar. Si me dejan. Nada especial.

—¿Si te dejan...?

—Sí. Vosotros. Al llegar, en pleno torneo, se suceden las entrevistas. Esto es fatal. No sabes cómo desconcentra.

—La «culpa» es tuya. A los mediocres no les pasa...

—Pero hay muchas formas y maneras... En España no me dejan tranquilo. Los primeros días me los paso rodeado de cámaras, micrófonos, bolígrafos, cuando el jugador necesita tranquilidad, relajarse para poder concentrarse en el juego... Es mejor dejarlo para cuando acabe el torneo. Entonces no hay problema. Pero sí los hay para mí, antes y durante. Y hay que aceptar porque si te niegas os sienta mal y...

LOS V.I.P

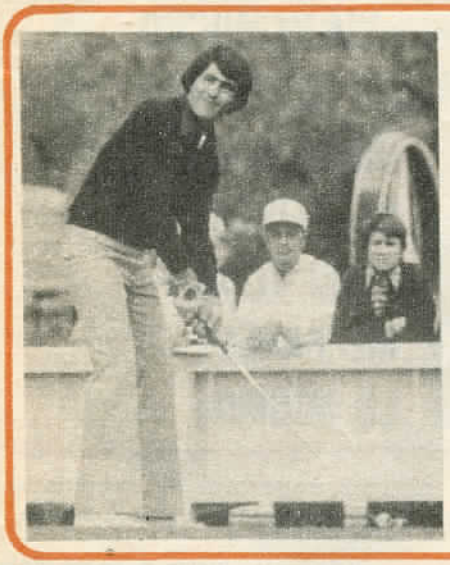
—Venimos en representación de tu público...

—Sí, pero no creo tan importante hablar el sábado en lugar de hacerlo el martes.

—Por lo que eres y representas has de ser comprensivo...

—Yo diría que los demás deben serlo un poco conmigo. No voy a los sitios a hacer de turista, sino a jugar.

Hablamos después de un torneo con mala clasificación. Está muy contrariado. No lo oculta. Luego irá



«MI UNICA EVASION ES DORMIR. ME PASO EN LA CAMA DE DIEZ A DOCE HORAS DIARIAS»

firmando autógrafos. Los primeros sin sonrisa. Comenta...

—Al que ha ganado le hacen preguntas ahora. Antes le dejaron tranquilo... Nadie puede imaginarse lo absorbente que es el golf, la concentración que requiere... No beber, no fumar, no trasnochar... Por eso he dicho descansar, como compendio.

—Tú...

—No... He probado el alcohol y el tabaco, como todos, pero muy poco, casi nada y es muy difícil, rarísimo que ahora encienda un pitillo o coja una copa... Y no es por «pose» o porque me vaya mal, sino porque no me atrae.

—¿Horas de sueño?

—Entre diez y doce diarias.

—¿De entrenamiento?

—Dos o tres ya son suficientes. No es necesario entrenar mucho, sino lo justo y bien.

—¿Control de peso?

—Es importante. No tengo problemas.

—El control nervioso es fundamental...

—Por supuesto. La concentración precisa el ciento por ciento. Todo. Sólo se piensa en la pelota y el agujero, en la distancia, en la fuerza del golpe, en la dirección...

—¿Eres flemático o introvertido?

—No lo sé. No lo he pensado.

—¿Te afecta más no vencer o no haber logrado lo que querías?

—No es que me afecte pero me gusta ganar. Como a todos. Quiero ganar. Y sé que es muy difícil porque en todos los torneos hay gente muy buena, jugadores extraordinarios que se van repartiendo triunfos... No es como otros deportes en que si no gana uno lo hace el otro; en éste, cada semana, lo hace uno diferente.

—¿Eres exigente con Severiano Ballesteros?

—Sí, mucho. Hay que serlo, porque en caso contrario no se llega a ningún lado.

—Tú has llegado...

—Soy inconformista. Nunca estoy satisfecho de lo que consigo porque aspiro siempre a más. Ya te he dicho que siempre me he sacrificado y lo seguiré haciendo, sin pensar nunca lo que podía alcanzar; sólo por jugar lo mejor posible. Todo sigue igual. Nada ha cambiado. Mi única ambición es superarme en cada torneo. Y teniendo en cuenta mi edad, 21 años, y que se considera que un jugador de golf es bueno entre los veinticinco y los treinta y cinco años, aún me queda mucho.

—¿Qué te falta?

—¡Huy! Muchísimo. Y creo que he tenido suerte; en que sean pocos los que llegan, o digamos los que se alejan, está la clave. De hacerlo todos, no tendría ningún mérito. Ni valdría la pena hacer tantos sacrificios.

—¿Cómo divides el año deportivo?

—Trabajo mucho y descanso poco. Como si fuera un lema... Debo intervenir en unos treinta y dos torneos anuales. Es una cifra excesiva.

—¿Quién te empuja?

—Yo mismo.

—Entonces...

—Creo que lo puedo aguantar. Que es mucho, pero que lo debo aguantar.

—¿Cómo reaccionas en el triunfo?

—Con normalidad; no suelo celebrarlo mucho.

—¿Y cuando pierdes?

—También de una forma normal.

—¿Tienes genio?

—Bastante.

—¿Mal genio...?

—No, no creo.

—¿Quién paga tus enfados?

—Yo mismo.

—¿Cómo te castigas...?

—No sé decírtelo, pero lo paso mal.

—Hablemos de triunfos...

—El de hace un par o tres de meses en Estados Unidos es, para mí, el más importante. Ganar en América es muy difícil y he sido el primer español que ha conseguido un premio de esta índole en aquel continente.

—¿Eres vanidoso?

—No sé... No creo.

—Yo diría que al revés, que te escondes, ¿cómo celebraste esa victoria que consideras como la más importante?

—También de una forma normal...

—Hay dos Copas del Mundo en tu historial...

—Quizá hayan sido muy importantes para España. Para mí no tanto.

—¿El golf español no cuida a los jugadores como debiera hacerlo?

—Esa pregunta deberías hacérsela al presidente.

—¿Cómo se trata a Ballesteros en América?

—Bastante bien.

—¿Qué pasa, Severiano?

Para mí es más importante

haber ganado esta competición norteamericana o los «open» de Japón y Gran Bretaña, por ejemplo, que haber conseguido dos veces la Copa del Mundo por naciones. La razón es sencilla: en el mundial participamos dos jugadores por país quedando fuera muchos de categoría, mientras que en cualquier torneo participan los mejores de los cinco continentes, siendo más difícil y meritorio lograr el triunfo.

—Estás quejoso con la federación. ¿Por...?

—Es que lo que pasa en España con el golf no se lo cree nadie... No lo puedes explicar. Está aislado, esas grandes victorias que vamos consiguiendo por ahí, no sirven para nada. Estamos como marginados. ¿Tú crees que es posible que en mi propio país nadie se enterara de que había ganado el gran «open» internacional de Kenia? ¿Qué quiere decir esto? Pues que la Federación no promociona adecuadamente su deporte. Está clarísimo. Es posible que quienes asumen los principales cargos estén muy ocupados con sus negocios particulares, pero entonces que dejen paso y que entren otros con más tiempo y con nuevas ideas.

—Crees que esos triunfos no sirven...

—Ni siquiera de revulsivo para las masas. Con Santana subió el tenis, con Fernández Ochoa subió el esquí... Con el golf, nada. Estos tres años de grandes resultados, han sido inútiles. El número de licencias es el mismo y siguen sin haber campos públicos en los que la gente pueda iniciarse en un deporte tan difícil... Hay que cambiar la imagen que en España se tiene del golf. Creándose campos públicos, como en el extranjero.

—Es un deporte caro...

—Eso es una leyenda consiguiente a la ignorancia. Jugar un día puede costar quinientas pesetas, pero por tres mil tienes un abono mensual. La gente cree que es más, mucho más. Y ahí está el error de la Federación al no promocionar su deporte, al no divulgar todo esto...

—¿A qué edad se puede empezar, cuál es la más idónea?

—Para llegar a ser un gran profesional, sobre los nueve años. Yo empecé a esa edad. Para jugar sólo como diversión, cualquier edad es válida; da lo mismo.

—Eres el mejor deportista del año...

—No sé aquilatarlo con exactitud, pero me halaga esta designación por parte de los periodistas españoles, la agradezco.

—No te gusta la popularidad...

—No... Se me nota, ¿vedad?

—Pero ahora no te gustaría dar un paso atrás; puedes darlo, vaya.

—Si tuviera otra vez nueve años, escogería otra carrera.

—Me parece despotismo...

—No lo es.

—En un momento de tu vida te diste cuenta del sacrificio inherente a la fama, al prestigio; debiste ver lo malo además de lo bueno...

—Pero uno no se da cuenta hasta que está metido en ello... Yo estoy muy contento de lo que he hecho, de lo que he logrado; sólo quiero decir que el golf es uno de los deportes más duros.

—Dime una profesión que no lo sea llegándose al nivel de Ballesteros en el golf...

—Es la más dura... Los futbolistas descansan dos meses y juegan en su país mientras que yo siempre lo hago fuera del mío...

—¿Y ese llegar donde has llegado no compensa el sacrificio?

—Sí, claro, porque en caso contrario no lo hubiera hecho, no lo haría.

—Pues parece que te estés dando cuenta ahora...

—No es que me convenzas; sólo trato de explicar que es un deporte muy duro. Que no se sabe ni se aprecia hasta que se está metido en él.

—Quizá estés saturado...

—Es posible. Ahora han sido cinco torneos consecutivos.

—¿Cuándo te diste cuenta de que el golf es «tan cruel...»?

—Ya hace tiempo.

—¿Cómo eres sin golf?

—Una persona muy tranquila.

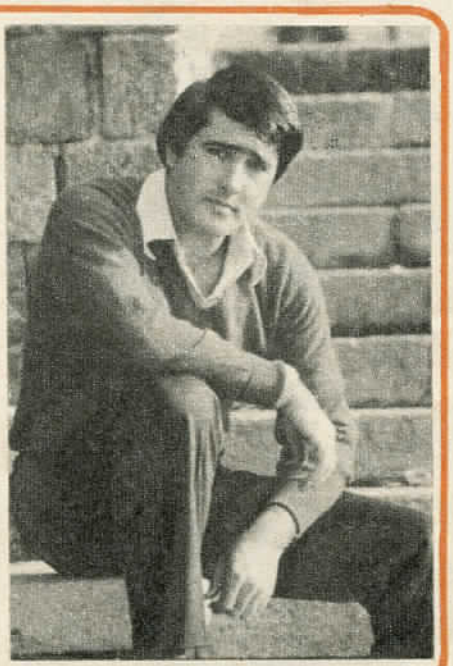
—¿Cómo pasas las horas libres?

—Me gusta estar solo, me gusta escuchar música clásica..., pero eso pasa pocas veces.

Y vuelve con la vida dura. Y le digo que sí, que lo blando, cómodo y agradable es picar piedra...

JOSE ANTONIO LOREN

«EL TRIUNFO MAS IMPORTANTE DE MI VIDA HA SIDO EL DE ESTADOS UNIDOS. ALLI ES CASI IMPOSIBLE GANAR...»



Petrodólares al poder

LA CAUSA ARABE DE RIVELINO

Pese a arrastrar su gran nombre con mucha pena y ninguna gloria a lo largo del Mundial '78, Roberto Rivelino sigue siendo un jugador con cotización multimillonaria. Por lo menos para países subdesarrollados futbolísticamente. Hasta Río de Janeiro se desplazó el príncipe Khalil Al Saud para, en nombre del club Helal de Riyad (Arabia Saudí), hacerse con los servicios del veterano centrocampista. Al margen de la cantidad que percibiría el Fluminense en concepto de traspaso, dato que no se conocía en el momento de redactar estas líneas, Rivelino ha pedido al príncipe dos millones de dólares (unos 160 millones de pesetas) por un contrato de dos años. En las condiciones del contrato se estipula que, aparte, Rivelino dispondría de un lujosos apartamento y un no menos lujoso automóvil. Como se ve, los árabes quieren tomar parte activa en el gran negocio del fútbol y la fuerza de sus petrodólares convencen a cualquiera.

Por otra parte, hace unos días se concretó el fichaje de Dettmar Gramer, ex entrenador del Bayern y del Frankfurt, por otro club saudita, el Sporting de Djeddah. Trabajando en aquellas tierras también se encuentra Don Revie, ex seleccionador inglés.

OFERTA CANADIENSE A ALVES

Recientemente, el Benfica realizó una gira por Canadá, jugando tres partidos en Edmonton, Toronto y Montreal. En todos ellos, llevando el mando del juego, Joao Ferreira «Alves», el ex salmantino, que demostró estar en un gran momento de forma y con una tremenda ilusión por hacer algo sonado en la próxima Copa de la U.E.F.A. Por cierto que, según declaraciones del presidente benfiquista, Ferreira Queimado, se recibió una sustanciosa oferta del Montreal «Castors» por Alves. La misma se ha desechado por cuanto el Benfica acaba de incorporarlo y el propio jugador no desea abandonar su país.

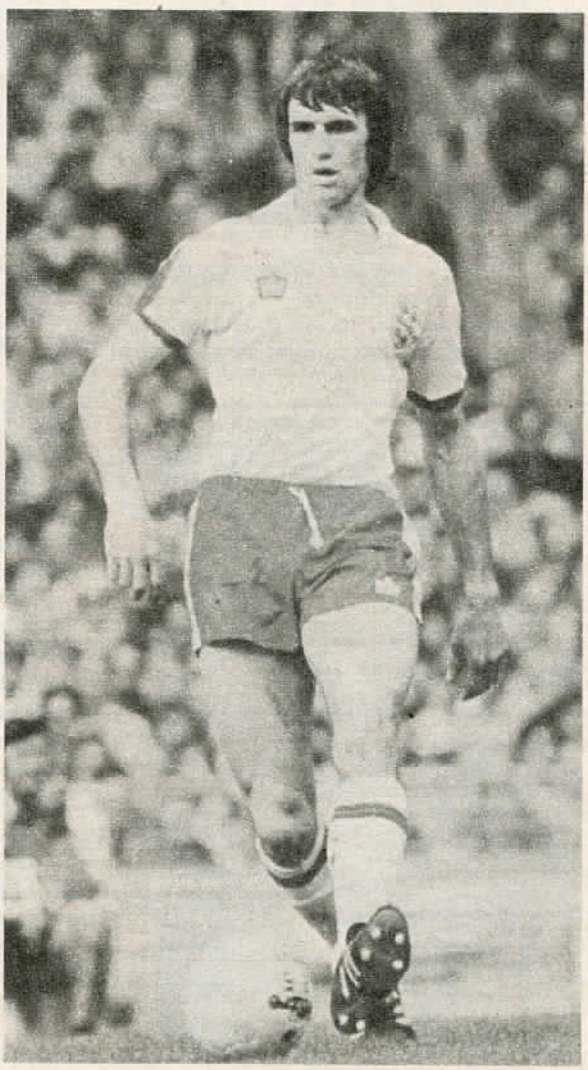
Ahora entrena con el Munich'1860

ESPAÑA NO QUISO A SCHACHNER

Cuando fue presentado Hans Krankl como nuevo jugador azulgrana, en el estadio del F. C. Barcelona estaba Schachner, aquel estremo derecha que con el «18» a la espalda marcó el primer gol austríaco en el partido contra nuestra selección en Vélez Sarsfield. Pues bien, Schchner, acompañado por su mánager y un amable colega del «Kronenzeitung» de Viena, Gerhard Polzer, estuvo unos días descansando en Mataró y esperando la respuesta del R. C. D. Español a su ofrecimiento de fichaje. El club blanquiazul desestimó la oferta (prefirió al argentino Pavón) y Schachner llamó también a las puertas del Betis, sin resultado positivo. Viendo que sus servicios no eran bien ponderados en el fútbol español, el muchacho se ha marchado a Alemania y ahora está entrenando con el Munich ' 1860, de Segunda División, a la espera de quedarse.

¿El sucesor de Benito?

ELEMENTAL, QUERIDO WATSON



Gregorio Benito está dando sus últimos ramalazos en la cobertura merengue y aunque él quiera morir con las botas puestas, los dirigentes blancos andan preocupados. En España no encuentran centrales capaces de sustituir a Benito, pero hace poco más de un mes el gerente Antonio Calderón recibió la llamada de un agente inglés ofreciéndole los servicios de Dave Watson, defensa central del Manchester City y de la selección inglesa.

En un principio se desestimó la oferta pero, según nos han comentado desde Inglaterra, el Real Madrid está considerando la posibilidad de traspasar a Jensen y adquirir a Watson.

Watson, nacido en Nottingham hace veintiocho años, es titular indiscutible en su equipo y tomó el relevo de Jackie Charlton al frente de la retaguardia inglesa. Ingresó en el Manchester City en 1975 previo pago de 200.000 libras esterlinas al Sunderland. Fuerte, muy alto (1,86), seguro en el marcaje y dominador en el juego aéreo son cualidades que le sitúan entre la flor y nata del fútbol británico.

Por GIL CARRASCO

Antes que en Kustudic...

EL HERCULES HABIA PENSADO EN TOPPMOELLER

Según hemos podido averiguar, antes de fichar al yugoslavo Miodrag Kustudic, el Hércules estuvo a punto de hacerse con los servicios del ariete alemán Klaus Toppmoeller, uno de los mejores goleadores de la Bundesliga y que milita en las filas del Kaiserslautern. Las negociaciones las llevaba el intermediario austriaco, con residencia en Alicante, Viktor Gartner, pero al club herculano le parecía excesivo el precio pedido por el Kaiserslautern (treinta millones de pesetas) y finalmente decidió contratar a Kustudic, que tiene la misma edad (27 años), unas cualidades muy similares en cuanto a valentía, oportunismo en el área y juego de cabeza, y además ha costado bastante menos. En la foto, Toppmoeller y su esposa, durante las recientes vacaciones que pasaron precisamente en Alicante.

Desde Peru, con ira

MUÑANTE Y VELASQUEZ, COMO EL PERRO Y EL GATO

La paz no existió para dos jugadores peruanos durante el Mundial. Muñante y Velásquez tuvieron varios enfrentamientos por motivos económicos. Todo nació de una desatinada decisión de la Federación Peruana que acordó pagar a sus jugadores lo mismo que cada uno percibía en su club. De este modo, Muñante, que milita en el América de México, ganó tres veces más que Velásquez, perteneciente al Alianza de Lima. El gigantón centrocampista no pudo soportar tamaña injusticia y la emprendió con el «mejicano», a quien acusó de medroso y mal patriota. El técnico Marcos Calderón tuvo que multiplicarse para evitar una batalla campal.

Insolito

LOS DOS CLUBS DE MANCHESTER, ARDILES Y VILLA

Si llegasen a cuajar las negociaciones que llevan los dos clubs de Manchester con los internacionales argentinos Ardiles y Villa, sería la primera vez que dos jugadores de esta nacionalidad actuasen en la Primera División inglesa. Según nos ha informado nuestro corresponsal en Londres, Brian Glanville, las gestiones con ambos jugadores se iniciaron en pleno Mundial a través de Antonio Rattin y Oscar Arce, dos ex futbolistas de la selección albiceleste. Es más, Arce entrena actualmente a los juveniles del Sheffield United y llegó a jugar en el Aston Villa, cuando este club estaba en Tercera División, a principios de 1970.

A instancias de Harry Haslam, mánager del Sheffield, Arce habló con la directiva del Huracán para el traspaso de Ardiles pero se le pedía 45 millones de pesetas, cantidad que el Sheffield (que tiene un déficit cercano a los cien millones) no puede pagar. Fue entonces cuando entró en escena el Manchester United. Su entrenador, Dave Sexton, estuvo también en Buenos Aires y habló con Ardiles. Por su parte, el Manchester City ha pensado asimismo en un centrocampista argentino, en este caso Ricardo Villa, del Racing bonaerense. Tony Book, el entrenador del City, ve en él el sustituto ideal de Colin Bell, un jugador sensacional pero que acusa el paso inexorable de los años. El precio de este traspaso sería de 30 millones de pesetas y se considera en Inglaterra que es el más factible puesto que Villa es más fuerte que Ardiles y por o tanto con más garantía de adaptarse a la dureza de la Liga inglesa.

Idea brasileña

UNA EUROCOPA DE NACIONES A LA AMERICANA

En Río de Janeiro está a punto de madurar una vieja idea del fútbol sudamericano, organizar una Copa de selecciones Nacionales al igual que la Eurocopa del Viejo Continente. En ella tomarían parte la totalidad de los equipos sudamericanos (Colombia, Venezuela, Ecuador, Bolivia, Brasil, Perú, Chile, Argentina, Paraguay y Uruguay), además de Estados Unidos y México. El presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, el peruano Teófilo Salinas, ha mantenido reuniones con representantes de las distintas Federaciones de América, incluyendo, como hemos dicho, a mejicanos y estadounidenses, y es muy probable que la nueva competición se inicie ya el próximo año. Un portavoz de la CBF manifestó que ello sería sin duda la salvación económica del fútbol sudamericano.

Para septiembre y octubre

¡EL COSMOS EN ESPAÑA!

Robert Schwan, mánager de Beckenbauer y amigo personal de Ahmet Ertgum, nuevo presidente del Cosmos, está ultimando los detalles para organizar una gira europea del millonario club neoyorquino. Schwan, antiguo «consejero» de la directiva del Bayern de Munich durante doce años, ha conseguido que el primer partido se juegue precisamente en la capital bávara contra su antiguo club, el 12 de septiembre. Posteriormente, el Cosmos vendrá a España y aunque no hay todavía fechas y encuentros concertados, son varios los clubs que se han puesto en contacto con Schwan para concretar lo que sería un gran acontecimiento futbolístico y sobre todo un seguro negocio económico. Barcelona, Atlético de Madrid, Valencia, Zaragoza y Sevilla se disputan la presencia del Cosmos en sus respectivos estadios. Parece ser que quien tiene más probabilidades de hacer cuajar el evento es el Barcelona e incluso se comenta la posibilidad de que Johan Cruyff vuelva a vestirse de azulgrana para enfrentarse a Beckenbauer, Chinaglia, Tueart y otras figuras «cósmicas».

Un presidente audaz

ALBERTO J. ARMANDO VENDE SU «BOCA»

Dispuesto a traspasar a todo su equipo, Alberto J. Armando, presidente del Boca Juniors, ha pasado por España y quizá vuelva dentro de algunas semanas. En efecto, Armando quiere vender a su «Boca», hacer un equipo nuevo y, básicamente, sacar tajada económica de unos jugadores de alguna manera devaluados después de que Menotti no seleccionase a ninguno de ellos para el Mundial. El «Bernabeu americano», como se conoce a Armando en Buenos Aires, le dio puerta a Tarantini por haberle pedido una cantidad que él consideró excesiva e «insultante» a la hora de renovar su contrato, y ahora parece dispuesto a traspasar a todos los titulares. Ya ha cedido a Pavón al Español y a continuación seguirán los Benítez, Gatti, Pernía, Salinas, Zanabria, Mouzo, Sá, Mastrángelo, etc. El Boca Juniors era líder de la Liga argentina cuando ésta se interrumpió a mediados de junio para dar paso al Mundial.

HISTORIAS "PIKANTES"...

ESCUCHE UNO DE NUESTROS CASSETTES, Y LE COSTARA CREER LO QUE ESTA OYENDO....

Los relatos eróticos más sublimes, la situación más apasionada y las mil y una posibilidades que ofrece hoy el juego del amor, ahora lo podrá escuchar en la intimidad de su hogar o en el cómodo asiento de su automóvil

Si tiene usted la suerte de estar bien acompañado . . ., les aseguramos que el suave relato de nuestras historias de amor, deseo y lujuria, les llevarán rápidamente por los deliciosos caminos del placer.

¿Se atreve a probarlo?

COLECCION ENMANUELLE

1.- EL DESPERTAR DE UNA HEMBRA
2.- LA LESBIANA Y EL PRODUCTOR
3.- LA DIVORCIADA VIRGEN
4.- MASAJE PARLOR
5.- LA BELLA DEL LATIGO
6.- LUJURIA EN EL PLATANAR
7.- SEXO, SEXO Y MAS SEXO
8.- NACIDA PARA GOZAR
9.- THASA, MAESTRA DE PERVERSIONES
10.- PLACERES DESCONOCIDOS
11.- AMOR, PLACER Y FANTASIAS
12.- EN BUSCA DEL PLACER
13.- DOS VOLCANICAS AMANTES
14.- ANGIE LA GOZADORA
15.- UNA HEMBRA CELEBRAL
16.- POSEEME A LA FUERZA
17.- DE REPENTE EN EL BOSQUE
18.- HEMBRA DE CARNAVAL
19.- HEMBRA EN SAZON
20.- DOS AMIGAS

1 cassett 550 ptas.
3 » 1.500 »
5 » 2.450 »

Deseo que me envien a mi domicilio, el articulo o articulos que detallo a continuación, con el bien entendido que en el caso improbable que no sean de mi entera satisfacción, puedo devolverlos en el embalaje de origen y en un plazo de 8 dias por correo certificado y su valor me será reembolsado.

CASSETTES NUMS. _____

Solicite sus cassettes a
LOVE AMERICAN INSTITUTE
Delegación Cataluña
Apdo Correos 24.278 Barcelona

Nombre _____ Edad _____
Domicilio _____
Población _____ Dto. _____
Provincia _____

GASTOS DE ENVIO 80 PTAS

PAGO A REEMBOLSO

BOXEO MARCO

De diez millones de «bolsa», a 200.000. Mañana, ¿cero?

PERICO: R.I.P.

Seis puntos de diferencia (119-113) otorgó el colegiado catalán Juan García Serrano, árbitro y juez único del combate, a Fernando Sánchez sobre Perico Fernández. Con ello se consumaba la tercera derrota consecutiva del púgil maño: Jim Watt, con el título europeo de los ligeros en juego; Raúl Añón y Fernando Sánchez, con el título nacional de los superligeros en juego.

En la capital bilbaína, en la víspera de su combate, Perico Fernández se nos quejaba amargamente; **Ahora que necesito ayuda es cuando más me criticáis.** ¿Ayuda? No es justo que Perico hable así. En primer lugar, porque ningún púgil español, ni siquiera «Urtain», ha gozado de más ayuda; en segundo lugar, porque para ayudar a alguien es necesario que ese alguien acepte la ayuda. Y Perico ni la quiere ni la acepta.

Si ha llegado a la situación actual, sólo él es el responsable. El y solo él ha hundido al boxeador Perico Fernández en la más profunda de las simas. Es inútil confiar en Perico. Berrocal, tras el combate, le dijo: **Hablas de que Martín Miranda te ha robado. Mañana dirás que Couto, tu preparador actual, y yo, te robamos. Pero, en realidad, el único estafador eres tú que, en cada combate, engañas al público que paga por verte y confía en ti.**

Lo ha tenido todo y, ahora, no le queda nada. Unicamente resentimiento, tan profundo como incomprensible, contra la sociedad. Una sociedad que le ha mimado, enriquecido y aupado —como queriendo hacerle olvidar sus tristes orígenes—, ahora ve desbordar su vaso de la paciencia. Porque se da cuenta, tras mil y una oportunidad, que Perico no resurgirá jamás. El mismo, como decíamos, se ha hundido para siempre.

En poco tiempo se le han brindado tres oportunidades, todas ellas desaprovechadas: Sansak Muangsurin (mundial), Jim Watt (europeo) y Sánchez (nacional). ¿A qué aspira ahora?: **Sólo me queda** —dice Berrocal— **montarle el título de Aragón.**

Repetidamente nos hemos resistido a entonar el réquiem por Perico. También nuestra paciencia se ha colmado y, tras su tercera derrota consecutiva, ya podemos escribir su epitafio. En la rueda de prensa anterior al combate manifestó: Estoy aburrido del boxeo. De acuerdo pero le faltó añadir... **y la gente está harta de mí.**

Este es el triste fin (para nosotros) del más prometedor púgil español de los últimos tiempos. El hombre que ha percibido bolsas de cinco y hasta diez millones y que en Bilbao tuvo que conformarse con 200.000. Eso, ayer. Porque mañana, ¿cuánto le darán? Tal vez, cero.

SECRETISIMO

Pese a los graves incidentes que se registraron en la capital bilbaína, el público acudió al Pabellón Municipal de los Deportes, dejando en taquilla 1.400.000 pesetas, lo que supuso para el tándem de promotores Xabier Azpitarte y Martín Berrocal, un beneficio de medio millón de pesetas. Ello indica que, sin los incidentes,se hubiese colocado el cartel de «no hay billetes».

* * *

Además del triunfo, Sánchez y Perico se jugaban la posibilidad de disputar el título europeo de los superligeros al inglés Colin Powers, quien ha aceptado exponer su título en España por 18.500 libras de bolsa (2.700.000 pesetas).

* * *

El combate Powers - Sánchez, se disputará en la primera decena de septiembre en Miranda de Ebro. El español percibirá una bolsa de 250.000 pesetas. La organización será triple: Xabier Azpitarte, Martín Berrocal y Julio Bernal, este último promotor de Miranda.

* * *

«Nino» Jiménez que debia boxear en Bilbao, fente a Rodolfo Sánchez, se negó a viajar a la capital vizcaína si no se le pagaban 100.000 pesetas de bolsa. Azpitarte y Berrocal se negaron a ello, alegando que la cifra en que quedaron fue de 65.000 pesetas. «Nino» Jiménez fue sustituido por el chileno Héctor Molina.

* * *

Los púgiles aficionados que intervinieron en los Campeonatos de España, celebrados en Las Palmas, fueron alojados en el hotel Astoria, en pleno «barrio chino», frente a una sola de fiestas de travestis.

* * *

El vicepresidente nacional de aficionados, Jesús Moreno, brilló por su ausencia en los Campeonatos de España. Quien sí estuvo presente fue el ex presidente Sáinz Huerta, que desapareció el dia en que Roberto Duque, actual presidente, anunció su llegada.

cartas a db

LA CANTERA DEL BARCELONA

Habría que precisar unos puntos sobre esa dogmática ley que se ha inventado José Luis Núñez y que señala en 19 años, la edad tope para los jugadores del Barcelona Atlético.

1.º La plenitud física no puede alcanzarse a la voz de ¡ya!

2.º Muchos jugadores que destacan en edad juvenil por su fortaleza, luego no sirven ni para Tercera, al verse superados por las cualidades de otros compañeros más rezagados en su crecimiento.

3.º Migueli a los 19 años, era un vulgar reserva del Cádiz, Olmo era un desconocido, Juanito un desahuciado, Cardeñosa un puñado de huesos y otros como Macanás, Aguilar, etcétera, se iban a comer el mundo.

La cantera hay que cuidarla con mimo y no se puede uno fiar de las apariencias. El Madrid se ha dado cuenta de esto y ha sacado a hombres como Camacho, San José, Sabido, Isidro, Escribano y los que vengan.

Emilio DEL REY ROMAN (Mataró)

LA IRA DE BENITO

En modo alguno dejo de reconocer la categoría futbolística de Benito, demostrado después de tantos años en el Madrid, pero me parece muy poco ético, que ande haciendo declaraciones por ahí contra Kubala, señalándole como culpable de todo, por la simple razón de que no se lo ha llevado a los Mundiales de Argentina. Todas estas críticas no hacen más que enturbiar más una situación que se hizo muy tensa. Para mí, en esta ocasión Benito no ha obrado como un caballero.

Carlos MANGADO
Estella (Navarra)

ELOGIOS PARA ARCONADA

Quisiéramos rendir en estas líneas tributo de admiración al gran portero vasco Luis Arconada. Es una lástima que no haya defendido los colores de España en el pasado Campeonato del Mundo en Argentina. A pesar de todo mantenemos la suficiente confianza en él para decir que en modo alguno hubiera fracasado en el portal español.

Para terminar, solamente darle ánimos para la ya próxima temporada en la que se consagrara como el mejor portero español. Naturalmente estos ánimos se hacen extensivos a nuestro equipo la Real Sociedad.

I. y M. L.
(San Sebastián)

Un ejemplo a seguir

EL X TORNEO INTERNACIONAL DE FUTBOL DEL C.D. SAN GABRIEL

El C.D. San Gabriel, de la población de San Adrián del Besós, organiza cada año su Torneo Internacional de Fútbol, con la particularidad de que los equipos participantes son alevines, infantiles, benjamines y «minimes».

Este año celebró su X edición que ha contado con la presencia de quince equipos españoles, cinco franceses y uno austriaco, bajo los auspicios del Comité Nacional de Fútbol Infantil y Alevín que preside Francisco Murió.

Labor loable de este modesto y modélico club, que permite ver en acción a jugadores que en un futuro no lejano pueden ser el vivero de los equipos superioes. Platini y Lacombe, internacionales franceses, comenzaron a destacar en competiciones de este tipo procedentes de las escuelas de fútbol galo.

JOAN TARRES (Barcelona)

C. D. SAN GABRIEL

X TORNEO INTERNACIONAL DE FUTBOL INFANTIL

SAN ADRIAN DE BESOS

30 DE JUNIO AL 8 JULIO 1978

LOS INCIDENTES ENTRE BARCELONISTAS Y VOLTREGALENSES

¡Qué triste espectáculo el que ofrecieron los seguidores del Barcelona y Voltregá al acabar el partido de hockey patines, en la final de la Copa del Rey! Los de San Hipólito, se quejaban y con razón, de la excesiva dureza de los azulgranas, que dejaron K.O. a Nogué y Ordeig. Los barcelonistas respondieron con insultos como «pueblerinos, madrileños»... y ya puede imaginarse la que se armó. ¿Por qué dos aficiones deben reaccionar así? ¿Por qué enturbiar un espectáculo bonito como fue el partido, con algo de incivilizados? ¿No sería necesaria una clase de educación a los espectadores?

PERE MONTEROLS (Lloret de Mar)

INTERCAMBIO

Soy un gran aficionado al fútbol, coleccionista de insignias, banderines, postales y autógrafos y quisiera intercambiar dichos objetos con todo aquel que lo desee. Contestaré a todas las cartas.

ALEXIS PEREZ HERNANDEZ, C/. Concepción Arenal, n.º 8
ARUCAS (Las Palmas de Gran Canaria)

DEPORTISTA: CUENTANOS TU PROBLEMA

Quisiera aprovechar esta sección de su revista para comentarles uno de los muchos problemas con los que nos encontramos los futbolistas modestos. Yo concretamente pertenezco a un equipo regional de la Federación andaluza. Prácticamente nuestro campo es un «sembrado de coles» y por si fuera poco no tiene ni vestuarios. Para más desgracia, como todos trabajamos, cuando entrenamos lo hemos de hacer por la noche y han de ser las luces de nuestros coches las que alumbren el campo.

Me pregunto hasta cuándo tendremos que seguir así y si serán ciertas las promesas del delegado de Deportes en el sentido de mejorar y promover instalaciones deportivas.

J. L. C. (Córdoba)

¿DEMASIADO DINERO POR BONHOF?

Soy aficionado de toda la vida del Valencia y no me duele reconocer cuando las cosas se hacen mal. Y a mi modo de ver, el fichaje de Bonhof se ha realizado por demasiado dinero. El jugador alemán ha demostrado en los Mundiales que conserva su terrorífico disparo, pero ya no es aquel hombre que estaba en todas parte. ¿El punto culminante de su carrera ha pasado ya? ¿Vale tantos millones como antaño? Me parece que todo esto se ha hecho con mucha precipitación y obligado por el fichaje de Krankl por el Barcelona, que ha «picado» a los directivos valencianistas, que lo han hecho aprisa y corriendo. De todos modos, espero que Bonhof nos saque de dudas, triunfando en el Valencia y superando su papel en el Mundial. ¡Ojalá!

José CLARIANO (Valencia)

LA ECONOMIA AZULGRANA

El motivo de esta carta es el de expresar mi enorme satisfacción al enterarme de que el nuevo presidente del Barcelona, José Luis Núñez, y su junta directiva han conseguido rebajar notablemente el déficit del club. De ser esto rigurosamente cierto, vendría a confirmar el acierto de los socios barcelonistas al haber decantado sus preferencias del lado de Núñez. Si en el terreno deportivo su gestión se desarrolla bajo los mismos signos y se mantiene fiel a su programa, no me cabe la menor duda de que el Barcelona conseguirá grandes éxitos de la mano de su nuevo presidente. Ojalá sea así para regocijo de todos sus seguidores.

ALFONSO LOBATO BONILLA
(Jérez de la Frontera)

SIN SOLSONA, A SEGUNDA

Comprendo que el Español necesite el dinero para sanear su economía y reforzar algo el equipo. Pero si nos paramos a mirar, para vender a un jugador como Solsona por 35-40 millones, comprar un par de jugadores a los precios que hoy rigen en el mercado y no solucionar nada... para ello mejor sería aumentarle la ficha y sueldo al «noi de Cornellá» y tenerlo en casa. Porque ya me dirán si el centro del campo con Osorio, Molinos, José Manuel y Fernández Amado es una garantía suficiente. No es menosprecio para estos jugadores, pero se apreció en el equipo que la presencia de Solsona es necesaria. Además, Fernández Amado, jugando retenido con el 10% de aumento y con su carácter a veces irascible, puede provocar una desgana en él y sus compañeros. ¿Qué van a solucionar estos millones? ¿Gastarse 15-20 por cada fichaje y quedar unos pocos para reducir déficit, a cambio del riesgo del descenso? Piénsenlo bien los dirigentes españolistas. Reduzcan gastos por otros conceptos, como viajes y hoteles superlujosos, pases e invitaciones, exceso de técnicos y funcionarios... pero nunca debilitando al equipo. Si no, el dramático final de la pasada Liga puede repetirse este año.

MIGUEL JIMENEZ (Barcelona)

SUSCRIBASE A don balón ENVIANDO ESTE CUPON

TARIFA DE SUSCRIPCION

ESPAÑA: SEIS MESES, 1.300 PESETAS; UN AÑO, 2.600 PESETAS.
EXTRANJERO: SEIS MESES, 1.700 PESETAS; UN AÑO, 3.400 PESETAS.
SOBRETASA POR ENVIO AEREO: SEIS MESES, 350 PTAS; UN AÑO, 700 PTAS.

NOMBRE ..... DIRECCION .....
TELEFONO ..... CIUDAD ..... D. P. .....
PROVINCIA ..... PAIS .....
Marque con una X la forma de pago preferida. ☐ Talón nominativo. ☐ Giro postal.
Adjuntar talón o mencionar número de giro postal.

Las suscripciones que nos lleguen durante el mes serán atendidas a partir del primer número del mes siguiente

Dirección:
DON BALON
Rocafort 241 5.º 3.ª
BARCELONA-15
(España)

Quedan únicamente autorizadas a contratar suscripciones la propia revista y OPEC, S. L., glorieta de Ruiz-Giménez, 4, 2.º izqda. MADRID.

motor/casanovas

F-1: Campeonato del Mundo

TERCER TRIUNFO DE REUTEMANN EN 1978

El Gran Premio de Gran Bretaña, disputado el domingo en el circuito de Brands Hatch, concluyó con el triunfo del argentino Carlos Reutemann. Los favoritos, Peterson y Andretti, se vieron forzados a abandonar en el transcurso de la carrera y ello, unido a un grave error de Niki Lauda, del que nos ocuparemos aparte, fue perfectamente aprovechado por Reutemann pata el final recoger besos y laureles.

La gasolina de Peterson

La prueba empezó con los dos «cracks» de Lotus, Peterson y Andretti en los lugares de honor de la parrilla de salida por haber conseguido los mejores tiempos en el entrenamiento del sábado. Ellos eran los más firmes candidatos a cruzar la meta antes que ningún otro piloto; están en óptima forma, llevan un campeonato muy regular y por lo tanto su moral es elevada. Sin embargo, y ante la sorpresa y la decepción de los miles de aficionados que llenaban el recinto de Brands Hatch, a cincuenta kilómetros de Londres, uno y otro no podría terminar la carrera. Muy pronto, en la séptima vuelta, el sueco Peterson tuvo que arrojar la toalla. Le falló la bomba de la gasolina. No mucho más tarde, su compañero de escudería, el italo-americano Mario Andretti tambiénse vio obligado a abandonar. «Rompió» el motor en la vuelta 28.

El error de Lauda

Con la ausencia de Andretti y Peterson, la carrera pasó a ser un apasionante codo a codo entre Lauda y Reutemann. El austríaco, siempre tan cerebral, esperaba el momento propicio para despegarse y rodar hacia la meta. Para ello consideró que la ocasión era adelantar a Giacomelli en el transcurso de la vuelta número 60; pero cometió un grave error al no calcular bien ni distancia, ni tiempo ni velocidad y cuando estaba en plena maniobra, Reutemann, que le seguía prácticamente a rueda, aprovechó la cotyuntura para, de un impresionante acelerón, sobrepasar a ambos por el interior de la pista. Ahí ganó la carrera el argentino, en uno de sus clásicos momentos de inspiración. Luego, todos los intentos de Lauda fueron ya baldíos, aunque finalmente llegaría a tan sólo un segundo y 23 centésimas de su adversario, que, se mostró muy satisfecho del comportamiento que tuvo su Ferrari.

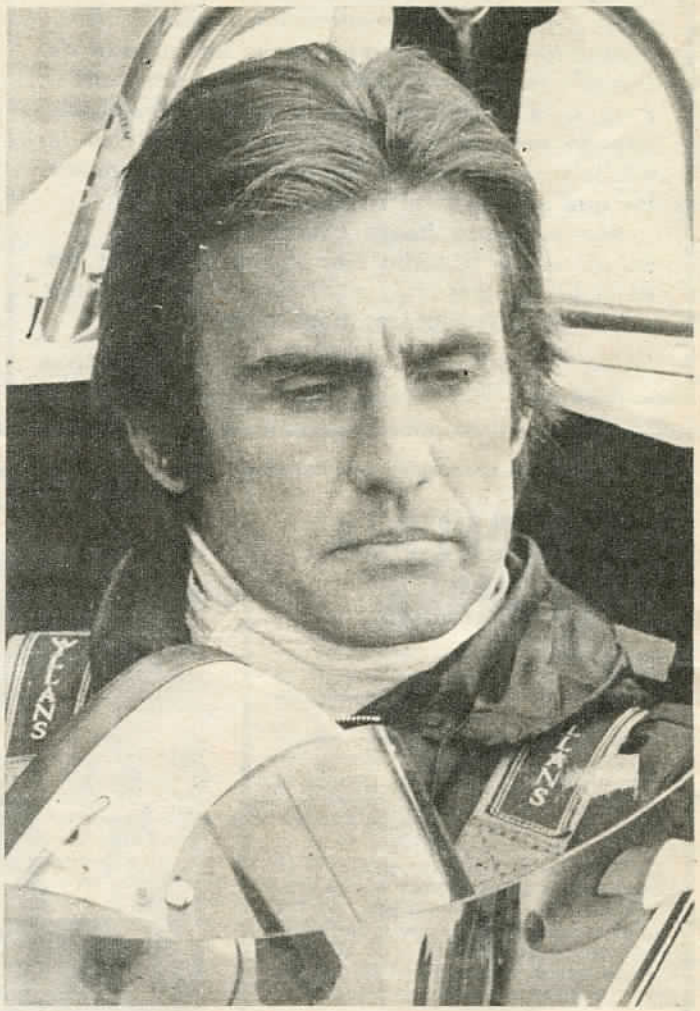
Hunt, hacia abajo

Ante sus compatriotas, James Hunt tuvo una desafortunada actuación, confirmando su mal momento en todos los aspectos.

El inglés es un piloto que va hacia abajo y que no muestra ni restos de su gran clase de antaño. En Brands Hatch dejó patente una falta de forma alarmante. Para colmo, a la salida de una curva perdió el control de su bólido y fue a estrellarse contra la barrera de protección. Afortunadamente salió ileso del aparatoso accidente pero su McLaren quedó destrozado e inservible en su mayor parte.

Reutemann a por todas

La caída de Hunt es símbolo asimismo de la caída de los McLaren. En estos momentos, ningún bólido de esta firma está entre los seis primeros de la clasificación general. Por contra. los Lotus, pese a su día negro del domingo, y los Brabham acaparan todos los éxitos. Como «extraño» en ese grupo, el Ferrari de Reutemann, un corredor probadamente irregular pero que cuando tiene el día se convierte en un verdadero fuera de serie, con tanto cerebro como corazón y con altas dosis de un valor que en ocasiones roza la temeridad. Su triunfo en Inglaterra es el tercero de esta temporada, después de los obtenidos en Brasil y Estados Unidos. Ahora, aunque aún está a 14 puntos del líder, Andretti, el argentino se muestra dispuesto a ir a por todas. No obstante, Andretti conserva una ventaja sustancial y, con el apoyo de Peterson, sigue siendo favorito para alzarse con el preciado título de campeón del mundo.



G.P. DE GRAN BRETAÑA

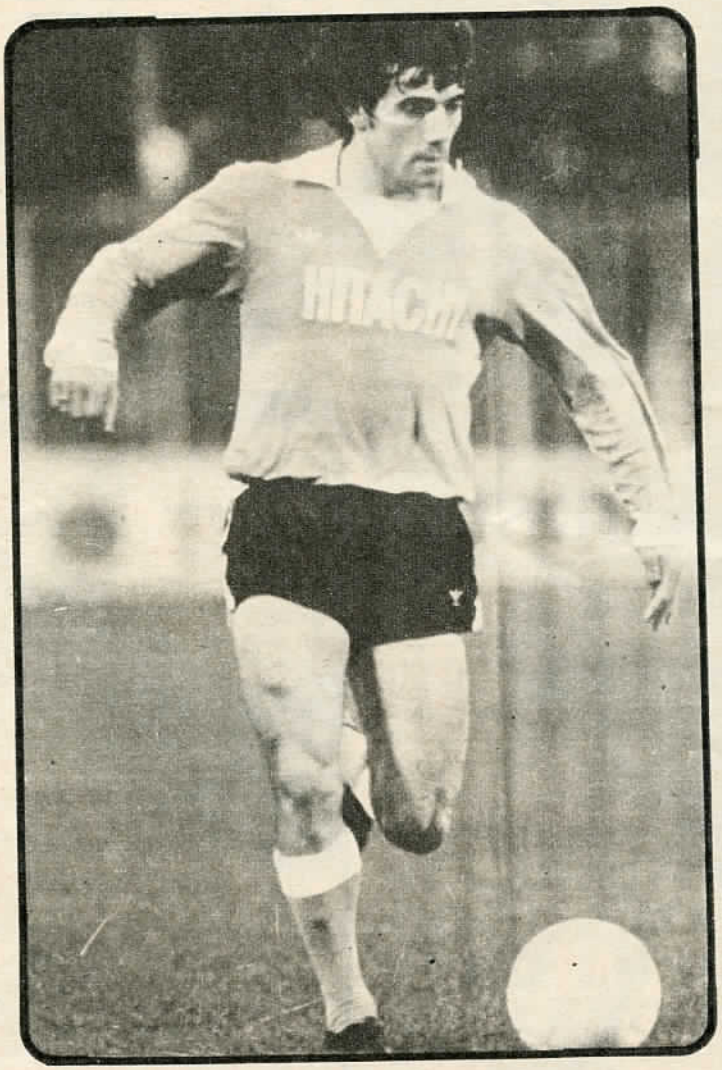
1. Carlos Reuteman (Ferrari).
2. Nicki Lauda (Brabham-Alfa).
3. John Watson (Brabham-Alfa).
4. Patrick Depailler (Tyrrell 008).
5. Hans Stuck (Shadow).
6. Patrick Tambay (McLaren).

CLASIFICACION GENERAL

1. Mario Andretti (Lotus), 45 puntos.
2. Ronie Peterson (Lotus), 36.
3. Lauda (Brabham-Alfa), 31.
   Reutemann (Ferrari), 31.
4. P. Depailler (Tyrrell-008), 26.
5. John Watson (Barbaham-Alfa), 16.

EL FICHAJE IMPOSIBLE DEL BARCELONA

"REY" KEEGAN



«ESTE AÑO NO PUEDO IR A ESPAÑA, PERO EL PROXIMO SI...»

No todos los astros del fútbol actual estaban en el Mundial-78. una de las ausencias más notables fue el británico KEVIN KEEGAN, campeón de Europa con el Liverpool en 1977 y a raíz de ese triunfo traspasado por casi un millón de dólares al Hamburgo. Esta última temporada ha sido aciaga para el formidable jugador. En el club alemán no ha podido reverdecer laureles y, como él mismo confiesa, ya no está **«en ese rabioso plano de unos meses atrás».** Sin embargo, la calidad no es flor de un día y prestigiosos hombres del fútbol siguen reconocimiendo a KEVIN KEEGAN como el primer jugador de Europa, pese a esa votación para la «Bota de Oro» que colocó a Simonsen como líder (74 votos) y a Keegan segundo (71 votos).

Durante las últimas semanas, el nombre de KEVIN KEEGAN ha saltado a la primera página de los periódicos deportivos españoles por un supuesto interés del Barcelona en contratarle. Ese interés no era falso, pero el Hamburgo se ha cerrado en banda y no quiere traspasarle esta temporada. Gunter Netzer, mánager del club alemán ha sido rotundo: **«El Hamburgo 1978-79 será un equipo al servicio de Keegan, nuestra gran estrella. Hemos fichado los jugadores idóneos para su juego y como es lógico ahora no podemos desprendernos de él. Queremos que Kevin demuestre lo que vale y revalide su condición de número 1. Por tanto, es intransferible».**

Con Keegan, antes de incorporarse a la disciplina de su club, una vez pasadas las vacaciones estivales, estuvo nuestro colaborador ALEX ARBONES, que ha elaborado el siguiente reportaje.

En una vieja calleja de Liverpool, cerca del centro comercial de la industrial y portuaria ciudad, permanece como monumento nacional la vieja cava donde se dieron a conocer al mundo los más geniales músicos de la época moderna de Inglaterra. Supongo que Liverpool era algo ya importante en el pasado siglo cuando sus barcos realizaban la travesía transatlántica o visitaban los pequeños puertos africanos. Pero cada época necesita una motivación y en los últimos años —aunque para los puristas sea un pecado— Keegan ha representado algo para la vieja ciudad.

—Simplemente, soy un profesional del fútbol. Destacado, cierto, pero eso ha sido fruto de las circunstancias. Cuando empecé con esto del fútbol lo hice como todo el mundo por «hobby». Después vi que podría obtener una promoción y una posición y hubiera sido tonto de haber desaprovechado esta ocasión.

Keegan está enrolado actualmente en el fútbol alemán. Mucho más complicado y diferente para él. Pero no deja de recordar aquella época en las Islas y de reconocer la promoción que para él supuso jugar toda una serie de temporadas con el Liverpool.

—Con mi antigua equipo había llegado a jugar 66 encuentros por temporada entre Liga, Copa y amistosos y naturalmente los encuentros de competiciones internacionales. Evidentemente todo esto me dio a conocer mundialmente y quizá mi gran error fue el pensar que las cosas eran demasiado fáciles en el fútbol para mí. Todos saben los que es este deporte en mi país y uno se siente un poco protagonista de estos momentos brillan-

«REY» KEEGAN

tes. **Fui transferido al Continente por una cantidad de dinero poco usual para nosotros y creí que todo lo tenía hecho. Error importante. Lo que para mí era un juego que me reportaba beneficios se convirtió en Alemania en una obligación que al principio me causó serios trastornos por cuanto mi mentalidad inglesa no acababa de encajar con la germana. Incluso hubo una serie de problemas con el resto de compañeros en el Hamburgo en los primeros meses. Digamos una especie de rechazo a un trasplante que afortunadamente se ha superado.**

Pero Keegan ha tenido serios problemas en el Hamburgo. Al margen de este período de adaptación inicial con el fútbol alemán, sus compañeros y el club, surgieron otros que en un momento determinado le hicieron pensar en regresar a Inglaterra.

—Pero no lo hubiera hecho como futbolista sino como simple ciudadano. Pasé unos momentos difíciles en los que meses. Quizá no valoré o no pensé las consecuencias del cambio. Me di cuenta tarde y eso me acarreó problemas. Ahora creo que todo está superado. Sólo pienso en el equipo. Las salidas se acabaron para mí y la familia es algo que valoro mucho como tal y como ayuda a mis metas profesionales.

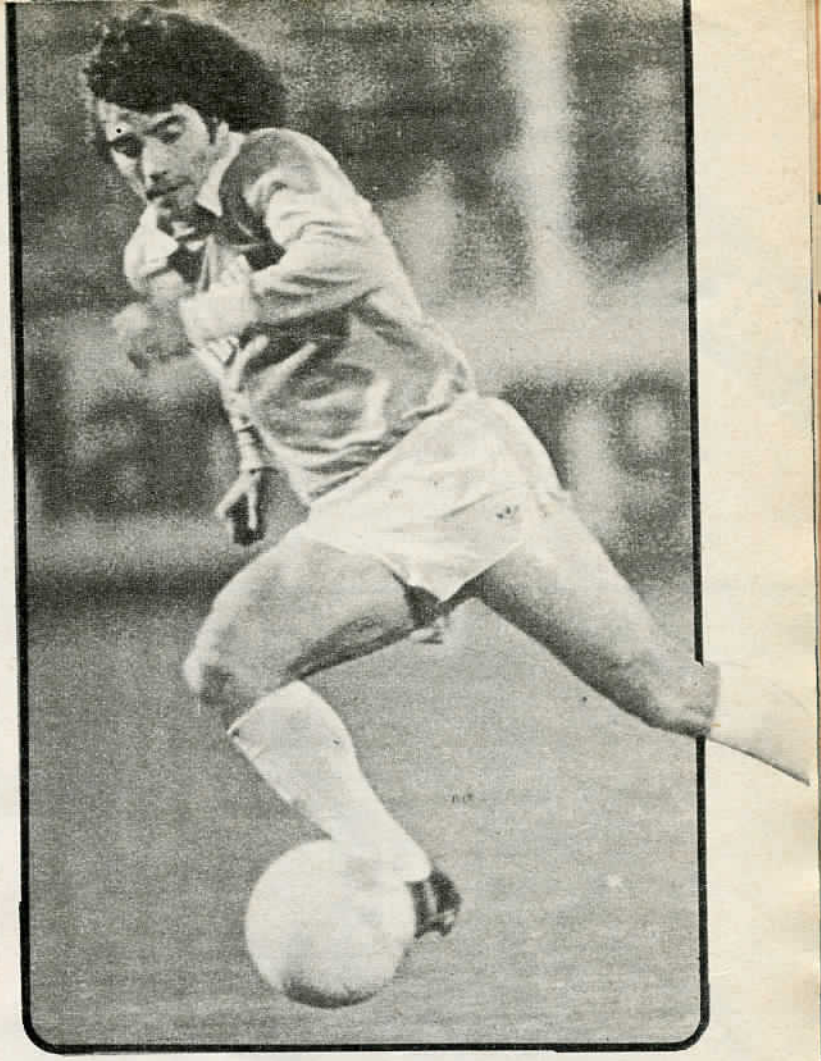
Kevin Keegan trajo tras de sí su fama de juerguista, mujeriego y rebelde que en Inglaterra había fomentado pero que le perdonaban por lo que representa en el fútbol inglés.

—Eso fue difícil para mí. Especialmente, como decía, en los primeros creí que no haría nada bueno en Alemania. Volver a Inglaterra como jugador no estaba dentro de mis planes y quizá por ello esperé unos días. Afortunadamente, todo cambió para mí con la llegada de Gunter Netzer, un hombre que limó

asperezas entre mis compañeros, el entrenador y yo. Realmente a él le debo el continuar en el Hamburgo ya que de otra forma, me hubiera ido.

Posiblemente Netzer que se encontró en situaciones similares al abandonar el fútbol alemán para ir

Liverpool son demasiado bellos en mi recuerdo como para pensar en que podría volver a revivirlos en otro club, ni aún en los mismos «reeds». El continuar jugando no me preocupa porque tengo ofertas de Francia... y aun de España. Netzer siempre



«SUCEDER A CRUYFF ES UNA RESPONSABILIDAD QUE NINGUNO QUEREMOS ACEPTAR»

al español, haya sido el que mejor ha comprendido a este joven problemático.

—Sin lugar a dudas. Netzer me hizo cambiar totalmente porque conocía mis problemas. En los primeros meses seguía con mi vida habitual. La que hacía en Inglaterra. Muchas salidas por las noches y ya se sabe... Aunque no hagas nada todo el mundo te coloca la etiqueta de juerguista. En Alemania esa era la opinión que tenían de mí. Ahora soy un hombre completamente nuevo. Voy a entrenar y muchos días no salgo de casa. Estoy con mi esposa.

Se ha superado la crisis. Keegan se encuentra perfectamente en el Hamburgo, pero sin embargo siguen los rumores en torno a su fichaje. Concretamente fue ofrecido al Barcelona hace unos tres meses.

—Lo sé. Yo mismo, naturalmente, estaba al corriente de todo ello pero era la época en que tenía problemas. Ahora difícilmente un club podrá ficharme. Netzer me ha hablado de varios ofrecimientos pero en estos momentos creo que seguiré en el Hamburgo hasta que finalice mi contrato la próxima temporada. Después ya veremos. Lo que es seguro es que no volveré a Inglaterra. Los años pasados en el

me ha hablado estupendamente del Real Madrid y del Barcelona.

Ahí puede estar el «quid» de la cuestión. La influencia de Netzer puede llevar al jugador inglés al «Bernabeu» desoyendo otros ofrecimientos, como los del Barcelona.

—Estuve en Londres con Cruyff para comentar la final entre Argentina y Holanda. Hablamos de nuestras cosas, que es el fútbol principalmente. Cruyff nada me dijo. Solamente me habló bien de la afición azulgrana pero igualmente yo debo decir que ir al Barcelona en estos momentos es todo un riesgo.

No es cuestión de dinero, como se ha comentado. El jugador está valorado en unos 50 millones en estos momentos. Keegan teme otra cosa.

—Efectivamente. El dinero no lo es todo. Yo estoy convencido que el público me vería jugar como si fuese Cruyff y eso es un compromiso importante para cualquier jugador que acepte el riesgo. Sustituir A Cruyff no es nada fácil. De ahí esos temores. Johan Cruyff comprendió esto cuando se lo comenté.

Keegan ha sido un seguidor del Mundial-78. A él naturalmente le hubiera gustado estar en esta cita.

—Tengo 27 años, En la próxima ocasión, si Inglaterra se clasifica quien sabe si no habrán surgido otros jugadores con mayores posibilidades. Argentina era uno de mis objetivos pero he tenido que conformarme con verlo por televisión.

Gonella, el árbitro, sí que se vio influenciado por el clima del estadio. Contamos las faltas y a Holanda le pitaron casi tres veces más que a Argentina. Con un árbitro ecuánime, ya hubiéramos visto.

«EL MADRID COQUETEO CONMIGO, PERO LUEGO SE LLEVO A STIELIKE»

Y comentarlo, porque Keegan estuvo en los estudios de la ITV británica comentando las jugadas de la final junto a Johan Cruyff.

—El ambiente pesó demasiado. Todos conocemos a los sudamericanos y aquello era cuestión nacional más que un «match» futbolístico. Para Holanda eso no debía de haber contado porque técnicamente están mejor dotados pero se encontraron con que De cualquier forma Argentina una vez encarrilado el marcador, me gustó.

Concluimos la charla volviendo de nuevo a la posibilidad de su incorporación al fútbol español, a esas gestiones realizadas por José Luis Núñez, presidente del Barcelona, que ha estado a punto de hacerme cambiar de aires, de no ser por esa opinión del Hamburgo de que termine su contrato a toda costa. Por cierto que Wei-

«REY» KEEGAN

«EL EXITO Y LA VIDA FACIL HAN ESTADO A PUNTO DE ARRUINAR MI CARRERA»

sweiler, Netzer y otros técnicos de renombre coinciden en afirmar que Kevin es actualmente el número 1 de Europa. A esto, el «crack» británico sonríe: «¿Yo, el mejor? No me gustaría. Ya lo he dicho en otras ocasiones. El Madrid estuvo a punto de ficharme, pero luego los tiros fueron por Stielike. Ellos sabrán las razones. ¿El Barcelona? Ya sé que tienen interés por mí, lo cual me halaga. Después del paréntesis de un año sin Cruyff, tal vez será la ocasión de pensar seriamente en Barcelona. Por mí, encantado. Los digo ahora mismo, cuando todavía quedan doce meses de por medio. Es un gran club, que colma

tan las comparaciones. Creo que los mejores son los que ganan títulos y la última temporada fue desgraciada para mí, porque ha bajado algo mi papel en Europa. Con el Liverpool estaba en candelero. Ahora, no tanto». Sobre su fallida presencia en el «ring» futbolístico español, puntualiza:

—Es algo que me gusmis ilusiones de profesional. Ya saben mi postura para el futuro. Todo depende, claro está, de llegar a un acuerdo económico.

Especial,
desde Inglaterra

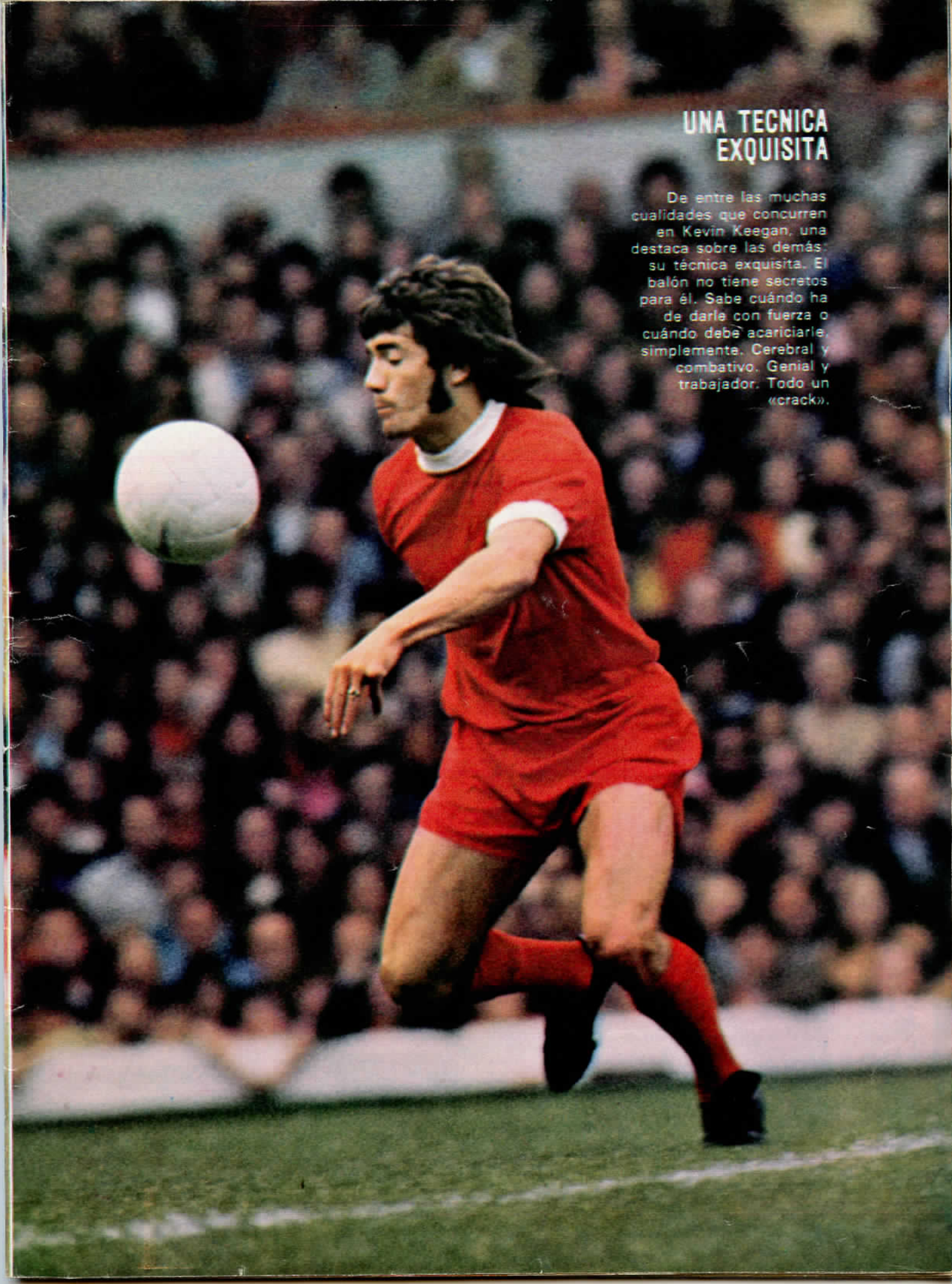
ALEX
ARBONES

ASI JUEGA KEEGAN

Cuando, en 1971, Bill Shankly aconsejó su fichaje para el Liverpool, Keegan jugaba en el modesto Scunthorpe, de la Cuarta División inglesa. Su dribling genial, exquisito toque de balón y rapidez (tanto física como mental) para desbordar, profundizar y «meter» balones de gol para sus compañeros, le habían convertido en la sensación de la categoría. Su llegada al Liverpool fue clamorosa y al poco tiempo pasó a ser el mejor extremo derecha de Inglaterra. Futbolista genial, autodidacta en sus acciones, como todo profesional británico, reúne al mismo tiempo unas cualidades de sacrificio y disciplina de conjunto, algo que todo entrenador y toda afición sabe valorar en su justa medida. Pese a no ser muy alto (1'70), Keegan posee un magnífico juego de cabeza, tanto en la disputa como en el remate o la «dejada». Hoy, con 27 años y por consiguiente en su plenitud futbolística, Kevin Keegan ya no es un extremo clásico sino que se mueve como media-punta, bien con prefencia ofensiva o bien en funciones de organizador, según sean las conveniencias del equipo. En cualquier desempeño, su clase y sentido práctico brillan siempre. Un gran jugador, sin duda.

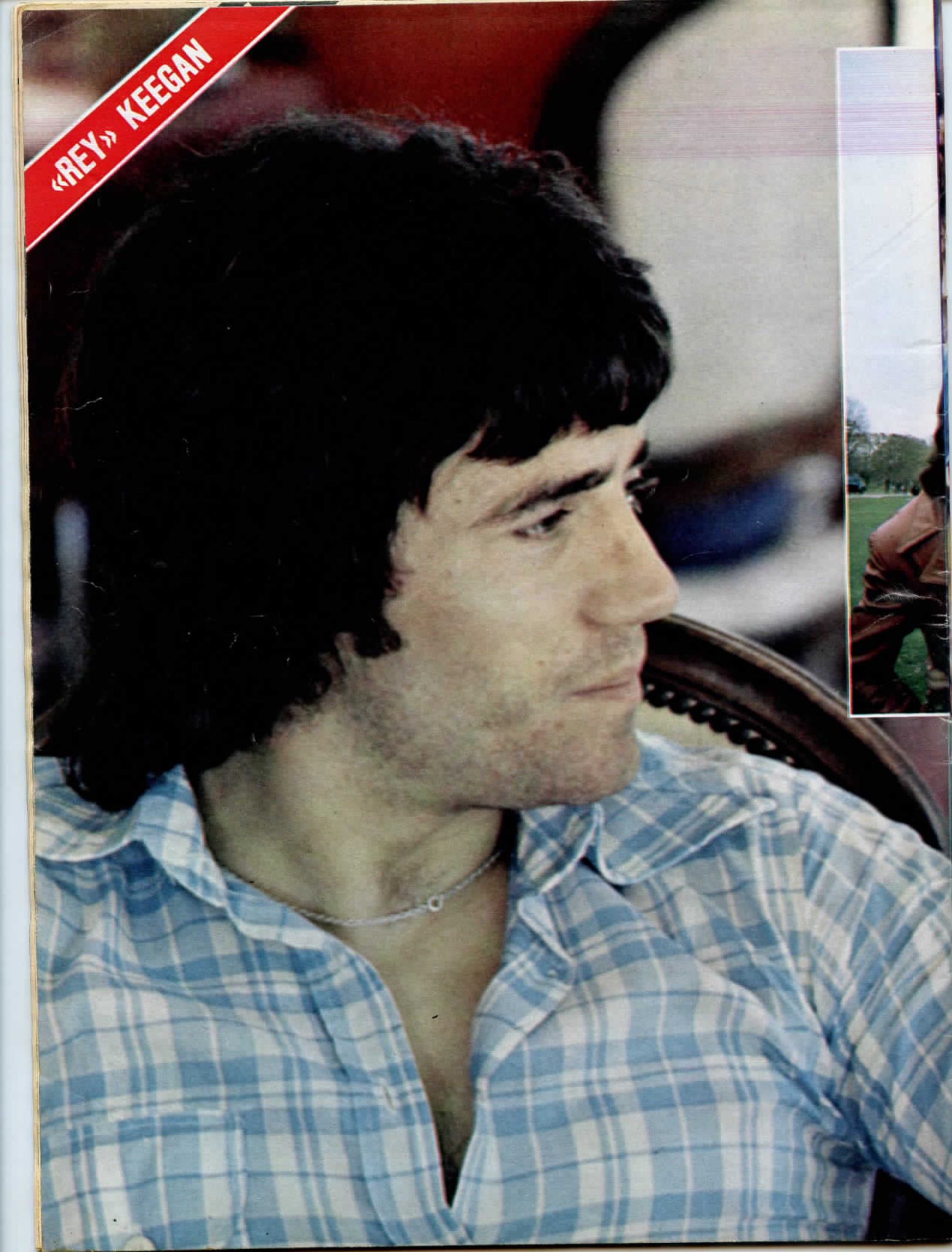
FICHA TECNICA

Nombre: Kevin KEEGAN.
Nacimiento: 14.2.51, en Doncaster (Inglaterra).
Talla: 1'70 m.
Peso: 68 K.
Estado civil: Casado.
Clubs: Scunthorpe, Liverpool y Hamburgo SV.
Internacional: 36 veces.
Palmarés:
Campeón de Liga en 1973, 1976 y 1977.
Campeón de Copa en 1974.
Campeón de la Copa de Europa en 1977.
Campeón de la Copa de la UEFA en 1973 y 1976.
(Todos estos títulos —7— conseguidos con el Liverpool)



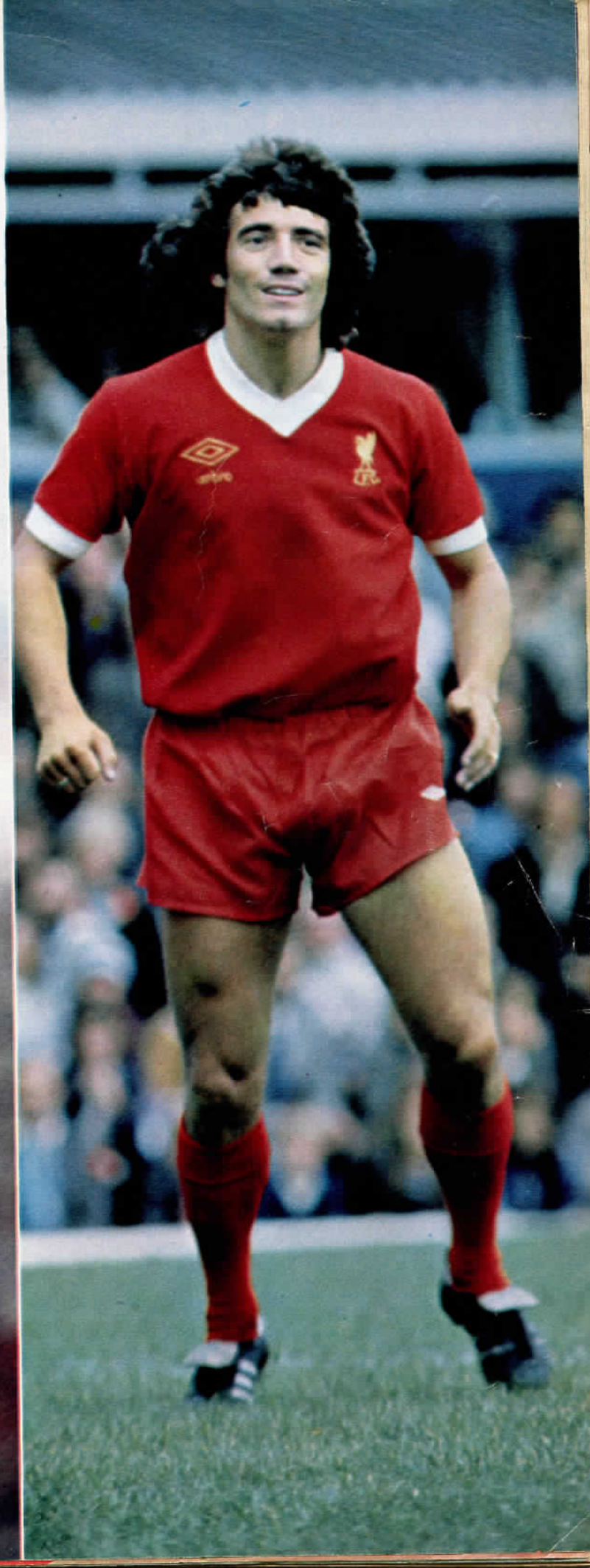
UNA TECNICA EXQUISITA

De entre las muchas cualidades que concurren en Kevin Keegan, una destaca sobre las demás: su técnica exquisita. El balón no tiene secretos para él. Sabe cuándo ha de darle con fuerza o cuándo debe acariciarle, simplemente. Cerebral y combativo. Genial y trabajador. Todo un «crack».


«REY» KEEGAN

«NUMERO 1» DE EUROPA

Pese a que el «Balón de Oro» 1977 fue para Simonssen, la mayoría de la crítica especializada nunca ha dudado en proclamar a Keegan como el auténtico «number one» actual del fútbol europeo. No tiene la fuerza de Bonhof ni la capacidad goleadora de Krankl, por ejemplo; pero su talento creador, su inteligencia y su clase son incomparables. Por todo ello, su cotización es astronómica. Kevin Keegan, «the King», el Rey, lo ha conseguido casi todo, pero aún aspira a más.



PARA VIAJAR BIEN, LLEGAR BIEN Y QUEDAR BIEN.

SEAT 132. Un coche siempre actual, seguro y elegante.

PARA VIAJAR BIEN

Una depurada mecánica como primer factor de seguridad.

El SEAT 132 incorpora de serie la servodirección, una solución técnica de gran importancia para el confort y la seguridad. El movimiento del volante a coche parado, no exige ningún esfuerzo.

Su encendido electrónico sin platinos, asegura una conducción con la máxima seguridad, regularidad y precisión.

Su estructura diferenciada y reforzada a la que hay que añadir la nueva suspensión, los frenos de mayor sección y nuevas llantas y neumáticos, hacen que el SEAT 132 esté sobradamente por encima de lo que se considera un coche seguro. Y por supuesto, su potente motor de 107 CV permite disponer siempre de una gran reserva de potencia, aun en la 5.° velocidad.

El SEAT 132 incorpora nuevos parachoques absorbentes y bandas laterales de protección de la carrocería.

PARA LLEGAR BIEN

El confort del SEAT 132 está hecho de espacio, detalles refinados y la más completa y funcional dotación.

Al confort de marcha contribuyen de una forma decisiva la silenciosidad y el aislamiento acústico.

Los alzacristales eléctricos de serie en las puertas delanteras son un factor adicional de comodidad y seguridad. Del mismo modo, el espejo retrovisor externo se acciona desde el interior con mando eléctrico.

La mayor visibilidad es también seguridad. El SEAT 132 es el primer coche que incorpora cuatro parasoles traslúcidos y escamoteables en la carrocería.

El cuadro de instrumentos del SEAT 132, de nuevo diseño, incorpora todo lo imprescindible en un coche de gran categoría, y más. Como los testigos del nivel de líquido y de desgaste de pastillas de los frenos. El volante es regulable en altura para adaptarse al estilo de conducción de cada usuario.

Y QUEDAR BIEN

Y va a quedar muy bien, relajado y satisfecho. Por largo que haya sido su viaje.

Derechos del Comprador

1 Derecho a la garantía total.
2 Derecho a condiciones ...tipo de compra.
3 Derecho a una central ...responsable.
4 Derecho a probar ...un coche.
5 Derecho a garantía en las reparaciones.
6 Derecho a la libertad de elección.
7 Derecho al ...libro.
8 Derecho a la asistencia en carretera.

SEAT 132

VERSIONES: 132-1800 - 5 velocidades ● 132-1800 - Automático ● 132-Diesel (motor Mercedes Benz 220-D) 5 velocidades ● Aire acondicionado opcional.

SEAT

Utilice su poder de crédito con FISEAT.